

## **ORGANİK ÜRETİM VE ORGANİK ÜRÜNLERİN ETİKETLENMESİ HAKKINDA**

### **AVRUPA PARLAMENTOSU VE KONSEYİN 2018/848 SAYILI TÜZÜĞÜ**

**30 Mayıs 2018**

#### **KISIM I**

#### **KONU, KAPSAM VE TANIMLAR**

##### **Madde 1**

###### **Konu**

Bu Tüzük, organik üretimin prensiplerini belirler ve organik üretim, ilgili sertifikasyon ve organik üretime ilişkin göndermelerin yer aldığı etiketleme ve reklamlarda organik üretimi işaretleyen belirtilerin kullanımı konusunda kuralları belirler. Ayrıca, 2017/625 sayılı Tüzükte belirlenen denetim kurallarına ek olarak kontrol kurallarını da düzenler.

##### **Madde 2**

###### **Kapsam**

1. Bu Tüzük, aşağıda TFEU'ya Ek I'de listelenen tarım, su ürünleri yetiştiriciliği ve arıcılıktan kaynaklanan ve Birlik içinde üretilen, hazırlanan, etiketlenen, dağıtılan, piyasaya sürülen, Birlik'e ithal edilen veya Birlik'ten ihraç edilen aşağıdaki ürünlere ve bu ürünlerden kaynaklanan ürünlere uygulanır:

- (a) canlı veya işlenmemiş tarımsal ürünler, tohumlar ve diğer bitki üreme materyali dahil;
- (b) gıda olarak kullanılan işlenmiş tarımsal ürünler;
- (c) yem.

Bu Tüzük, Birlik'te üretilen, hazırlanan, etiketlenen, dağıtılan, piyasaya sürülen, Birlik'e ithal edilen veya Birlik'ten ihraç edilen tarıma yakından bağlı diğer belirli ürünlere de uygulanır ve bu ürünler Ek I'de listelenmiştir.

2. Bu Tüzük, 1. fıkrada belirtilen ürünlerle ilgili üretim, hazırlık ve dağıtım aşamalarında yer alan herhangi bir işletmeciye uygulanır.

3. (AB) No 1169/2011 Yönetmeliği'nin 2(2)(d) maddesinin (d) fıkrasında tanımlanan toplu yem işletmelerinde yapılan toplu yem işlemleri bu Tüzük kapsamında değildir, ancak bu paragrafta belirtilen şekilde uygulanır.

Üye Devletler, toplu yem işletmelerinden kaynaklanan ürünlerin üretimi, etiketlenmesi ve denetimi konusunda ulusal kurallar veya bunların yokluğunda özel standartlar uygulayabilirler. Avrupa Birliği'nin organik üretim logosu, bu ürünlerin etiketlenmesinde, sunumunda veya reklamında kullanılmaz ve toplu yem işletmesinin reklamını yapmak için kullanılamaz.

4. Aksi belirtilmediği sürece, bu Tüzük, özellikle gıda zinciri güvenliği, hayvan sağlığı ve refahı, bitki sağlığı ve bitki üreme materyali alanlarında ilgili Birlik mevzuatına zarar vermeden uygulanır.

5. Bu Tüzük, ürünlerin piyasaya sürülmesiyle ilgili diğer özel Birlik mevzuatına zarar vermeden ve özellikle Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 1308/2013 sayılı Tüzüğü [1] ve (AB) No 1169/2011 sayılı Tüzük'üne zarar vermeden uygulanır.

6. Komisyon, Ek I'de yer alan ürün listesini değiştirerek veya ekleyerek yetkilendirmeye ilgili 54. maddeye göre yetki alır. Tarımsal ürünlere yakından bağlı olan ürünler yalnızca bu listede yer almak için uygun olabilir.

### **Madde 3**

#### **Tanımlar**

Bu Tüzükte, aşağıdaki tanımlar uygulanır:

(1) "organik üretim", üretimin, hazırlığın ve dağıtımın tüm aşamalarında bu Tüzüğe uygun üretim yöntemlerinin kullanılması anlamına gelir (10. madde kapsamındaki dönüşüm dönemi de dahil);

(2) "organik ürün", organik üretimden kaynaklanan ürün anlamına gelir, ancak 10. maddede belirtilen dönüşüm dönemi boyunca üretilen ürünler organik ürün olarak kabul edilmez. Vahşi hayvan avı veya balık avı ürünleri organik ürün olarak kabul edilmez;

(3) "tarımsal hammadde", herhangi bir koruma veya işleme işlemine tabi tutulmamış tarımsal ürün anlamına gelir;

(4) "önleyici tedbirler", işletmecilerin çeşitliliğin ve toprak kalitesinin korunması, zararlı ve hastalıkların önlenmesi ve kontrolü için üretim, hazırlık ve dağıtımın her aşamasında alınması gereken tedbirlerdir. Ayrıca çevre, hayvan sağlığı ve bitki sağlığı üzerindeki olumsuz etkileri önlemek için alınması gereken tedbirlerdir;

(5) "önlem tedbirleri", işletmecilerin bu Tüzüğe göre organik üretimde kullanılmak için yetkilendirilmemiş ürün veya maddelerle kontaminasyonu ve organik ürünlerin organik olmayan ürünlerle karışmasını önlemek için üretim, hazırlık ve dağıtımın her aşamasında alınması gereken tedbirlerdir;

(6) "dönüşüm", belirli bir süre içinde organik olmayan üretimden organik üretime geçişi ifade eder ve bu dönemde organik üretime ilişkin bu Tüzüğün hükümleri uygulanır;

(7) "dönüşüm dönemi ürünü", 10. maddede belirtilen dönüşüm süresi boyunca üretilen bir ürünü ifade eder;

(8) "işletme", tarım, su ürünleri yetiştiriciliği ve arıcılıktan kaynaklanan canlı veya işlenmemiş tarımsal ürünlerin üretimi amacıyla tek yönetim altında çalışan tüm üretim birimlerini ifade eder (a) madde 2(1) uyarınca veya Ek I'de listelenen ürünler hariç olmak üzere, esansiyel yağlar ve maya;

(9) "üretim birimi", bir işletmenin tüm varlıklarını ifade eder; bunlar, birincil üretim yerleri, arazi parselleri, otlaklar, açık hava alanları, hayvan barınakları veya parçaları, kovanlar, balık

havuzları, tutma sistemleri ve alg veya su ürünleri için alanlar, yetiştirme birimleri, sahil veya deniz tabanı kiralama hakları ve tarım ürünlerinin, tarım ürünlerinin, alg ürünlerinin, hayvansal ürünlerin, ham maddelerin ve diğer ilgili girişlerin depolanması için yerler, (10), (11) veya (12). noktalarda açıklandığı gibi, yönetilen varlıkları içerir;

(10) "organik üretim birimi", 10. maddede belirtilen dönüşüm dönemi hariç olmak üzere organik üretimle uyumlu olarak yönetilen bir üretim birimini ifade eder;

(11) "dönüşüm dönemi üretim birimi", 10. maddede belirtilen dönüşüm süresi boyunca organik üretime uygun olarak yönetilen bir üretim birimini ifade eder; bu, dönüşüm süresi 10. maddede belirtilen farklı zamanlarda başlayan arazi parselleri veya diğer varlıklardan oluşabilir;

(12) "organik olmayan üretim birimi", organik üretime uygun olarak yönetilmeyen bir üretim birimini ifade eder;

(13) "işletmeci", bu Tüzüğün her aşamasında üretimin, hazırlığın ve dağıtımın söz konusu kişinin kontrolü altında bu Tüzüğe uygun olarak yerine getirildiğinden sorumlu olan doğal veya tüzel kişiyi ifade eder;

(14) "çiftçi", tarımsal faaliyet yürüten doğal veya tüzel kişi veya bir grup doğal veya tüzel kişiyi ifade eder;

(15) "tarımsal alan", 1307/2013 sayılı Tüzüğün 4(1)(e) maddesinde tanımlanan tarımsal alanı ifade eder;

(16) "bitkiler", 1107/2009 sayılı Tüzüğün 3(5) maddesinde tanımlanan bitkileri ifade eder;

(17) "bitki üreme materyali", bitkileri ve tohumlar dahil olmak üzere büyüme aşamasındaki tüm bitki parçalarını ifade eder ve tam bitki üretimi için uygun ve amaçlanan bitkileri üretebilen bitki materyalini ifade eder;

(18) "organik heterojen materyal", tek bir botanik takson içindeki bitki gruplamasını ifade eder ve

(a) ortak fenotipik özelliklere sahiptir;

(b) bireysel üreme birimleri arasında yüksek düzeyde genetik ve fenotipik çeşitlilikle karakterizedir, bu nedenle bitki grubu tüm materyal tarafından temsil edilir ve küçük birimler tarafından temsil edilmez;

(c) 2100/94 sayılı Tüzüğün [2] 5(2) maddesinde tanımlanan bir anlamını karşılamayan bir çeşittir;

(d) çeşit karışımı değildir; ve

(e) bu Tüzüğe uygun olarak üretilmiştir;

(19) "organik üretime uygun çeşit", 2100/94 sayılı Tüzüğün 5(2) maddesinde tanımlanan bir çeşidi ifade eder ve

(a) bireysel üreme birimleri arasında yüksek düzeyde genetik ve fenotipik çeşitlilikle karakterizedir; ve

- (b) bu Tüzüğün Ek II Bölüm I'nin 1.8.4 maddesinde belirtilen organik ıslah faaliyetleri sonucunda elde edilir;
- (20) "ana bitki", yeni bitkilerin üretilmesi için bitki üreme materyalinin alındığı belirtilmiş bir bitkiyi ifade eder;
- (21) "nesil", bitki soyunun tek bir adımını oluşturan bitki gruplamasını ifade eder;
- (22) "bitki üretimi", tarımsal ürün üretimi anlamına gelir ve ticari amaçlarla vahşi bitki ürünlerinin toplanmasını da içerir;
- (23) "bitkisel ürünler", 1107/2009 sayılı Tüzüğün 3(6) maddesinde tanımlanan bitkisel ürünleri ifade eder;
- (24) "zararlı", 2016/2031 sayılı Tüzüğün [3] 1(1) maddesinde tanımlanan bir zararlıyı ifade eder;
- (25) "biyodinamik hazırlıklar", biyodinamik tarımda geleneksel olarak kullanılan karışımları ifade eder;
- (26) "bitki koruma ürünleri", 1107/2009 sayılı Tüzüğün 2. maddesinde belirtilen ürünleri ifade eder;
- (27) "canlı hayvan üretimi", yerleşik veya evcilleştirilmiş karasal hayvanların üretimini ifade eder, böcekleri de içerir;
- (28) "teras", genellikle tel çit veya ağ ile donatılan, açık iklim koşulları, doğal ve gerektiğinde yapay aydınlatma ve döşeli bir zeminle birlikte tavukların amaçlandığı, çatılı, yalıtımsız, açık bir binanın bir parçası olan bir alandır;
- (29) "tavuk yavruları", 18 haftadan daha genç bir yaşa sahip Gallus gallus türü genç hayvanları ifade eder;
- (30) "yumurtacı tavuklar", tüketim için yumurta üretimi amaçlanan ve en az 18 haftalık bir yaşa sahip Gallus gallus türü hayvanları ifade eder;
- (31) "kullanılabilir alan", 1999/74/EC sayılı Konsey Direktifinin [4] 2(2)(d) maddesinde tanımlanan kullanılabilir alanı ifade eder;
- (32) "su ürünleri yetiştiriciliği", 1380/2013 sayılı Tüzüğün [5] 4(1)(25) maddesinde tanımlanan su ürünleri yetiştiriciliğini ifade eder;
- (33) "su ürünleri yetiştiriciliği ürünleri", 1380/2013 sayılı Tüzüğün 4(1)(34) maddesinde tanımlanan su ürünleri yetiştiriciliği ürünlerini ifade eder;
- (34) "kapalı devirli su ürünleri yetiştirme tesisi", su ürünleri yetiştiriciliğinin suyun dolaşımını içeren kapalı bir ortamda gerçekleştiği ve su ürünleri için çevreyi stabilize etmek için sürekli harici enerji girdisine bağlı olan bir tesis;
- (35) "yenilenebilir kaynaklardan enerji", rüzgar, güneş, jeotermal, dalga, gel-git, hidroelektrik, çöp gazı, atık su arıtma tesisi gazı ve biyogaz gibi fosil olmayan yenilenebilir kaynaklardan elde edilen enerjiyi ifade eder;

- (36) "kuluçkahane", su ürünleri yetiştiriciliği hayvanlarının üreme, yumurtadan çıkma ve erken yaşam evrelerinde yetiştirildiği yerleri ifade eder, özellikle balık ve kabuklu su ürünleri için;
- (37) "fidanlık", kuluçkahane ve yetişkin aşamaları arasında bir ara üretim sistemine uygulanan yeri ifade eder. Fidanlık aşaması, üretim döngüsünün ilk üçte biri içinde tamamlanır, smoltifikasyon sürecinden geçen türler hariç;
- (38) "su kirliliği", 2000/60/EC sayılı Direktifin 2(33) maddesinde ve 2008/56/EC sayılı Avrupa Parlamentosu ve Konseyi Direktifinin [6] 3(8) maddesinde tanımlanan kirliliği ifade eder, bu Direktiflerin her birine uygulanan sularda;
- (39) "polikültür", genellikle farklı besin düzeylerinden iki veya daha fazla türün aynı kültür ünitesinde su ürünleri yetiştiriciliği olarak ifade edilir;
- (40) "üretim döngüsü", su ürünleri yetiştiriciliği hayvanının veya algının (su ürünleri yetiştiriciliği hayvanları için döllenmiş yumurtalar) yaşam süresini ifade eder;
- (41) "yerel olarak yetiştirilen türler", Konseyin 708/2007 sayılı Tüzüğü'nün [7] (EC) 3(6) ve (7) maddelerinde belirtilen anlamında yabancı veya yerel olarak bulunmayan türler olmayan, ayrıca o Tüzüğün Ek IV'ünde listelenen türleri ifade eder;
- (42) "veteriner tedavisi", belirli bir hastalığın ortaya çıkmasıyla ilgili olarak alınan tedavi önlemlerini ifade eder;
- (43) "veteriner tıbbi ürün", Avrupa Parlamentosu ve Konseyi 2001/82/EC sayılı Direktifin [8] 1(2)(b) maddesinde tanımlanan bir veteriner tıbbi ürünü ifade eder;
- (44) "hazırlık", organik veya dönüşüm sürecindeki ürünlere uygulanan koruma veya işleme işlemlerini veya başlangıç ürününü değiştirmeden gerçekleştirilen diğer işlemleri ifade eder, örneğin kesme, temizleme veya öğütme gibi işlemler, ayrıca ambalajlama, etiketleme veya organik üretime ilişkin etiketleme ile ilgili değişiklikler;
- (45) "gıda", Avrupa Parlamentosu ve Konseyi 178/2002 sayılı Tüzüğü'nün [9] 2. maddesinde tanımlanan gıdayı ifade eder;
- (46) "yem", Avrupa Parlamentosu ve Konseyi 178/2002 sayılı Tüzüğü'nün 3(4) maddesinde tanımlanan yemi ifade eder;
- (47) "yem hammaddeleri", Avrupa Parlamentosu ve Konseyi 767/2009 sayılı Tüzüğü'nün [10] 3(2)(g) maddesinde tanımlanan yem hammaddelerini ifade eder;
- (48) "pazarda sunma", Avrupa Parlamentosu ve Konseyi 178/2002 sayılı Tüzüğü'nün 3(8) maddesinde tanımlanan pazarda sunmayı ifade eder;
- (49) "izlenebilirlik", makul bir şekilde gıda, yem veya 2(1) maddesinde belirtilen herhangi bir ürünü ve gıdada, yemde veya 2(1) maddesinde belirtilen herhangi bir ürüne dahil edilmeyi beklenen veya beklenen herhangi bir maddeyi üretim, hazırlık ve dağıtımın tüm aşamaları boyunca takip etme yeteneğini ifade eder;
- (50) "üretim, hazırlık ve dağıtım aşaması", organik bir ürünün ilk üretiminden başlayarak depolanması, işlenmesi, taşınması ve son tüketiciye satılması veya tedarik edilmesi gibi

herhangi bir aşamayı ifade eder; ilgili ise ambalajlama, reklamcılık, ithalat, ihracat ve taşeronluk faaliyetleri de dahildir;

(51) "malzeme", Avrupa Parlamentosu ve Konseyi 1169/2011 sayılı Tüzüğün 2(2)(f) maddesinde tanımlanan bir malzemeyi veya gıda dışı ürünler için, bitmiş üründe değiştirilmiş şekliyle bile bulunan bir ürün veya maddeyi imalat veya hazırlık sırasında kullanılan bir madde veya ürünü ifade eder;

(52) "etiketleme", bir ürüne ilişkin ambalaj, belge, duyuru, etiket, halka veya tasma gibi herhangi bir ambalaj üzerine yerleştirilen ürünle ilgili herhangi bir kelime, bilgi, ticari marka, marka adı, resim veya sembolü ifade eder;

(53) "reklam", bir ürünün satışını doğrudan veya dolaylı olarak teşvik etmek amacıyla etiket dışındaki herhangi bir şekilde halka sunulan ürünlerin sunumu anlamına gelir;

(54) "yetkili makamlar", 2017/625 sayılı Tüzükün 3(3) maddesinde tanımlanan yetkili makamları ifade eder;

(55) "kontrol otoritesi", 2017/625 sayılı Tüzüğün 3(4) maddesinde tanımlanan organik kontrol otoritesini veya Komisyon tarafından veya Komisyon tarafından tanınan bir üçüncü ülke tarafından, organik ve dönüşüm ürünlerinin birliğe ithalatı için denetimlerin yürütülmesi amacıyla tanınan bir otoriteyi ifade eder;

(56) "kontrol kurumu", 2017/625 sayılı Tüzüğün 3(5) maddesinde tanımlanan yetkilendirilmiş bir kurumu veya Komisyon tarafından tanınan bir kurumu veya Komisyon tarafından tanınan bir üçüncü ülke tarafından, organik ve dönüşüm ürünlerinin birliğe ithalatı için denetimlerin yürütülmesi amacıyla tanınan bir kurumu ifade eder;

(57) "uyumsuzluk", bu Tüzüğe uygun olmama veya bu Tüzüğe uygun olarak kabul edilen veya uygulanan tasarruflara uyumsuzluk anlamına gelir;

(58) "genetik olarak değiştirilmiş organizma" veya "GDO", 2001/18/EC sayılı Direktifin [11] 2(2)(a) maddesinde tanımlanan genetik olarak değiştirilmiş organizmayı ifade eder, o Direktifin Ek I.B'sinde listelenen genetik değişiklik teknikleri ile elde edilmemiş olanlar;

(59) "GDO'lardan üretilen" ifadesi, tamamen veya kısmen GDO'lardan türetilen ancak GDO'ları içermeyen ürünleri ifade eder;

(60) "GDO'lar tarafından üretilen" ifadesi, üretim sürecinde son canlı organizma olarak bir GDO'nun kullanılmasıyla türetilen ancak GDO'ları içermeyen veya GDO'lardan üretilmeyen ürünleri ifade eder;

(61) "gıda katkı maddesi", Avrupa Parlamentosu ve Konseyi 1333/2008 sayılı Tüzüğün [12] 3(2)(a) maddesinde tanımlanan bir gıda katkı maddesini ifade eder;

(62) "yem katkı maddeleri", Avrupa Parlamentosu ve Konseyi 1831/2003 sayılı Tüzüğün [13] 2(2)(a) maddesinde tanımlanan yem katkı maddelerini ifade eder;

(63) "mühendislik uygulamalarıyla üretilen nanomalzeme", Avrupa Parlamentosu ve Konseyi 2015/2283 sayılı Tüzüğün [14] 3(2)(f) maddesinde tanımlanan mühendislik uygulamalarıyla üretilen nanomalzemeyi ifade eder;

- (64) "eşdeğerlik", aynı uygunluk güvencesi düzeyini sağlayan kuralların uygulanmasıyla aynı amaçları ve prensipleri karşılamayı ifade eder;
- (65) "işlem yardımcısı", gıda için 1333/2008 sayılı Tüzüğün 3(2)(b) maddesinde ve yem için 1831/2003 sayılı Tüzüğün 2(2)(h) maddesinde tanımlanan işlem yardımcısını ifade eder;
- (66) "gıda enzimi", Avrupa Parlamentosu ve Konseyi 1332/2008 sayılı Tüzüğün [15] 3(2)(a) maddesinde tanımlanan bir gıda enzimini ifade eder;
- (67) "iyonlaştırıcı radyasyon", 2013/59/Euratom sayılı Direktifin [16] 4(46) maddesinde tanımlanan iyonlaştırıcı radyasyonu ifade eder;
- (68) "ön paketlenmiş gıda", Avrupa Parlamentosu ve Konseyi 1169/2011 sayılı Tüzüğün 2(2)(e) maddesinde tanımlanan ön paketlenmiş gıdayı ifade eder;
- (69) "kümes", bir veya daha fazla sürüyü barındıran bir yapıyı ifade eder, çatılar tarafından kaplı olan tüm yüzeyleri, bir verandayı da içerir; ev ayrı bölümlere ayrılabilir, her biri tek bir sürüyü barındırır;
- (70) "toprakla ilişkili bitki yetiştirme", canlı toprakta veya organik üretimde izin verilen materyaller ve ürünlerle karıştırılmış veya gübrelenmiş toprakta üretimi ifade eder;
- (71) "işlenmemiş ürünler", 852/2004 sayılı Tüzüğün [17] 2(1)(n) maddesinde tanımlanan ambalajlama veya etiketleme işlemlerine bakılmaksızın işlenmemiş ürünleri ifade eder;
- (72) "işlenmiş ürünler", 852/2004 sayılı Tüzüğün 2(1)(o) maddesinde tanımlanan ambalajlama veya etiketleme işlemlerine bakılmaksızın işlenmiş ürünleri ifade eder;
- (73) "işleme", 852/2004 sayılı Tüzüğün 2(1)(m) maddesinde tanımlanan işleme işlemini ifade eder; bu, bu Tüzüğün 24 ve 25. maddelerinde belirtilen maddelerin kullanımını içerir, ancak ambalajlama veya etiketleme işlemlerini içermez;
- (74) "organik veya dönüşüm ürünlerinin bütünlüğü", ürünün, a) üretim, hazırlık ve dağıtımın herhangi bir aşamasında organik veya dönüşüm özelliklerini etkileyen uyumsuzluk sergilemeyen veya b) tekrarlayan veya kasıtlı olan uyumsuzluklarla ilgili olmayan uyumlu olduğu anlamına gelir;
- (75) "kalem", hayvanların olumsuz hava koşullarından korunma imkanı sağlayan bir bölüm içeren bir kafesi ifade eder.

## BÖLÜM II

### ORGANİK ÜRETİMİN HEDEFLERİ VE İLKELERİ

#### Madde 4

#### Hedefler

Organik üretim aşağıdaki genel hedefleri izler:

- (a) çevre ve iklimin korunmasına katkıda bulunmak;

- (b) toprağın uzun vadeli verimliliğini korumak;
- (c) yüksek düzeyde biyoçeşitliliğe katkıda bulunmak;
- (d) toksik olmayan bir çevreye önemli ölçüde katkıda bulunmak;
- (e) yüksek hayvan refahı standartlarına ve özellikle hayvanların türe-özel davranışsal ihtiyaçlarının karşılanmasına katkıda bulunmak;
- (f) farklı birlik bölgelerinde kısa dağıtım kanallarını ve yerel üretimi teşvik etmek;
- (g) nesli tehlike altında olan nadir ve yerli ırkların korunmasını teşvik etmek;
- (h) organik tarımın özel ihtiyaçları ve hedefleriyle uyumlu bitki genetik materyal tedarikinin gelişimine katkıda bulunmak;
- (i) yüksek düzeyde biyoçeşitliliğe katkıda bulunmak, özellikle organik heterojen materyal ve organik üretim için uygun organik çeşitler gibi çeşitli bitki genetik materyalin kullanılmasıyla;
- (j) organik sektörün olumlu ekonomik perspektiflerine katkıda bulunmak için organik bitki ıslah faaliyetlerinin gelişimini teşvik etmek.

## **Madde 5**

### **Genel ilkeler**

Organik üretim, aşağıdaki genel ilkeler temelinde sürdürülebilir bir yönetim sistemidir:

- (a) doğanın sistemleri ve döngüleri ile toprağın, suyun, havanın durumunun sürdürülmesi ve geliştirilmesi, bitki ve hayvan sağlığının, bitki ve hayvanların dengesi arasındaki dengeyi korumak;
- (b) doğal miras alanları gibi doğal peyzaj öğelerinin korunması;
- (c) enerji ve su gibi doğal kaynakların, su, toprak, organik madde ve hava gibi doğal kaynakların sorumlu kullanımı;
- (d) çevreye, insan sağlığına, bitki sağlığına veya hayvan sağlığına zarar vermeyen süreçler kullanılarak üretilen tüketicilerin taleplerine cevap veren çeşitli yüksek kaliteli gıda ve diğer tarımsal ve su ürünlerinin üretilmesi;
- (e) gıda ve yem üretiminin tüm aşamalarında organik üretimin bütünlüğünün sağlanması;
- (f) ekolojik sistemlere dayanan ve yönetim sistemi içinde yer alan doğal kaynakların kullanımını içeren biyolojik süreçlerin uygun tasarımı ve yönetimi;
  - (i) canlı organizmaların ve mekanik üretim yöntemlerinin kullanılması;
  - (ii) toprağa bağlı bitki yetiştiriciliği ve toprakla ilişkili hayvancılık veya su ürünleri yetiştiriciliğinin sürdürülebilir su kaynakları kullanma ilkesine uygun şekilde yapılması;
  - (iii) GDO'ları, GDO'lardan üretilen ürünleri ve GDO'lar tarafından üretilen ürünleri veteriner hekimlik ürünleri dışında kullanmama;
  - (iv) risk değerlendirmesine ve gerektiğinde önleyici ve önlem alınmasına dayalı yöntemlerin kullanılması;



(g) harici girdi kullanımının kısıtlanması; harici girdilere ihtiyaç duyulduğunda veya (f) bendinde belirtilen uygun yönetim uygulamaları ve yöntemler mevcut olmadığında, harici girdiler şu şekilde sınırlanır:

(i) organik üretimden gelen girdiler; bitki üreme materyalinde, organik tarımın özel ihtiyaçlarına uygun olarak seçilen çeşitlere öncelik verilir;

(ii) doğal veya doğal kaynaklı maddeler;

(iii) düşük çözünürlüklü mineral gübreler;

(h) üretim sürecinin, sağlık durumu, bölgesel ekolojik denge farklılıkları, iklim ve yerel koşullar, gelişim aşamaları ve özel yetiştirme uygulamalarını dikkate alacak şekilde, gerektiğinde ve bu Tüzüğün çerçevesi içinde uyarılma yapılması;

(i) tüm organik gıda zinciri sürecinde hayvan klonlamasının, yapay olarak indüklenen poliploid hayvanların yetiştirilmesinin ve iyonlaştırıcı radyasyonun dışlanması;

(j) türe-özel ihtiyaçlara saygı gösteren yüksek düzeyde hayvan refahının gözlenmesi.

## Madde 6

### Tarımsal faaliyetler ve su ürünleri yetiştiriciliğine uygulanacak özel ilkeler

Tarımsal faaliyetler ve su ürünleri yetiştiriciliğiyle ilgili olarak, organik üretim özellikle aşağıdaki özel ilkeler temelinde yapılır:

(a) toprak yaşamının ve doğal toprak verimliliğinin, toprak kararlılığının, toprak su tutma kapasitesinin ve toprak biyoçeşitliliğinin sürdürülmesi ve geliştirilmesi, toprak organik maddesinin kaybının önlenmesi, toprak sıkışması ve toprak erozyonu ile mücadele edilmesi, bitkilerin beslenmesinin öncelikle toprak ekosistemi aracılığıyla yapılması;

(b) yenilenebilir olmayan kaynakların ve harici girdilerin minimum seviyede kullanılması;

(c) bitki ve hayvan kökenli atık ve yan ürünlerin bitki ve hayvan üretiminde girdi olarak geri dönüşümü;

(d) bitki sağlığının önleyici tedbirlerle korunması, özellikle zararlılara ve hastalıklara dirençli uygun türlerin, çeşitlerin veya heterojen materyalin seçimi, uygun bitki dönüşümleri, mekanik ve fiziksel yöntemler ve zararlıların doğal düşmanlarının korunması;

(e) yüksek genetik çeşitlilik, hastalık direnci ve uzun ömürlülüğe sahip tohum ve hayvanların kullanılması;

(f) bitki çeşitlerinin seçiminde, özel organik üretim sistemlerinin özelliklerine dikkat edilerek, agronomik performans, hastalık direncine, çeşitli yerel toprak ve iklim koşullarına uyum yeteneğine ve doğal çaprazlama engellerine saygı gösterilmesi;

(g) organik bitki üreme materyalinin, organik heterojen materyal ve organik üretim için uygun organik çeşitlerin bitki üreme materyali olarak kullanılması;

(h) doğal çaprazlama engelleri içinde sınırlanarak doğal üreme yeteneğine sahip organik çeşitlerin üretilmesi;

- (i) 94/2100/AT Sayılı Yönetmelik'in 14. maddesine ve Üye Devletlerin ulusal hukukuna dayanarak, çiftçilerin organik üretim koşullarına uygun olarak kendi çiftliklerinden elde ettikleri bitki üreme materyalini kullanma olanağı;
- (j) hayvan ırklarının seçiminde, yüksek genetik çeşitlilik, hayvanların yerel koşullara uyum yeteneği, üreme değeri, uzun ömürlülüğü, canlılığı ve hastalıklara veya sağlık sorunlarına karşı direnci gözetilmesi;
- (k) yerleşim yerine ve araziye uygun hayvancılık üretimi uygulaması;
- (l) bağışıklık sistemini geliştiren ve hastalıklara karşı doğal savunmayı güçlendiren hayvan yetiştirme uygulamalarının, düzenli egzersiz ve açık hava alanlarına ve otlaklara erişim sağlama da dahil olmak üzere uygulanması;
- (m) organik üretimden kaynaklanan tarımsal içerikli organik yemle hayvanların beslenmesi ve doğal olmayan tarımsal olmayan maddelerin kullanılması;
- (n) organik çiftliklerde doğdukları andan itibaren hayvanların hayatlarının tamamında yetiştirilen organik hayvansal ürünlerin üretilmesi;
- (o) su ortamının ve çevredeki sucul ve karasal ekosistemlerin sürekli sağlığının ve kalitesinin korunması;
- (p) su ürünleri için, sürdürülebilir şekilde kullanılan balıkçılık kaynaklarından elde edilen yem veya organik üretimden kaynaklanan tarımsal içerikli yem kullanımı;
- (q) organik üretimden kaynaklanabilecek koruma altındaki türlerin tehlikeye girmesinin önlenmesi.

## **Madde 7**

### **Organik gıdaların işlenmesine uygulanacak özel ilkeler**

İşlenmiş organik gıdaların üretimi özellikle aşağıdaki özel ilkeler temelinde yapılır:

- (a) organik tarımsal içeriklerden organik gıda üretimi;
- (b) gıda katkı maddelerinin, teknolojik ve duyuşal fonksiyonları olan organik olmayan bileşenlerin ve mikro besin öğelerinin ve işleme yardımcılarının kullanımının minimum düzeyde ve yalnızca zorunlu teknolojik ihtiyaç veya özel beslenme amaçları durumunda kullanılması;
- (c) ürünün gerçek doğasını yansıtabilecek maddelerin ve işleme yöntemlerinin dışlanması;
- (d) organik gıdanın özenle işlenmesi, tercihen biyolojik, mekanik ve fiziksel yöntemler kullanılarak yapılması;
- (e) mühendislik uygulanmış nanomalzemeler içeren gıdanın dışlanması.

## **Madde 8**

### **Organik yemin işlenmesine uygulanacak özel ilkeler**

İşlenmiş organik yemlerin üretimi özellikle aşağıdaki özel ilkeler temelinde yapılır:

- (a) organik yem materyallerinden organik yem üretimi;

(b) yem katkı maddeleri ve işleme yardımcılarının kullanımının minimum düzeyde ve yalnızca zorunlu teknolojik veya zooteknik ihtiyaçlar veya özel beslenme amaçları durumunda kullanılması;

(c) ürünün gerçek doğasını yanıltabilecek maddelerin ve işleme yöntemlerinin dışlanması;

(d) organik yemin özenle işlenmesi, tercihen biyolojik, mekanik ve fiziksel yöntemler kullanılarak yapılması.

## **BÖLÜM III**

### **ÜRETİM KURALLARI**

#### **Madde 9**

##### **Genel üretim kuralları**

1. İşletmeciler, bu maddeye uygun olarak belirlenen genel üretim kurallarına uymak zorundadır.
2. Tüm çiftlik, organik üretim için geçerli olan bu Yönetmelik gerekliliklerine uygun olarak yönetilmelidir.
3. 24 ve 25. maddeler ile Ek II'de belirtilen amaçlar ve kullanımlar için yalnızca bu hükümlere uygun olarak yetkilendirilmiş ürünler ve maddeler organik üretimde kullanılabilir, bu ürünlerin organik-olmayan üretimde de ilgili Birlik mevzuatına ve varsa Birlik mevzuatına dayanan ulusal düzenlemelere uygun olarak yetkilendirilmiş olması koşuluyla.

(EC) No 1107/2009 Sayılı Yönetmelik'in 2(3) maddesinde belirtilen aşağıdaki ürünler ve maddeler, o Yönetmelik uyarınca yetkilendirildiği takdirde organik üretimde kullanılabilir:

- (a) bitki koruma ürünlerinin bileşenleri olarak "safener"lar, sinerjistler ve yardımcı maddeler;
- (b) bitki koruma ürünleriyle karıştırılacak yardımcı maddeler.

Bu Yönetmelik kapsamında olmayan amaçlarla organik üretimde ürün ve maddelerin kullanılması, II. Bölüm'de belirtilen ilkelerle uyumlu olması koşuluyla izin verilir.

4. İyonlaştırıcı radyasyon organik gıda veya yeminin işlenmesinde ve organik gıda veya yeminde kullanılan ham maddelerin işlenmesinde kullanılmaz.
5. Hayvan klonlama ve yapay olarak indüklenmiş poliploit hayvanların yetiştirilmesi yasaktır.
6. Üretimin her aşamasında, hazırlık ve dağıtımında gerekliyse önleyici ve önlem alınmalıdır.
7. 2. fıkraya uygun olarak, bir çiftlik, organik, dönüşüm aşamasındaki ve organik-olmayan üretim için net ve etkili bir şekilde ayrılmış üretim birimlerine bölünebilir. Organik-olmayan üretim birimleri için:
  - (a) hayvanlar açısından farklı türler bulunur;
  - (b) bitkiler açısından kolaylıkla ayırt edilebilen farklı çeşitler bulunur.

Alg ve su ürünleri yetiştiriciliği durumunda, aynı türler yer alabilir, ancak üretim alanları veya birimleri arasında net ve etkili bir ayırım olmalıdır.

8. 7. fıkranın (b) bendinden sapmaya ilişkin olarak, en az üç yıllık bir yetiştirme süresi gerektiren çok yıllık bitkilerde, kolaylıkla ayırt edilemeyen farklı çeşitler veya aynı çeşitler yer alabilir, ancak söz konusu üretim, bir dönüşüm planı kapsamında olmalıdır ve söz konusu üretimle ilgili alanın son kısmının organik üretime dönüşümü mümkün olan en kısa sürede başlamalı ve en geç beş yıl içinde tamamlanmalıdır.

Bu durumlarda:

(a) çiftçi, ilgili makama veya gerektiğinde denetleme yetkilisine veya denetim kurumuna, ilgili ürünlerin her birinin hasat başlangıcını en az 48 saat öncesinden bildirmelidir;

(b) hasat tamamlandıktan sonra, çiftçi, ilgili makama veya gerektiğinde denetleme yetkilisine veya denetim kurumuna, ilgili birimlerden hasat edilen miktarları ve ürünleri ayırmak için alınan önlemleri bildirmelidir;

(c) dönüşüm planı ve etkili ve net ayırımı sağlamak için alınacak önlemler, dönüşüm planının başlamasından sonra her yıl yetkili makam veya gerektiğinde denetleme yetkilisi veya denetim kurumu tarafından onaylanmalıdır.

9. Araştırma ve eğitim merkezleri, bitki fidanlıkları, tohum üretenler ve üretim işlemleri için özel kuruluşlar için 7. fıkranın (a) ve (b) bentlerinde belirtilen farklı türler ve çeşitler gereklilikleri geçerli değildir.

10. 7., 8. ve 9. fıkralarda belirtilen durumlarda, bir çiftliğin tüm üretim birimleri organik üretim kurallarına uygun yönetilmiyorsa, işletmecilerin:

(a) organik ve dönüşüm aşamasındaki üretim birimlerinde kullanılan ürünleri organik-olmayan üretim birimlerinde kullanılanlardan ayrı tutmaları;

(b) organik, dönüşüm aşamasındaki ve organik-olmayan üretim birimlerinden elde edilen ürünleri birbirinden ayrı tutmaları;

(c) üretim birimlerinin ve ürünlerin etkili ayırımını göstermek için yeterli kayıtları tutmaları gerekmektedir.

11. Komisyon, 7. fıkrada yer alan (b) bendini değiştirerek veya bu bende ek kurallar ekleyerek veya ekleyerek, bir çiftliğin organik, dönüşüm aşamasındaki ve organik-olmayan üretim birimlerine ayrılmasıyla ilgili olarak ek kurallar eklemek için, özellikle Ek I'de listelenen ürünlerle ilgili olarak bu maddenin 7. fıkrasını değiştirerek, düzenleyici hükümler kabul etme yetkisine sahiptir.

## **Madde 10**

### **Dönüşüm**

1. Yosun veya su ürünleri üreten çiftçiler ve işletmeciler, bir dönüşüm süresine uymak zorundadır. Tüm dönüşüm süresi boyunca, bu Yönetmelik'te belirtilen organik üretim kurallarına ve özellikle bu Maddede ve Ek II'de belirtilen dönüşüm kurallarına uymaları gerekmektedir.

2. Dönüşüm süresi, çiftçi veya yosun veya su ürünleri üreten işletmeci, faaliyeti ilgili yetkililere, 34(1) maddeye uygun olarak, faaliyetin yürütüldüğü ve ilgili çiftçinin veya işletmecinin çiftliğinin kontrol sisteminin uygulandığı üye ülkede bildirdiği anda en erken başlar.

3. Önceki bir dönemin dönüşüm süresinin bir parçası olarak geriye dönük olarak kabul edilmesi mümkün değildir, ancak:

(a) işletmecinin arazi parselleri, bu parseller üzerinde organik üretimde kullanılmasına izin verilmeyen ürün veya maddelerin kullanılmadığına ilişkin bir program çerçevesinde belirlenen önlemlere tabi tutulmuştur;

(b) işletmeci, arazi parsellerinin organik üretimde kullanılmayan, en az üç yıl boyunca ürün veya madde kullanılmayan doğal veya tarımsal alanlar olduğunu kanıtlayabilir.

4. Dönüşüm süresi boyunca üretilen ürünler organik ürünler veya dönüşüm aşamasındaki ürünler olarak pazarlanamaz.

Ancak, dönüşüm süresi boyunca ve 1. fıkra ile uyumlu olarak üretilen aşağıdaki ürünler dönüşüm aşamasındaki ürünler olarak pazarlanabilir:

(a) bitki üretim materyali, en az 12 ay dönüşüm süresine uyulduğunda;

(b) bitki kökenli gıda ve bitki kökenli yem ürünleri, ürünün yalnızca bir tarım ürünü içermesi ve hasattan en az 12 ay önce dönüşüm süresine uyulmuş olması koşuluyla.

5. Komisyon, 17 Haziran 2018 tarihli Ek II'nin II. Kısmı'nda düzenlenen türler dışında diğer türler için dönüşüm kuralları ekleyerek veya bu kuralları değiştirerek, Ek II'nin II. Kısmı'nın 1.2.2 maddesini düzenleyici hükümlerle tamamlayan düzenleyici hükümler kabul etme yetkisine sahiptir.

6. Gerekli olduğu durumlarda, Komisyon, işbu Maddede belirtilen 3. fıkla uyarınca önceki bir dönemin geriye dönük olarak kabul edilmesi için sağlanacak belgeleri belirleyen uygulama hükümleri kabul eder.

Söz konu uygulama hükümleri, 55(2) maddeye atıfta bulunulan inceleme prosedürü uyarınca kabul edilir.

## **Madde 11**

### **GDO'ların kullanımının yasaklanması**

1. GDO'lar, GDO'lardan üretilen ürünler ve GDO'lar tarafından üretilen ürünler, organik üretimde gıda veya yem olarak, gıda, yem, işleme yardımcıları, bitki koruma ürünleri, gübreler, toprak düzenleyiciler, bitki üretim materyali, mikroorganizmalar veya hayvanlar olarak kullanılamaz.

2. 1. fıkrada belirtilen yasağa ilişkin olarak, GDO'lar ve GDO'lardan üretilen ürünler için gıda ve yemle ilgili olarak, işletmeciler, 2001/18/EC Direktifi, (EC) No 1829/2003 Sayılı Avrupa Parlamentosu ve Konseyi Yönetmeliği [18] veya (EC) No 1830/2003 Sayılı Avrupa Parlamentosu ve Konseyi Yönetmeliği [19] veya bu hükümler uyarınca sağlanan herhangi bir eşlik eden belgeye dayanarak ürünün üzerinde bulunan etiketlere güvenebilirler.

3. İşletmeciler, 2 ve 3. fıkralarda kapsanmayan ürünlerle ilgili olarak, üçüncü taraflardan satın alınan organik-olmayan ürünleri kullandıklarında, ilgili ürünlerin GDO'lar veya GDO'lardan üretildiğine dair kanıt sunulmadıkça, bu ürünlerin etiketlenmemiş veya sağlanmamış olduğunu veya bu ürünlerin etiketlemesinin bu hukuki düzenlemelere uygun olmadığını gösteren başka bir bilgiye sahip olmadıkça, bu ürünlerin GDO'lar veya GDO'lar tarafından üretildiği varsayımında bulunabilirler.

4. 1. fıkrada belirtilen yasaklamaya ilişkin olarak, 2. ve 3. fıkralar kapsamında olmayan ürünlerle ilgili olarak, organik-olmayan ürünlerden üretilen ürünleri kullanan işletmeciler, bu ürünlerin GDO'lardan üretildiğini veya GDO'lar tarafından üretildiğini belirten bir onay talep etmelidir.

## **Madde 12**

### **Bitki üretim kuralları**

1. Bitkileri veya bitki ürünlerini üreten işletmeciler, özellikle Ek II'nin I. Kısmı'nda belirtilen ayrıntılı kurallara uygun olmalıdır.

2. Komisyon, 54. maddeye uygun olarak yetkilendirilmiş düzenleyici hükümler kabul etme yetkisine sahiptir ve aşağıdaki hususları değiştirebilir:

(a) Ek II'nin I. Kısmı'nın 1.3 ve 1.4 maddelerini, istisnalara ilişkin olarak;

(b) Ek II'nin I. Kısmı'nın 1.8.5 maddesini, dönüşüm aşamasındaki ve organik-olmayan bitki üretim materyalinin kullanımıyla ilgili olarak;

(c) Ek II'nin I. Kısmı'nın 1.9.5 maddesini, tarımsal işletmeler arasındaki anlaşmalarla ilgili daha ileri hükümler ekleyerek veya bu eklenen hükümleri değiştirerek;

(d) Ek II'nin I. Kısmı'nın 1.10.1 maddesini, zararlı ve yabancı ot yönetimi önlemlerine ilişkin daha ileri hükümler ekleyerek veya bu eklenen önlemleri değiştirerek;

(e) Ek II'nin I. Kısmı'na, filizlenmiş tohumlar dahil olmak üzere belirli bitkiler ve bitki ürünleri için daha ayrıntılı kurallar ve yetiştirme uygulamaları ekleyerek veya bu eklenen kuralları değiştirerek.

## **Madde 13**

### **Organik heterojen malzemesinin bitki üretim materyali olarak pazarlanması için özel hükümler**

1. Organik heterojen malzemenin bitki üretim materyali, 66/401/EEC, 66/402/EEC, 68/193/EEC, 98/56/EC, 2002/53/EC, 2002/54/EC, 2002/55/EC, 2002/56/EC, 2002/57/EC, 2008/72/EC ve 2008/90/EC Direktifleri veya bu Direktiflere dayalı olarak belirlenen kayıt gereklilikleri veya sertifikasyon kategorilerine veya diğer kategori gerekliliklerine uymadan pazarlanabilir.

2. 1. fıkra kapsamında belirtilen organik heterojen malzemenin bitki üretim materyali, tedarikçi tarafından 66/401/EEC, 66/402/EEC, 68/193/EEC, 98/56/EC, 2002/53/EC, 2002/54/EC, 2002/55/EC, 2002/56/EC, 2002/57/EC, 2008/72/EC ve 2008/90/EC Direktiflerinde belirtilen

ilgili resmi organlara yapılan organik heterojen malzemenin bildirimini ile pazarlanabilir. Bildirim;

- (a) başvuru sahibinin iletişim bilgilerini,
- (b) organik heterojen malzemenin türünü ve adlandırmasını;
- (c) o bitki grubunda ortak olan ana agronomik ve fenotipik özelliklerin açıklamasını, yetiştirme yöntemlerini, bu özelliklerle ilgili mevcut test sonuçlarını, üretim ülkesini ve kullanılan ebeveyn materyallerini içermelidir;
- (d) başvuru sahibinin (a), (b) ve (c) maddelerinde belirtilen unsurların doğruluğuna ilişkin beyanını; ve
- (e) bir temsilci örneği içermelidir.

Bu bildirim, kayıtlı mektupla veya resmi organlar tarafından kabul edilen başka bir iletişim aracıyla gönderilir ve alındı onayı talep edilir.

Dönüş makbuzundaki tarihten itibaren üç ay içinde, ek bilgi talep edilmediyse veya resmi organ tarafından dökümantasyonun eksikliği veya 3(57) maddeye uygun olmayan durumlar nedeniyle formal olarak reddedilmediyse, ilgili resmi organ bildirimini ve içeriğini kabul etmiş sayılır.

Bildirim açıkça veya zımnen kabul edildikten sonra, resmi organ, bildirilen organik heterojen malzemenin listesini oluşturabilir. Bu liste, tedarikçiye ücretsiz olarak yapılır.

Organik heterojen malzemenin listesi, diğer Üye Devletlerin yetkili makamlarına ve Komisyona bildirilir.

Söz konusu organik heterojen malzeme, 3. fıkla uyarınca kabul edilen yetkilendirilmiş düzenleyici hükümlerde belirtilen gereklilikleri karşılamalıdır.

3. Komisyon, 54. maddeye uygun olarak yetkilendirilmiş düzenleyici hükümler kabul etme yetkisine sahiptir ve özellikle aşağıdaki konularda belirli cins veya türler için organik heterojen malzemenin bitki üretim materyalinin üretimi ve pazarlamasıyla ilgili kuralları belirleyebilir:

- (a) organik heterojen malzemenin açıklanması, ilgili yetiştirme ve üretim yöntemleri ve kullanılan ebeveyn materyali;
- (b) tohum partileri için minimum kalite gereklilikleri, tanımlama, özel saflık, çimlenme oranları ve hijyen kalitesi;
- (c) etiketleme ve ambalajlama;
- (d) profesyonel işletmeler tarafından saklanması gereken üretim bilgileri ve örnekleri;
- (e) uygulanabilir olduğunda, organik heterojen malzemenin sürdürülmesi.

#### **Madde 14**

#### **Hayvancılık üretim kuralları**

1. Hayvancılık işletmecileri, özellikle Ek II'nin II. Kısımında ve bu Maddede atıfta bulunulan herhangi bir uygulama hükmünde belirtilen ayrıntılı üretim kurallarına uymalıdır.

2. Komisyon, yetkilendirilmiş düzenleyici hükümler kabul etmek için 54. maddeye uygun olarak yetkilendirilmiştir ve özellikle aşağıdaki konularda değişiklik yapmak üzere yetkilendirilmiş düzenleyici hükümler kabul edebilir:

(a) Ek II'nin II. Kısmının 1.3.4.2, 1.3.4.4.2 ve 1.3.4.4.3 maddelerini hayvanların kökeni açısından yüzde oranlarını azaltarak değiştirmek;

(b) Ek II'nin II. Kısmının 1.6.6 maddesini toplam stok yoğunluğuyla ilişkili organik azot limiti açısından değiştirmek;

(c) Ek II'nin II. Kısmının 1.9.6.2(b) maddesini arı kolonilerinin beslenmesi açısından değiştirmek;

(d) Ek II'nin II. Kısmının 1.9.6.3(b) ve (e) maddelerini arı kovanlarının dezenfeksiyonu için kabul edilebilir işlemler ve Varroa destructor ile mücadele yöntemleri ve işlemleri açısından değiştirmek;

(e) 17 Haziran 2018 tarihinde bu Kısım'da düzenlenen türlerden farklı türler için hayvancılık üretimi için ayrıntılı kurallar ekleyerek veya bu kuralları değiştirerek Ek II'nin II. Kısmını değiştirmek; bu kurallar şunları içerebilir:

(i) Hayvanların kökeni açısından ayrıcalıklar;

(ii) Beslenme;

(iii) Barınma ve yetiştirme uygulamaları;

(iv) Sağlık bakımı;

(v) Hayvan refahı.

3. Komisyon, gerekli olduğu durumlarda, Ek II'nin II. Kısmı ile ilgili uygulama hükümleri hakkında ayrıntılı kurallar koyma yetkisine sahiptir ve bunlar şunları içerebilir:

(a) Emziren hayvanların annelerinin sütüyle beslenme için uyulması gereken en az süre, 1.4.1(g) maddesinde belirtilen;

(b) Hayvanların gelişimsel, fizyolojik ve etolojik ihtiyaçlarının 1.6.3, 1.6.4 ve 1.7.2 maddelerine uygun olarak karşılanabilmesi için belirli hayvan türleri için stok yoğunluğu ve kapalı ve açık alanlar için minimum yüzey;

(c) Kapalı ve açık alanlar için minimum yüzeyin özellikleri ve teknik gereksinimleri;

(d) Arılar dışındaki tüm hayvan türleri için binaların ve ahırların özellikleri ve teknik gereksinimleri, 1.7.2 maddesi uyarınca hayvanların gelişimsel, fizyolojik ve etolojik ihtiyaçlarının karşılandığından emin olmak için;

(e) Bitki örtüsü ve koruma tesisleri ile açık hava alanları için gereklilikler ve özellikler.

Bu uygulama hükümleri, 55(2) maddeye atıfta bulunulan inceleme prosedürüne göre kabul edilecektir.



## Madde 15

### Yosun ve su ürünleri hayvancılığı üretim kuralları

1. Yosun ve su ürünleri üreten işletmeciler, özellikle Ek II'nin III. Kısımında ve bu Maddede atıfta bulunulan herhangi bir uygulama hükmünde belirtilen ayrıntılı üretim kurallarına uymalıdır.

2. Komisyon, yetkilendirilmiş düzenleyici hükümler kabul etmek için 54. maddeye uygun olarak yetkilendirilmiştir ve özellikle aşağıdaki konularda değişiklik yapmak üzere yetkilendirilmiş düzenleyici hükümler kabul edebilir:

(a) Ek II'nin III. Kısımının 3.1.3.3 maddesini etçil su ürünlerinin yemi açısından değiştirmek;

(b) Ek II'nin III. Kısımının 3.1.3.4 maddesine belirli su ürünleri için yem hakkında daha fazla özel kural eklemek veya bu eklenen kuralları değiştirmek;

(c) Ek II'nin III. Kısımının 3.1.4.2 maddesini su ürünleri veteriner tedavileri açısından değiştirmek;

(d) Ek II'nin III. Kısımını, üretici stoklarının yönetimi, yetiştirme ve yavru üretimi için tür başına daha fazla ayrıntılı koşul ekleyerek veya bu eklenen ayrıntılı koşulları değiştirerek değiştirmek.

3. Komisyon, gerekli olduğunda, tür başına veya tür grubu başına ayrıntılı kurallar koyma yetkisine sahip olup, bunlar stok yoğunluğu ve üretim sistemleri ile konteyner sistemleri için özel özellikleri içermek üzere, türün spesifik ihtiyaçlarının karşılandığından emin olmak için yapılmalıdır.

Bu uygulama hükümleri, 55(2) maddeye atıfta bulunulan inceleme prosedürüne göre kabul edilecektir.

4. Bu Maddede ve Ek II'nin III. Kısımında, "stok yoğunluğu" terimi, yetiştirme aşamasında herhangi bir zamanda su metre küp başına canlı ağırlığı ve dilim ve karides için yüzey metre başına ağırlığı ifade eder.

## Madde 16

### İşlenmiş gıda üretim kuralları

1. İşlenmiş gıda üreten işletmeciler, özellikle Ek II'nin IV. Kısımında ve bu Maddede atıfta bulunulan herhangi bir uygulama hükmünde belirtilen ayrıntılı üretim kurallarına uymalıdır.

2. Komisyon, yetkilendirilmiş düzenleyici hükümler kabul etmek için 54. maddeye uygun olarak yetkilendirilmiştir ve özellikle aşağıdaki konularda değişiklik yapmak üzere yetkilendirilmiş düzenleyici hükümler kabul edebilir:

(a) Ek II'nin IV. Kısımının 1.4 maddesini işletmeler tarafından alınması gereken önlem ve önleyici önlemler açısından değiştirmek;

(b) Ek II'nin IV. Kısımının 2.2.2 maddesini işlenmiş gıdalarda kullanılacak ürün ve maddelerin türleri ve bileşimi, ayrıca kullanılacakları koşullar açısından değiştirmek;

(c) Ek II'nin IV. Kısımının 2.2.4 maddesini 30(5) maddesinin (a)(ii) ve (b)(i) bentlerinde belirtilen tarımsal bileşen yüzdesinin hesaplanması açısından, tarım üretimi için organik

üretimde kullanılmak üzere 24. madde uyarınca yetkilendirilen gıda katkı maddelerini tarımsal bileşenler olarak kabul etmek üzere değiştirmek.

Bu yetkilendirilmiş düzenleyici hükümler, 20 sayılı Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin (EC) No 1334/2008 Tüzüğü'nün [20] 16(2), (3) ve (4) maddeleri anlamında doğal olmayan lezzet maddeleri veya lezzet hazırlıkları kullanım olasılığını içermemelidir.

3. Komisyon, gıda ürünlerinin işlenmesinde kullanılan teknikleri belirleyen uygulama hükümleri koyma yetkisine sahiptir.

Bu uygulama hükümleri, 55(2) maddeye atıfta bulunulan inceleme prosedürüne göre kabul edilecektir.

### **Madde 17**

#### **İşlenmiş yem üretim kuralları**

1. İşlenmiş yem üreten işletmeciler, özellikle Ek II'nin V. Kısımında ve bu Maddede atıfta bulunulan herhangi bir uygulama hükmünde belirtilen ayrıntılı üretim kurallarına uymalıdır.

2. Komisyon, yetkilendirilmiş düzenleyici hükümler kabul etmek için 54. maddeye uygun olarak yetkilendirilmiştir ve özellikle aşağıdaki konuda değişiklik yapmak üzere yetkilendirilmiş düzenleyici hükümler kabul edebilir:

(a) Ek II'nin V. Kısımının 1.4 maddesini işletmeler tarafından alınması gereken önlem ve önleyici önlemler açısından değiştirmek veya bu eklenen önlemleri değiştirmek.

3. Komisyon, yem ürünlerinin işlenmesinde kullanılan teknikleri belirleyen uygulama hükümleri koyma yetkisine sahiptir.

Bu uygulama hükümleri, 55(2) maddeye atıfta bulunulan inceleme prosedürüne göre kabul edilecektir.

### **Madde 18**

#### **Şarap üretim kuralları**

1. Şarap sektörü ürünleri üreten işletmeciler, özellikle Ek II'nin VI. Kısımında belirtilen ayrıntılı üretim kurallarına uymalıdır.

2. Komisyon, yetkilendirilmiş düzenleyici hükümler kabul etmek için 54. maddeye uygun olarak yetkilendirilmiştir ve özellikle aşağıdaki konularda değişiklik yapmak üzere yetkilendirilmiş düzenleyici hükümler kabul edebilir:

(a) Ek II'nin VI. Kısımının 3.2 maddesine yasaklanan daha fazla oenolojik uygulama, süreç ve tedavi eklemek veya bu eklenen unsurları değiştirmek;

(b) Ek II'nin VI. Kısımının 3.3 maddesini değiştirmek.

### **Madde 19**

#### **Gıda veya yem olarak kullanılan maya üretim kuralları**

1. Gıda veya yem olarak kullanılan maya üreten işletmeciler, özellikle Ek II'nin VII. Kısımında belirtilen ayrıntılı üretim kurallarına uymalıdır.

2. Komisyon, yetkilendirilmiş düzenleyici hükümler kabul etmek için 54. maddeye uygun olarak yetkilendirilmiştir ve özellikle Ek II'nin VII. Kısımının 1.3 maddesini değiştirmek için daha ayrıntılı maya üretimi kuralları ekleyebilir veya bu eklenen kuralları değiştirebilir.

### **Madde 20**

#### **Belirli hayvan türleri ve su ürünleri türleri için belirli üretim kurallarının yokluğu**

(a) Ek II'nin II. Kısımının 1.9 maddesinde düzenlenen hayvan türlerinden farklı diğer hayvan türleri için ek genel kurallar;

(b) Hayvan türleri için Ek 14(2) maddeye atıfta bulunulan uygulama hükümleri; veya

(c) Su ürünleri türleri veya grupları için Ek 15(3) maddeye atıfta bulunulan uygulama hükümleri;

belirlenene kadar, bir üye ülke, belirli türler veya hayvan grupları için ulusal ayrıntılı üretim kuralları uygulayabilir ve bu kurallar, bu Yönetmelikle uyumlu olmak koşuluyla ve kendi toprakları dışında üretilmiş ve bu Yönetmeliğe uygun olan ürünlerin piyasaya sürülmesini yasaklamamalı, sınırlamamalı veya engellememelidir.

### **Madde 21**

#### **Maddeler 12 ila 19'da belirtilen ürün kategorilerine girmeyen ürünler için üretim kuralları**

1. Komisyon, 54. maddeye uygun olarak yetkilendirilmiş düzenleyici hükümler kabul etmek için yetkilendirilmiştir ve özellikle aşağıdaki konuda değişiklik yapmak üzere ayrıntılı üretim kuralları ve dönüşüm zorunluluğu kuralları ekleyebilir veya bu eklenen kuralları değiştirebilir; bu kurallar, II. Bölüm'de benzer ürünler için belirlenen mevcut ayrıntılı üretim kurallarına uygun olmalıdır. Bu kurallar, özellikle, ilgili ürünler için izin verilen veya yasaklanan işlemleri, uygulamaları ve girdileri veya dönüşüm sürelerini belirlemelidir.

2. 1. fıkrada belirtilen ayrıntılı üretim kuralları olmadığı durumlarda:

(a) İşletmeciler, 1. fıkra kapsamındaki ürünler için 5 ve 6. maddelerde belirtilen prensiplere, 7. madde hükümlerine, 9 ila 11. maddelerde belirtilen genel üretim kurallarına uygun olarak hareket etmelidir;

(b) Bir üye ülke, 1. fıkra kapsamındaki ürünler için ayrıntılı ulusal üretim kuralları uygulayabilir ve bu kurallar, bu Yönetmelikle uyumlu olmak koşuluyla ve kendi toprakları dışında üretilmiş ve bu Yönetmeliğe uygun olan ürünlerin piyasaya sürülmesini yasaklamamalı, sınırlamamalı veya engellememelidir.

### **Madde 22**

#### **Özel üretim kurallarının kabul edilmesi**

1. Komisyon, 54. maddeye uygun olarak düzenleyici hükümlerle bu Yönetmeliği tamamlayan düzenleme hükümleri kabul etmek için yetkilidir ve aşağıdaki konularda eklenen kriterler ve kuralları belirlemeye yetkilidir:

- (a) ‘Zararlı iklim olayı’, ‘hayvan hastalıkları’, ‘çevresel olay’, ‘doğal afet’ veya ‘felaket durumu’ olarak tanımlanan 1305/2013 sayılı Yönetmelik’in 2(1) maddesinin (h), (i), (j), (k) ve (l) bentlerinde belirtilen olağanüstü durumların kriterleri ve bu kriterlerle benzer durumlar;
- (b) Üye Devletlerin bu Maddeyi uygulamaya karar vermeleri halinde bu tür felaket durumlarıyla nasıl başa çıkacaklarına ilişkin özel kurallar, bu Yönetmelikten sapmalara izin de dahil;
- (c) Bu tür durumlarla ilgili izleme ve raporlama kuralları.

Bu kriterler ve kurallar, II. Bölüm’de belirlenen organik üretim prensiplerine tabi olacaktır.

2. Bir üye devlet, 1305/2013 sayılı Yönetmeliğin 18(3) veya 24(3) maddesinde belirtilen bir doğal afet olarak bir olayı resmi olarak tanıdığı ve bu olay, bu Yönetmelikte belirlenen üretim kurallarına uymayı imkansız hale getirdiğinde, o üye devlet, organik üretimin yeniden sağlanabileceği bir süre için üretim kurallarından sapmaları, II. Bölümde belirtilen prensiplere ve 1. fıkra uyarınca kabul edilen herhangi bir düzenleyici hükme tabi olarak geçici olarak kabul edebilir.

3. Üye Devletler, felaket durumlarında organik üretimin devam etmesine veya yeniden başlamasına izin vermek amacıyla 1. fıkra uyarınca düzenleyici hükme uygun olarak önlemler alabilir.

### **Madde 23**

#### **Toplama, paketleme, taşıma ve depolama**

1. İşletmeciler, organik ürünlerin ve dönüşüm sürecindeki ürünlerin toplanması, paketlenmesi, taşınması ve depolanmasının Ek III’te belirlenen kurallara uygun olarak gerçekleştirilmesini sağlamalıdır.
2. Komisyon, 54. maddeye uygun olarak düzenleyici hükümler kabul etmek için yetkilidir ve aşağıdaki konularda değişiklik yapmak üzere Ek III’ün ilgili bölümlerini (a) düzenleyebilir ve (b) eklenen veya değiştirilen kurallarla ürünlerin taşınması ve alınması için özel kurallar ekleyebilir.

### **Madde 24**

#### **Organik üretimde kullanılacak ürünlerin ve maddelerin yetkilendirilmesi**

1. Komisyon, organik üretimde kullanılmak üzere belirli ürün ve maddeleri yetkilendirebilir ve bu yetkilendirilen ürün ve maddeleri kısıtlayıcı listelere dahil eder. Bu yetkilendirme aşağıdaki amaçlarla gerçekleştirilir:

- (a) Bitki koruma ürünlerinde kullanılmak üzere aktif maddeler olarak;
- (b) Gübreler, toprak düzenleyicileri ve besin maddeleri olarak;
- (c) Bitkisel, alg, hayvansal veya maya kökenli olmayan organik yem maddesi veya mikrobiyal veya mineral kökenli yem maddesi olarak;
- (d) Yem katkıları ve işlem yardımcıları olarak;

(e) Hayvan üretimi için kullanılan göletlerin, kafeslerin, tankların, ırmağın, binaların veya tesislerin temizliği ve dezenfeksiyonu için ürünler olarak;

(f) Bitki üretimi için kullanılan binaların ve tesislerin, tarım arazisinde depolama dahil, temizliği ve dezenfeksiyonu için ürünler olarak;

(g) İşleme ve depolama tesislerinde temizlik ve dezenfeksiyon için ürünler olarak.

2. 1. fıkraya uygun olarak yetkilendirilen ürün ve maddelere ek olarak, Komisyon, işlenmiş organik gıda ve gıda veya yem olarak kullanılan maya üretimi için belirli ürün ve maddeleri yetkilendirebilir ve bu yetkilendirilen ürün ve maddeleri kısıtlayıcı listelere dahil eder. Bu yetkilendirme aşağıdaki amaçlarla gerçekleştirilir:

(a) Gıda katkı maddeleri ve işlem yardımcıları olarak;

(b) İşlenmiş organik gıda üretimi için kullanılan organik olmayan tarımsal bileşenler olarak;

(c) Maya ve maya ürünleri üretimi için işlem yardımcıları olarak.

3. 1. fıkra uyarınca organik üretimde kullanılan ürün ve maddelerin yetkilendirilmesi, II. Bölümde belirlenen prensipler ve aşağıda bir bütün olarak değerlendirilecek kriterlere tabidir:

(a) Sürdürülebilir üretim ve amaçlarına uygun kullanım için önemlidir;

(b) İlgili ürün ve maddelerin tamamı bitkisel, alg, hayvansal, mikrobiyal veya mineral kökenlidir, ancak bu kaynaklardan ürün veya madde bulunmadığı veya yeterli miktarda veya kalitede bulunmadığı durumlarda farklı kaynaklardan ürün veya madde kullanılabilir;

(c) 1. fıkrada belirtilen (a) bendi kapsamındaki ürünler için:

(i) Bu ürünlerin kullanımı, diğer biyolojik, fiziksel veya ıslah alternatiflerinin, yetiştirme uygulamalarının veya diğer etkili yönetim uygulamalarının bulunmadığı bir zararlı kontrolü için esastır;

(ii) Bu ürünler bitkisel, alg, hayvansal, mikrobiyal veya mineral kökenli değilse ve doğal şekilleriyle aynı değilse, kullanım koşulları, bitkinin yenilebilir kısımlarıyla doğrudan teması engellemelidir;

(d) 1. fıkrada belirtilen (b) bendi kapsamındaki ürünler için, bu ürünlerin kullanımı, toprağın verimliliğini oluşturmak veya korumak veya belirli bitki beslenme gereksinimlerini karşılamak veya belirli toprak düzenleme amaçları için esastır;

(e) 1. fıkrada belirtilen (c) ve (d) bentleri kapsamındaki ürünler için:

(i) Kullanımları, hayvan sağlığını, hayvan refahını ve canlılığını korumak için gereklidir ve ilgili türlerin fizyolojik ve davranışsal ihtiyaçlarını karşılayan uygun bir diyetin bir parçasıdır veya bu maddelere başvurmadan yem üretmek veya korumak mümkün olmadığı için yem üretimine katkıda bulunması gereklidir;

(ii) Mineral kökenli yem maddeleri, iz elementler, vitaminler veya provitaminler doğal kökenli olup, bu kaynaklardan ürün veya madde bulunmadığı veya yeterli miktarda veya kalitede bulunmadığı durumlarda farklı kaynaklardan ürün veya madde kullanılabilir;

(iii) Bitki veya hayvansal kökenli olmayan yem maddesinin kullanımı, organik üretim kurallarına uygun olarak üretilen bitki veya hayvansal kökenli yem maddesinin yeterli miktarda bulunmaması nedeniyle gereklidir;

(iv) Organik olmayan baharat, ot ve melasların kullanımı, bu ürünlerin organik formda bulunmadığı için gereklidir; bunlar kimyasal çözücüler kullanılmadan üretilmiş veya hazırlanmış olmalı ve kullanımları, tarımsal kökenli kuru maddeye göre yıllık olarak belirlenen yem rasyonunun %1'ini aşmamalıdır.

4. İşlenmiş organik gıda veya gıda veya yem olarak kullanılan maya üretimi için bu Maddede belirtilen ürün ve maddelerin yetkilendirilmesi, II. Bölümde belirlenen prensipler ve aşağıda bir bütün olarak değerlendirilecek kriterlere tabidir:

(a) Bu Maddede veya bu Yönetmelikle uyumlu tekniklerle yetkilendirilmiş alternatif ürün veya maddeler bulunmuyorsa;

(b) Bu ürün ve maddeler olmadan gıdanın üretilmesi veya korunması veya birliğin mevzuatı gereğince belirtilen belirli beslenme gereksinimlerinin karşılanması mümkün olmayacaktır;

(c) Bu ürün ve maddeler doğada bulunur ve yalnızca mekanik, fiziksel, biyolojik, enzimatik veya mikrobiyal işlemlere tabi tutulmuş olabilir, bu kaynaklardan ürün veya madde bulunmadığı veya yeterli miktarda veya kalitede bulunmadığı durumlarda farklı kaynaklardan ürün veya madde kullanılabilir;

(d) Organik bileşen yeterli miktarda bulunmuyorsa.

5. Kimyasal olarak sentezlenen ürün ve maddelerin kullanımının yetkilendirilmesi, bu Madde'nin 1. ve 2. fıkralarına uygun olarak, 5. madde'nin (g) bendinde belirtilen dış kaynakların çevre üzerinde kabul edilemez etkiler yaratacağı durumlarda sıkı bir şekilde sınırlı olmalıdır.

6. Komisyon, 54. maddeye uygun olarak, genel olarak organik üretimde ve işlenmiş organik gıda üretiminde kullanılan 1. ve 2. fıkra uyarınca belirli ürün ve maddelerin yetkilendirilmesi için ek kriterler veya bu yetkilendirmelerin geri çekilmesi için ek kriterler ekleyerek 3. ve 4. fıkraları düzenleyici hükümlerle değiştirebilir veya bu eklenen kriterleri değiştirebilir.

7. Bir üye devlet, belirli bir ürünün veya maddenin 1. ve 2. fıkralarda belirtilen yetkilendirilmiş ürün ve madde listelerine eklenmesi veya çıkarılması veya üretim kurallarında belirtilen özelliklerin değiştirilmesi gerektiğini düşünüyorsa, bu ekleme, çıkarma veya diğer değişikliklere ilişkin nedenleri belirten bir dosyayı resmi olarak Komisyona ve diğer üye devletlere göndermeli ve bu dosya, birlik ve ulusal veri koruma mevzuatına tabi olarak halka açıklanmalıdır.

Komisyon, bu paragrafta belirtilen talepleri yayınlamalıdır.

8. Komisyon, bu Madde'de belirtilen listeleri düzenli olarak gözden geçirmelidir.

2. fıkroda belirtilen (b) bendinde yer alan organik-olmayan bileşenlerin listesi en az yılda bir kez gözden geçirilmelidir.

9. Komisyon, genel olarak organik üretimde ve işlenmiş organik gıda üretiminde kullanılmak üzere 1. ve 2. fıkralara uygun olarak ürün ve maddelerin yetkilendirilmesi ve bu yetkilendirmelerin izlenmesi için izlenecek prosedürleri belirleyen ve bu ürün ve maddelerin

listelerini ve gerekirse tanımlarını, bileşim gereksinimlerini ve kullanım koşullarını belirleyen yürütme işlemleri kabul edecektir.

Bu yürütme işlemleri, 55(2) maddeye atıfta bulunulan inceleme prosedürüne uygun olarak kabul edilecektir.

## **Madde 25**

### **Üye Devletler Tarafından İşlenmiş Organik Gıda İçin Organik Olmayan Tarımsal Bileşenlerin Yetkilendirilmesi**

1. Belirli tarımsal bileşenlere erişimi sağlamak için ve bu tür bileşenlerin yeterli miktarda organik formda bulunmadığı durumlarda, bir üye devlet, bir işletmenin talebi üzerine, kendi topraklarında işlenmiş organik gıdanın üretimi için organik olmayan tarımsal bileşenlerin geçici olarak kullanımına yönelik olarak altı aya kadar bir süre için yetkilendirme sağlayabilir. Bu yetkilendirme, o üye devletindeki tüm işletmelere uygulanır.

2. Üye Devlet, 1. fıkra uyarınca topraklarında verilen yetkilendirmeyi, bu yetkilendirmenin verildiği üye devletin Komisyon ve diğer üye devletlere, Komisyon tarafından sağlanan belge ve bilgilerin elektronik olarak değiş tokuşuna olanak sağlayan bir bilgisayar sistemi üzerinden derhal bildirmelidir.

3. Üye Devlet, 1. fıkra uyarınca verilen yetkilendirmeyi iki kez, her biri altı ay olmak üzere en fazla altı ay süreyle uzatabilir, ancak başka bir üye devletin bu tür bileşenlerin yeterli miktarda organik formda bulunduğunu belirterek (2. fıkra'da belirtilen sistem aracılığıyla) itiraz etmediği durumda.

4. 46(1) maddede tanınan bir kontrol otoritesi veya kontrol organı, 1. fıkrada belirtilen bu Madde uyarınca verilen geçici yetkilendirmeyi, bu yetkilendirme koşullarının üçüncü ülkelerdeki kontrol otoritesi veya kontrol organı tarafından yerine getirildiği ve bu paragraftaki koşulların söz konusu üçüncü ülkede sağlandığı durumda, bu yetkilendirmeyi en fazla altı ay süreyle isteyen üçüncü ülkedeki işletmelere verebilir. Yetkilendirme, en fazla iki kez altı ay süreyle uzatılabilir.

5. İki kez uzatılan geçici yetkilendirmenin ardından, bir üye devlet, objektif bilgilere dayanarak, organik formda bu tür bileşenlerin yeterli miktarda bulunmadığı sonucuna varırsa, bu Maddede belirtilen 24(7) madde uyarınca Komisyona bir başvuruda bulunabilir.

## **Madde 26**

### **Organik ve Dönüşüm Halindeki Bitki Üreme Materyali, Organik Hayvanlar ve Organik Su Ürünlerinin Piyasada Bulunurluğuna İlişkin Verilerin Toplanması**

1. Her üye devlet, kendi topraklarında mevcut olan organik ve dönüşüm halindeki bitki üreme materyalinin, fideleri dışında kalan, ancak tohum patateslerini içeren düzenli olarak güncellenen bir veri tabanının oluşturulmasını sağlar.

2. Üye Devletler, organik veya dönüşüm halindeki bitki üreme materyalini, organik hayvanları veya organik su ürünlerini pazarlayan ve bunları yeterli miktarda ve makul bir süre içinde temin edebilen işletmelerin, adları ve iletişim bilgileriyle birlikte, aşağıdaki bilgileri gönüllü olarak ve ücretsiz olarak halka açık bir şekilde yayınlamalarına izin veren sistemlere sahip olmalıdır:

(a) mevcut olan organik ve dönüşüm halindeki bitki üreme materyali, organik heterojen materyalin veya organik üretim için uygun organik çeşitlerin bitki üreme materyali (fideleri dışında kalan, ancak tohum patateslerini içeren) ve bu materyalin ağırlığına göre miktarı ile mevcut olduğu yılın süresi; bu materyal en azından Latin bilimsel adı kullanılarak listelenmelidir;

(b) II. Ek'in 1.3.4.4 maddesi uyarınca istisna sağlanabilecek organik hayvanlar; cinsiyete göre sınıflandırılmış mevcut hayvan sayısı; varsa, hayvan türlerine ilişkin bilgiler, mevcut ırklar ve soylarla ilgili bilgiler; hayvanların ırkları; hayvanların yaşları; ve diğer ilgili bilgiler;

(c) Tesis içinde mevcut olan organik su ürünleri yavruları ve bu su ürünlerinin sağlık durumu, 2006/88/EC Sayılı Konsey Direktifi [21] uyarınca, her bir su ürünü türü için üretim kapasitesi.

3. Üye Devletler, II. Ek'in 1.3.3 maddesine uygun olarak organik üretim için uyarlanmış ırkları ve soyları veya organik piliçleri pazarlayan ve bu hayvanları yeterli miktarda ve makul bir süre içinde temin edebilen işletmelerin, adları ve iletişim bilgileriyle birlikte ilgili bilgileri gönüllü olarak ve ücretsiz olarak halka açık bir şekilde yayınlamasına izin veren sistemler de kurabilir.

4. İşletmeler, 2. ve 3. fıkralarda bahsedilen sistemlere bitki üreme materyali, hayvan veya su ürünü bilgilerini dahil etmeyi tercih ederlerse, bilgilerin düzenli olarak güncellenmesini sağlamalı ve bitki üreme materyali, hayvan veya su ürünleri artık mevcut olmadığında bilgilerin listelerden çekildiğinden emin olmalıdır.

5. 1., 2. ve 3. fıkraların amacı için, üye devletler mevcutta var olan ilgili bilgi sistemlerini kullanmaya devam edebilirler.

6. Komisyon, her bir ulusal veri tabanı veya sistem bağlantısını, bir Komisyon özel web sitesinde halka açık hale getirecek ve kullanıcıların birlik genelinde böyle veri tabanlarına veya sistemlere erişim sağlamasını mümkün kılacaktır.

7. Komisyon, aşağıdakileri sağlayan uygulama düzenlemelerini kabul edebilir:

(a) 1. fıkra kapsamında bahsedilen veri tabanlarının ve 2. fıkra kapsamında bahsedilen sistemlerin oluşturulması ve sürdürülmesi için teknik ayrıntılar;

(b) 1. ve 2. fıkra kapsamında bahsedilen bilgilerin toplanması ile ilgili özellikler;

(c) 1. fıkra kapsamında bahsedilen veri tabanlarına ve 2. ve 3. fıkra kapsamında bahsedilen sistemlere katılım düzenlemeleri ile ilgili özellikler; ve

(d) 53(6) maddesi uyarınca üye devletler tarafından sağlanması gereken bilgilerle ilgili ayrıntılar.

Bu uygulama düzenlemeleri, 55(2) maddesinde belirtilen inceleme usulüne göre kabul edilecektir.

## Madde 27

### Uygunsuzluk Şüphesi Durumunda Yapılması Gereken Yükümlülükler ve İşlemler

Bir işletme, ürettiği, hazırladığı, ithal ettiği veya başka bir işletmeden aldığı ürünün bu Yönetmelik'e uygun olmadığından şüpheleniyorsa, bu işletme, 28(2) maddesi uyarınca, aşağıdaki hususlara tabi olmak kaydıyla:



- (a) söz konusu ürünü belirlemeli ve ayrı bir şekilde tutmalı;
- (b) şüphenin kanıtlanıp kanıtlanamayacağını kontrol etmeli;
- (c) şüphe giderilemezse, ürünü organik veya dönüşüm halindeki bir ürün olarak piyasaya sürmemeli ve organik üretimde kullanmamalı;
- (d) şüphe kanıtlanmışsa veya giderilemezse, derhal ilgili yetkili makamı veya gerektiğinde ilgili kontrol otoritesini veya kontrol kuruluşunu bilgilendirmeli ve uygun durumlarda mevcut olan unsurları sağlamalı;
- (e) şüpheli uyumsuzluğun nedenlerini tespit etmek ve doğrulamak için ilgili yetkili makamlarla veya gerektiğinde ilgili kontrol otoritesi veya kontrol kuruluşu ile tam işbirliği yapmalıdır.

## Madde 28

### Yetkilendirilmemiş Ürün ve Maddelerin Varlığını Önlemek İçin Önlemler

1. Organik üretimde kullanım için birinci fıkranın 3. alt maddesi uyarınca yetkilendirilmemiş ürün veya maddelerle kontaminasyonu önlemek için işletmeler, üretim, hazırlık ve dağıtımın her aşamasında aşağıdaki önlemleri almalıdır:

- (a) organik üretimi ve ürünleri yetkilendirilmemiş ürün veya maddelerle kontaminasyon risklerini belirlemek için orantılı ve uygun önlemler uygulamalıdır, bu da kritik prosedürel adımların sistematik olarak belirlenmesini içerir;
- (b) organik üretimi ve ürünleri yetkilendirilmemiş ürün veya maddelerle kontaminasyon risklerini önlemek için orantılı ve uygun önlemler uygulamalıdır;
- (c) bu önlemleri düzenli olarak gözden geçirmeli ve ayarlamalıdır;
- (d) organik, dönüşüm halindeki ve organik olmayan ürünlerin ayrılmasını sağlayan bu Yönetmeliğin diğer ilgili gerekliliklerine uymalıdır.

2. Bir işletme, birinci fıkranın 3. alt maddesi uyarınca organik veya dönüşüm halindeki bir ürün olarak kullanılması veya pazarlanması amaçlanan bir üründe, birinci fıkrada belirtilen birinci alt maddeye uygun olarak yetkilendirilmemiş bir ürün veya madde varlığı nedeniyle, söz konusu ürünün bu Yönetmelik'e uygun olmadığını düşünüyorsa:

- (a) söz konusu ürünü belirlemeli ve ayrı bir şekilde tutmalı;
- (b) şüphenin kanıtlanıp kanıtlanamayacağını kontrol etmeli;
- (c) şüphe giderilemezse, ürünü organik veya dönüşüm halindeki bir ürün olarak piyasaya sürmemeli ve organik üretimde kullanmamalı;
- (d) şüphe kanıtlanmışsa veya giderilemezse, derhal ilgili yetkili makamı veya gerektiğinde ilgili kontrol otoritesini veya kontrol kuruluşunu bilgilendirmeli ve uygun durumlarda mevcut olan unsurları sağlamalı;
- (e) yetkilendirilmemiş ürün veya maddelerin varlığı nedeniyle ilgili yetkili makamlarla veya gerektiğinde ilgili kontrol otoritesi veya kontrol kuruluşu ile tanımlanması ve doğrulanması konusunda tam işbirliği yapmalıdır.

3. Komisyon, aşağıdaki hususları belirlemek için uygulama düzenlemelerini kabul edebilir:

(a) işletmelerin 2. fıkra kapsamında (a) ila (e) maddelerine uygun olarak izlenecek işlem adımları ve sağlamaları gereken ilgili belgeler;

(b) işletmeler tarafından, 1. fıkranın (a), (b) ve (c) maddelerine uygun olarak yetkilendirilmemiş ürün veya maddelerin kontaminasyon risklerini belirlemek ve önlemek için alınacak ve gözden geçirilecek orantılı ve uygun önlemler.

Bu uygulama düzenlemeleri, 55(2) maddesinde belirtilen inceleme usulüne göre kabul edilecektir.

## Madde 29

### Yetkilendirilmemiş Ürün veya Maddelerin Varlığı Durumunda Alınacak Önlemler

1. Yetkilendirilmemiş ürün veya maddelerin birinci fıkranın 3. alt maddesi uyarınca organik üretimde kullanım için yetkilendirilmemiş olduğu bilgisi ile ilgili olarak, yetkili makam veya gerektiğinde kontrol otoritesi veya kontrol kuruluşu, bu ürünlerin veya maddelerin organik üretim için yetkilendirilmemiş olduğu bilgisini alırsa veya 28(2) maddesi uyarınca bir işletme tarafından bilgilendirilirse veya organik veya dönüşüm halindeki bir üründe bu tür ürün veya maddeleri tespit ederse:

(a) birinci fıkrada belirtilen birinci alt maddeye uygun olarak, ilk fıkrada belirtilen Yönetmelik'in birinci alt maddesine uygunluk konusunu belirlemek amacıyla mümkün olan en kısa sürede, makul bir süre içinde, resmi bir soruşturma başlatmalıdır; bu soruşturma, ürünün dayanıklılığı ve olayın karmaşıklığı dikkate alınarak mümkün olan en kısa sürede tamamlanmalıdır;

(b) birinci fıkranın (a) maddesi uyarınca söz konusu ürünlerin organik veya dönüşüm halindeki ürün olarak piyasaya sürülmesini ve organik üretimde kullanılmasını geçici olarak yasaklamalıdır, soruşturma sonuçlarına kadar.

2. İlgili yetkili makam veya gerektiğinde kontrol otoritesi veya kontrol kuruluşu, işletmenin:

(a) organik üretimde kullanım için yetkilendirilmemiş ürün veya maddeleri kullandığını;

(b) 28(1) maddesine göre alınması gereken önlemleri almadığını; veya

(c) yetkili makamlar, kontrol otoriteleri veya kontrol kuruluşlarının ilgili önceki taleplerine uygun önlemleri almadığını belirlediği durumlarda, ilgili ürünün organik veya dönüşüm halindeki ürün olarak piyasaya sürülmesi veya organik üretimde kullanılması yasaklanır.

3. İlgili işletme, 1. fıkranın (a) maddesine uygun olarak yapılan soruşturma sonuçları hakkında yorum yapma fırsatı verilmelidir. Yetkili makam veya gerektiğinde kontrol otoritesi veya kontrol kuruluşu, yaptığı soruşturmanın sonuçlarını kayıt altına almalıdır.

Gerekirse, gelecekteki kontaminasyonu önlemek için gerekli düzeltici önlemleri almak üzere ilgili işletme tarafından alınması gereken önlemler alınır.

4. Komisyon, bu Madde'nin uygulanması, birinci fıkranın (a) alt maddesi uyarınca organik üretimde kullanım için yetkilendirilmemiş ürün veya maddelerin varlığı ve bu Madde'nin 5. maddesinde belirtilen ulusal kuralların değerlendirilmesi hakkında Avrupa Parlamentosu ve

Konsey'e her yıl 31 Aralık'a kadar bir rapor sunar. Bu rapor, gerektiğinde daha fazla uyum için yasama önerisi ile birlikte sunulabilir.

5. Organik üretimde kullanılmak üzere birinci fıkranın (a) alt maddesi uyarınca yetkilendirilmemiş ürün veya maddeler içeren ürünlerin pazarlanmasına izin vermeyen kuralları olan üye devletler, bu kuralları uygulamaya devam edebilirler, ancak bu kurallar, bu Yönetmelik'e uygun olarak üretilen diğer üye devletlerin ürünlerinin pazarlanmasını yasaklamamalı, kısıtlamamalı veya engellememelidir. Bu maddeyi kullanan üye devletler, Komisyon'u derhal bilgilendirmelidir.

6. Yetkili makamlar, birinci fıkranın (a) alt maddesi uyarınca yapılan soruşturmaların sonuçlarını, ayrıca yetkisiz ürün veya maddelerin organik üretimdeki varlığını önlemek için yapılan en iyi uygulamaların ve ilave önlemlerin formüle edilmesi için aldıkları önlemleri belgelemelidir.

Üye devletler, bu bilgileri diğer üye devletlere ve Komisyon'a, Komisyon tarafından sağlanan belge ve bilgilerin elektronik olarak değişimini sağlayan bir bilgisayar sistemi aracılığıyla sağlamalıdır.

7. Üye devletler, organik tarımda yetkilendirilmemiş ürün veya maddelerin istenmeyen varlığını önlemek için kendi topraklarında uygun önlemler alabilir. Bu önlemler, bu Yönetmeliğe uygun olarak üretilen diğer üye devletlerin organik veya dönüşüm halindeki ürünlerinin pazarlanmasını yasaklamamalı, kısıtlamamalı veya engellememelidir. Bu maddeyi kullanan üye devletler, derhal Komisyon'u ve diğer üye devletleri bilgilendirmelidir.

8. Komisyon, aşağıdaki hususları belirlemek için uygulama düzenlemelerini kabul edecektir:

(a) yetkili makamlar veya gerektiğinde kontrol otoriteleri veya kontrol kuruluşları tarafından yetkilendirilmemiş ürün veya maddelerin varlığını tespit etme ve değerlendirme için uygulanacak yöntem;

(b) üye devletlerin Komisyon ve diğer üye devletlere 6. maddeye göre sağlanması gereken bilgilerin ayrıntıları ve formatı.

Bu uygulama düzenlemeleri, 55(2) maddesinde belirtilen inceleme usulüne göre kabul edilecektir.

9. Her yıl Mart ayının 31'ine kadar, üye devletler, bir önceki yılda yetkilendirilmemiş ürün veya maddelerle kontaminasyon vakaları hakkında ilgili bilgileri Komisyona elektronik olarak iletmelidir. Bu bilgiler, Komisyon tarafından sağlanan bilgisayar sistemi aracılığıyla toplanacak ve kontaminasyonun türü, özellikle nedeni, kaynağı ve düzeyi ile kontamine ürünlerin hacmi ve türü hakkında bilgileri içermelidir. Bu bilgiler, en iyi uygulamaların belirlenmesine yardımcı olmak için kullanılacaktır.

## BÖLÜM IV ETİKETLEME

### Madde 30

#### Organik üretimi işaret eden terimlerin kullanımı

1. Bu Yönetmelik kapsamında, bir ürünün organik üretimi işaret ettiği kabul edilir, etiketlemede, reklam materyalinde veya ticari belgelerde, böyle bir ürünün, içerdiği malzemelerin veya üretimi için kullanılan yem maddelerinin bu Yönetmelik'e uygun olarak üretildiğini düşündüren terimlerle tanımlanmış olması durumunda. Özellikle, Ek IV'te listelenen terimler ve bunların türetilmiş ve küçültülmüş şekilleri, 'bio' ve 'eko' gibi, bu Yönetmeliğe uygun olan ürünlerin etiketleme ve reklamında ve Ek IV'te listelenen dillerden herhangi birinde Birlik genelinde kullanılabilir.

2. 2. madde(1) bendinde belirtilen ürünler için, 1. fıkrada belirtilen terimler, bu Yönetmelik'e uygun olmayan bir ürünün, Ek IV'te listelenen dillerden herhangi birinde, Birlik'te hiçbir yerde etiketleme, reklam materyali veya ticari belgelerde kullanılmamalıdır.

Ayrıca, markalarda veya şirket isimlerinde kullanılan dahil olmak üzere, tüketiciyi veya kullanıcıyı, bir ürünün veya içeriklerinin bu Yönetmeliğe uygun olduğunu düşündüren şekilde yanıltabilecek terimler veya uygulamalar etiketlemede veya reklamda kullanılmamalıdır.

3. Dönüşüm süresince üretilen ürünler organik ürünler veya dönüşüm halindeki ürünler olarak etiketlenemez veya reklam yapılamaz.

Ancak, Ek 10(4) uyarınca uygun olan dönüşüm süresince üretilen bitki üreme materyali, bitkisel kökenli gıda ürünleri ve bitkisel kökenli yem ürünleri, 1. fıkrada belirtilen terimlere ek olarak 'dönüşüm halinde' veya buna denk gelen bir terim kullanılarak dönüşüm halindeki ürünler olarak etiketlenebilir ve reklam yapılabilir.

4. 1. ve 3. fıkralarda belirtilen terimler, Birlik hukukunun ürünün GDO içerdiğini, GDO'lardan oluştuğunu veya GDO'lardan üretildiğini belirtmesini gerektirdiği bir ürün için kullanılmamalıdır.

5. İşlenmiş gıdalar için, 1. fıkrada belirtilen terimler şunlarda kullanılabilir:

(a) satış açıklamasında ve birlik mevzuatına göre zorunlu olan bir içerik listesinde, şu şartlarla birlikte:

(i) işlenmiş gıda, Ek II'nin IV. Bölümünde belirtilen üretim kurallarına ve 16(3) maddeye göre belirlenen kurallara uygun olmalıdır;

(ii) ürünün tarımsal içeriklerinin en az %95'i ağırlıkça organikdir; ve

(iii) aroma maddeleri için, sadece 16(2), (3) ve (4) maddeye göre etiketlenen doğal aroma maddeleri ve doğal aroma hazırlıkları için kullanılırlar ve ilgili aroma bileşenleri ve aroma bileşenlerinin taşıyıcıları organikdir;

(b) sadece içerik listesinde, şu şartlarla birlikte:

(i) ürünün tarımsal içeriklerinin ağırlıkça %95'ten azı organik ve bu içerikler bu Yönetmelik'te belirtilen üretim kurallarına uygun olmalıdır; ve

(ii) işlenmiş gıda, Ek II'nin IV. Bölümünün 1.5, 2.1(a), 2.1(b) ve 2.2.1 maddelerine uygun olmalıdır, Ek II'nin IV. Bölümünün 2.2.1 maddesinde belirtilen organik olmayan tarımsal içeriklerin sınırlı kullanımına ilişkin kurallar hariç, ve 16(3) maddeye göre belirlenen kurallara uygun olmalıdır;

(c) satış açıklamasında ve içerik listesinde, şu şartlarla birlikte:

(i) ana bileşen avlanma veya balıkçılık ürünüdür;

(ii) 1. fıkra kapsamında belirtilen terim, satış açıklamasında açık bir şekilde ana bileşenden farklı olan ve organik olan bir başka bileşene bağlantılıdır;

(iii) diğer tüm tarımsal içerikler organiktir; ve

(iv) işlenmiş gıda, Ek II'nin IV. Bölümünün 1.5, 2.1(a), 2.1(b) ve 2.2.1 maddelerine uygun olmalıdır, Ek II'nin IV. Bölümünün 2.2.1 maddesinde belirtilen organik olmayan tarımsal içeriklerin sınırlı kullanımına ilişkin kurallar hariç, ve 16(3) maddeye göre belirlenen kurallara uygun olmalıdır.

1. fıkroda belirtilen (a), (b) ve (c) bentlere gönderilen içerik listesinde, hangi içeriklerin organik olduğunu göstermelidir. Organik üretimle ilgili referanslar sadece organik içeriklerle ilgili olarak görünebilir.

1. fıkranın (b) ve (c) bentlerine gönderilen içerik listesinde, üçüncü fıkroda belirtilen yüzde göstergesiyle birlikte, ürünün tarımsal içeriklerinin toplam miktarına göre organik içeriklerin toplam yüzdesi belirtilmelidir.

Bu fıkroda belirtilen terimler, (a), (b) ve (c) bentlerine gönderilen içerik listesinde diğer göstergelerle aynı renk, boyut ve yazı stiliyle görülmelidir.

6. İşlenmiş yemler için, 1. fıkra kapsamında belirtilen terimler, şu şartlarla birlikte, satış açıklamasında ve içerik listesinde kullanılabilir:

(a) işlenmiş yem, Ek II'nin II, III ve V. Bölümlerinde belirtilen üretim kurallarına ve 17(3) maddeye göre belirlenen özel kurallara uygun olmalıdır;

(b) işlenmiş yemde bulunan tarımsal kökenli tüm içerikler organiktir; ve

(c) ürünün kuru madde miktarının en az %95'i organiktir.

7. Komisyon, 54. maddeye uygun olarak yetki verilen düzenleyici işlemlerle:

(a) Ek I'de listelenen ürünlerin etiketlenmesine ilişkin kurallara veya eklenen kurallara ilişkin değişiklikler yaparak bu Maddeyi değiştirebilir;

(b) Ek IV'te belirtilen terimlerin listesini, Üye Devletlerdeki dil gelişmelerini dikkate alarak değiştirebilir.

8. Komisyon, bu Madde'nin 3. fıkrasının uygulanması için ayrıntılı gereksinimleri belirlemek üzere uygulama işlemleri yapabilir.

Bu uygulama işlemleri, 55(2) maddeye göre yapılan inceleme usulüne uygun olarak kabul edilecektir.

### **Madde 31**

#### **Tarımsal üretimde kullanılan ürün ve maddelerin etiketlenmesi**

2(1) maddeye göre kapsamı gözetmeksizin, bitki koruma ürünleri veya gübreler olarak kullanılan ürün ve maddeler veya toprak düzenleyicileri veya besin maddeleri, 9 ve 24. maddelere göre yetkilendirilmiş olan ürünler veya maddelerin bu Yönetmelik'e uygun olarak organik üretimde kullanılabilir olduğunu gösteren bir referans taşıyabilir.

### **Madde 32**

#### **Zorunlu göstergeler**

1. Ürünler 30. madde(1) hükmünde belirtilen terimleri taşıdığına, 30. madde(3) uyarınca dönüşüm halindeki ürünler olarak etiketlenen ürünler de dahil olmak üzere:

- (a) son üretim veya hazırlama işlemini gerçekleştiren operatöre bağlı kontrol otoritesi veya kontrol kuruluşunun kod numarası etiketlemede yer almalıdır; ve
- (b) önceden paketlenmiş gıdalarda, 33. maddede belirtilen Avrupa Birliği organik üretim logosu da ambalajda yer almalıdır, ancak 30. madde(3) ve 30. madde(5) (b) ve (c) bentlerinde belirtilen durumlar hariç.

2. Avrupa Birliği organik üretim logosu kullanıldığında, ürünün tarımsal hammaddelerinin hangi bölgede yetiştirildiği, logonun bulunduğu görsel alanda belirtilmelidir ve aşağıdaki şekillerden birini almalıdır:

- (a) Tarımsal hammaddenin Birlik içinde yetiştirildiği durumlarda 'AB Tarımı' ifadesi kullanılır;
- (b) Tarımsal hammaddenin üçüncü ülkelerde yetiştirildiği durumlarda 'AB dışı Tarım' ifadesi kullanılır;
- (c) Tarımsal hammaddenin bir kısmı Birlik içinde ve bir kısmı üçüncü bir ülkede yetiştirildiği durumlarda 'AB/AB dışı Tarım' ifadesi kullanılır.

Birinci fıkrada belirtilen durumlar için, 'Tarım' kelimesi uygun olduğunda 'Su Ürünleri Yetiştiriciliği' ile değiştirilebilir ve 'AB' ve 'AB dışı' kelimeleri veya takviye edilebilir, buna göre ürünün tamamı bu ülkede ve varsa bu bölgede yetiştirilen tarımsal hammaddelerden oluşuyorsa.

Birinci ve üçüncü fıkralarda belirtilen tarımsal hammaddelerin yetiştirildiği yerin belirtilmesinde, ağırlıkça küçük miktarlardaki içerikler dikkate alınmayabilir, ancak dikkate alınmayan içeriklerin toplam miktarı tarımsal hammaddelerin toplam miktarının %5'ini aşmamalıdır.

'AB' veya 'AB dışı' kelimeleri, ürünün adıyla karşılaştırıldığında daha belirgin olan bir renkte, boyutta ve yazı stiliyle görünmemelidir.

3. Bu Maddede ve 33(3) maddede yer alan göstergeler, kolayca görülebilen, açık bir şekilde okunabilir ve silinmez bir şekilde belirgin bir yerde işaretlenmelidir.

4. Komisyon, 54. maddeye uygun olarak yetki verilen düzenleyici işlemlerle:

(a) Bu Maddede yer alan 2. fıkrayı ve 33(3) maddesini değiştirerek etiketlemeyle ilgili daha fazla kural ekleyebilir veya eklenen kuralları değiştirebilir;

(b) Ek V'te belirtilen organik üretim logosu ve ilgili kurallarla ilgili olarak Ek V'i değiştirebilir.

5. Komisyon, şunlarla ilgili olarak uygulama işlemleri yapar:

(a) 1. fıkradaki (a) bentinin ve 2. fıkradaki içerik, sunum, bileşim ve gösterim göstergeleri için pratik düzenlemeler;

(b) kontrol otoritelerine ve kontrol kuruluşlarına kod numaralarının atanması;

(c) tarımsal hammaddelerin yetiştirildiği yerin belirtilmesi, 2. fıkra ve 33(3) maddeye uygun olarak.

Bu uygulama işlemleri, 55(2) maddeye göre yapılan inceleme usulüne uygun olarak kabul edilecektir.

### **Madde 33**

#### **Avrupa Birliği organik üretim logosu**

1. Avrupa Birliği organik üretim logosu, bu Yönetmeliğe uygun olan ürünlerin etiketlenmesi, sunumu ve reklamında kullanılabilir.

Avrupa Birliği organik üretim logosu, logo kendisiyle ilgili bilgilendirme ve eğitim amaçları için de kullanılabilir, ancak belirli ürünlerin organik üretimi konusunda tüketicileri yanıltıcı nitelikte olmamalıdır ve logo Ek V'de belirtilen kurallara uygun olarak yeniden üretilmelidir. Bu durumda, 32(2) maddesi ve Ek V'in 1.7 maddesi gerekliliklerinin uygulanması söz konusu değildir.

Avrupa Birliği organik üretim logosu, 30. madde(5) (b) ve (c) bentlerinde belirtilen işlenmiş gıdalar ve 30. madde(3) uyarınca dönüşüm halindeki ürünler için kullanılamaz.

2. 1. fıkrada belirtilen ikinci bent uyarınca kullanıldığı durumlar hariç olmak üzere, Avrupa Birliği organik üretim logosu, (AB) 2017/625 Yönetmeliği'nin 86. ve 91. maddelerine uygun resmi bir belge niteliğindedir.

3. Avrupa Birliği organik üretim logosunun kullanımı, üçüncü ülkelerden ithal edilen ürünler için isteğe bağlıdır. Bu logosun etiketlemesinde yer aldığı anda, 32(2) maddeye gönderilen gösterge de etikette yer almalıdır.

4. Avrupa Birliği organik üretim logosu, Ek V'de belirtilen modele uygun olmalı ve o listede belirtilen kurallara uygun olmalıdır.

5. Ulusal logolar ve özel logolar, bu Yönetmelik'e uygun olan ürünlerin etiketlenmesi, sunumu ve reklamında kullanılabilir.

6. Komisyon, 54. maddeye uygun olarak yetki verilen düzenleyici işlemlerle, Avrupa Birliği organik üretim logosu ve ilgili kurallarla ilgili olarak Ek V'i değiştirebilir.

## BÖLÜM V

### SERTİFİKASYON

#### Madde 34

##### Sertifikasyon sistemi

1. Ürünleri 'organik' veya 'dönüşüm halinde' olarak pazarlamadan önce veya dönüşüm süresinden önce, üretim, hazırlama, dağıtım veya depolama yapan, bu ürünleri üçüncü ülkeden ithal eden veya üçüncü ülkeye ihraç eden veya bu ürünleri pazarlayan, 36. maddede belirtilen işletmeciler ve işletmeci grupları, faaliyetlerini yürüttükleri ve işletmelerinin kontrol sistemi kapsamında olduğu üye devletin yetkili makamlarına faaliyetlerini bildirmelidir.

Yetkili makamlar, sorumluluklarını paylaşmış veya belirli resmi denetim görevlerini veya diğer resmi faaliyetlerle ilgili belirli görevleri birden fazla kontrol otoritesine veya kontrol kuruluşuna devretmişse, işletmeciler veya işletmeci grupları, birinci fıkra kapsamında bahsedilen bildirimde, faaliyetlerinin bu Yönetmelikle uyumlu olup olmadığını denetleyen kontrol otoritesini veya kontrol kuruluşunu belirtmelidir. Bu kontrol otoritesi veya kontrol kuruluşu, 35(1) maddede belirtilen sertifikayı sağlar.

2. Nihai tüketiciye veya kullanıcıya doğrudan önceden paketlenmiş organik ürün satan işletmeciler, 1. maddenin bu fıkrasında bahsedilen bildirim yükümlülüğünden ve 35(2) maddede bahsedilen sertifika sahibi olma yükümlülüğünden muaf tutulur, ancak bu işletmeciler üçüncü bir ülkeden bu ürünleri üretmiyor, hazırlamıyor, depolamıyor (satış noktasıyla bağlantılı olmamak şartıyla) veya ithal etmiyor veya bu faaliyetleri başka bir işletmeciye alt yüklenmiyorsa.

3. İşletmeciler veya işletmeci grupları, faaliyetlerinin herhangi bir kısmını üçüncü taraflara alt yüklenirse, işletmeciler veya işletmeci grupları ve bu faaliyetler alt yüklenen üçüncü taraflar, 1. maddeye uygun olarak bu paragrafta belirtilen bildirimde uygun olmalıdır, ancak işletmeci veya işletmeci grubu, 1. fıkrada bahsedilen bildirimde organik üretimle ilgili sorumluluğun kendisinde kaldığını ve bu sorumluluğun alt yükleniciye devredilmediğini bildirmişse. Bu durumlarda, yetkili makam veya gerektiğinde kontrol otoritesi veya kontrol kuruluşu, faaliyetlerinin bu Yönetmelikle uyumlu olup olmadığını kontrol eder ve faaliyetlerini alt yüklenmiş olan işletmeciler veya işletmeci gruplarının denetim çerçevesinde inceler.

4. Üye Devletler, 1. maddede bahsedilen bildirimleri alacak bir kurumu görevlendirebilir veya onaylayabilir.

5. İşletmeciler, işletmeci grupları ve alt yükleniciler, yürüttükleri farklı faaliyetlerle ilgili olarak bu Yönetmelik hükümlerine uygun olarak kayıtlar tutmalıdır.

6. Üye Devletler, 1. paragrafta bahsedilen bildirimlerde faaliyetlerini bildiren işletmelerin ve işletmeci gruplarının ad ve adreslerini içeren güncel listeler tutmalı ve bu verilerle birlikte, 35(1) maddede belirtilen sertifikalara ilişkin bilgileri de içeren bu verilerin kapsamlı bir listesini, bu verilerin uygun bir şekilde, tek bir internet sitesine bağlantılar yoluyla kamuoyuna açık hale getirmelidir. Bunu yaparken, Üye Devletler, 2016/679 sayılı Avrupa Parlamentosu ve



Konseyi Yönetmeliği [22] uyarınca kişisel verilerin korunması gereksinimlerine uygun davranmalıdır.

7. Üye Devletler, bu Yönetmelikle uyumlu olan ve 78 ve 80. maddelerine göre ücret alınan durumlarda kontrollerin maliyetini karşılayacak makul bir ücret ödeyen herhangi bir işletmeci veya işletmeci grubunun kontrol sistemi kapsamında olma hakkını sağlar. Toplanabilecek herhangi bir ücretin kamuya açıklanmasını sağlar.

8. Komisyon, 54. maddeye uygun olarak yetki verilen düzenleyici işlemlerle, kayıt tutma gereksinimleri konusunda Ek II'yi değiştirebilir.

9. Komisyon, aşağıdaki konularda ayrıntılar ve özellikler sağlamak için uygulama işlemleri alabilir:

- (a) 1. paragrafta bahsedilen bildirimle ilişkin format ve teknik araçlar;
- (b) 6. paragrafta bahsedilen listelerin yayınlanması için düzenlemeler;
- (c) 7. paragrafta bahsedilen ücretlerin yayınlanması için prosedürler ve düzenlemeler.

Bu uygulama işlemleri, 55(2) maddede belirtilen inceleme prosedürüne uygun olarak kabul edilir.

### **Madde 35**

#### **Sertifika**

1. Yetkili makamlar veya gerektiğinde kontrol otoriteleri veya kontrol kuruluşları, 34(1) maddede faaliyetini bildiren herhangi bir işletmeci veya işletmeci grubuna bu Yönetmelikle uyumlu olduğunu kanıtlayan bir sertifika sağlar. Sertifika:

- (a) mümkün olduğunda elektronik formatta verilir;
- (b) en azından işletmeci veya işletmeci grubunun kimlik bilgilerini, üyelerin listesini, sertifika kapsamına giren ürünlerin kategorisini ve geçerlilik süresini içerir;
- (c) bildirilen faaliyetin bu Yönetmelikle uyumlu olduğunu doğrular;
- (d) Ek VI'da belirtilen modele uygun olarak verilir.

2. 8. maddenin hükümleri ve 34(2) maddesi uyarınca, işletmeciler ve işletmeci grupları, 2(1) maddesinde belirtilen ürünleri organik ürünler veya dönüşüm halindeki ürünler olarak piyasaya sürmezler, daha önceden bahsedilen 1. maddenin 1. paragrafında bahsedilen sertifikaya sahip değillerse.

3. Bu Madde kapsamındaki sertifika, 2017/625 sayılı Yönetmeliğin 86(1)(a) maddesinde belirtilen resmi bir sertifikadır.

4. Bir işletmeci veya işletmeci grubu, aynı üye devlette aynı ürün kategorisine ilişkin olarak üretim, hazırlama ve dağıtımın farklı aşamalarında faaliyet gösteren durumlarda dâhil olmak üzere, aynı üye devlette faaliyet gösteren işletmecilerin veya işletmeci gruplarının herhangi bir kontrol kuruluşundan birden fazla sertifika almak hakkına sahip değildir.

5. Bir işletmecinin tedarikçilerinin sertifikalarını doğrulaması gerekmektedir.

6. 1. ve 4. maddeler uyarınca, ürünler aşağıdaki kategorilere göre sınıflandırılır:

- (a) işlenmemiş bitkiler ve bitki ürünleri, tohumlar ve diğer üreme materyalleri dahil;
- (b) sığır yetiştiriciliği ve işlenmemiş sığır ürünleri;
- (c) yosunlar ve işlenmemiş su ürünleri yetiştiriciliği ürünleri;
- (d) gıda olarak kullanılan işlenmiş tarım ürünleri, su ürünleri dahil;
- (e) yem;
- (f) şarap;
- (g) bu Yönetmelik Ek I'de yer almayan veya önceki kategorilere girmeyen diğer ürünler.

8. Üye Devletler, 2. fıkra ile belirtilen sertifikaya sahip olma yükümlülüğünden muaf tutulacak işletmecileri belirli şartlardan muaf tutabilir, bu işletmecilerin paketsiz organik ürünleri doğrudan nihai tüketiciye satmalarına izin verir, ancak bu işletmecilerin üçüncü bir ülkeden bu ürünleri üretmiyor, hazırlamıyor, depolamıyor (satış noktasıyla bağlantılı olmamak şartıyla) veya bu faaliyetleri üçüncü bir tarafa alt yüklenmiyor ve ayrıca:

- (a) bu satışlar yılda 5.000 kg'ı geçmiyor;
- (b) bu satışlar, paketsiz organik ürünler üzerinden yıllık olarak 20.000 EUR'yu aşmıyor; veya
- (c) bu işletmecinin paketsiz organik ürünler üzerinden elde edilen toplam ciro üzerindeki potansiyel sertifikasyon maliyeti %2'den fazla ise.

Bir Üye Devlet, 1. fıkranın belirlediğinden daha katı sınırlamalar koyabilir.

Bu maddede bahsedilen ilk fıkra kapsamındaki işletmecileri muaf tutma kararı alan Üye Devletler, bu tür işletmecilerin muafiyet limitlerini Komisyon ve diğer Üye Devletlere bildirir.

9. Komisyon, Ek VI'da belirtilen sertifika modelini değiştirmek üzere 54. maddeye uygun olarak yetkilendirilmiş düzenleyici işlemler alabilir.

10. Komisyon, 1. fıkra'da bahsedilen sertifikanın formu ve verilme teknikleri hakkında ayrıntıları ve özellikleri sağlamak üzere uygulama işlemleri alır.

Bu uygulama işlemleri, 55(2) maddede belirtilen inceleme prosedürüne uygun olarak kabul edilir.

## **Madde 36**

### **Müteşebbis grubu**

1. Her bir işletmeci grubu aşağıdaki şartları sağlamalıdır:

- (a) yalnızca çiftçi veya yosun veya su ürünleri yetiştiren işletmecilerden oluşmalı ve ayrıca gıda veya yem işleme, hazırlama veya pazarlamasıyla uğraşabilir;
- (b) yalnızca aşağıdaki şartları sağlayan üyelerden oluşmalıdır:
  - (i) bireysel sertifikasyon maliyeti, her üyenin organik üretiminin dönüşüm standart çıktısının %2'sinden fazlasını temsil ediyor ve yıllık organik üretim cirosu 25.000 EUR'dan fazla değil veya organik üretim standart çıktısı yıllık 15.000 EUR'dan fazla değil;

(ii) maksimum:

— beş hektar,

— seralar için 0,5 hektar veya

— sadece kalıcı mera için 15 hektar büyüklüğünde araziye sahip;

(c) bir üye devlette veya üçüncü bir ülkede kurulmalıdır;

(d) hukuki kişiliğe sahip olmalıdır;

(e) sadece üyelerin üretim faaliyetleri veya ayrıca a gönderme yapabilecekleri faaliyetlerin yakınlıkta yer aldığı üye devlette veya üçüncü bir ülkede gerçekleştirilmesinden oluşmalıdır;

(f) grup tarafından üretilen ürünler için ortak pazarlama sistemi oluşturmalıdır;

(g) grubun her üyesinin bu Yönetmelik hükümlerine uyumunu doğrulamaktan sorumlu bir belirtilmiş kişi veya kurum tarafından kontrol edilen belgelendirme faaliyetlerinin ve prosedürlerinin dokümantasyonu ile bir iç kontrol sistemi oluşturmalıdır.

İç kontrol sistemi (ICS), aşağıdaki prosedürleri içermelidir:

(i) grup üyelerinin kaydı;

(ii) iç denetimler, bu denetimler, grup üyelerinin yıllık iç fiziksel yerinde denetimlerini, ICS yöneticisi tarafından belirlenen ve ICS denetçileri tarafından planlanan ve gerçekleştirilen herhangi bir ek risk temelli denetimleri içerir;

(iii) mevcut bir gruba yeni üyelerin veya mevcut üyelerin yeni üretim birimlerinin veya faaliyetlerinin, iç denetim raporuna dayanarak ICS yöneticisi tarafından onaylanması;

(iv) ICS denetçilerinin eğitimi, katılımcıların kazandığı bilginin bir değerlendirmesiyle en az yılda bir kez gerçekleştirilir;

(v) grup üyelerinin ICS prosedürleri ve bu Yönetmeliğin gereklilikleri konusunda eğitimi;

(vi) belgelerin ve kayıtların kontrolü;

(vii) iç denetimler sırasında tespit edilen uyumsuzluk durumlarında alınacak önlemler, bunların takibi dahil;

(viii) iç izlenebilirlik, grup tarafından ortak pazarlama sisteminde teslim edilen ürünlerin kaynağını gösterir ve tüm üyelerin tüm ürünlerinin üretim, işleme, hazırlama veya piyasaya sürülme gibi tüm aşamalarında izlenebilirliği sağlar, bunun içinde her üyenin verimliliğini tahmin etme ve çapraz kontrol etme işlemleri de bulunur;

(h) ICS yöneticisi ve bir veya daha fazla ICS denetçisi atanmalıdır, bu kişiler grup üyesi olabilir. Pozisyonları birleştirilemez. ICS denetçilerinin sayısı, grup tipine, yapısına, büyüklüğüne, ürünlerine, faaliyetlerine ve organik üretim çıktısına uygun ve orantılı olmalıdır. ICS denetçileri, gruba ait ürünler ve faaliyetler konusunda yetkin olmalıdır.

ICS yöneticisi aşağıdaki görevleri yerine getirmelidir:

(i) grup üyelerinin kriterlere uygunluğunu doğrular;

(ii) her üye ve grup arasında yazılı ve imzalı bir üyelik anlaşması bulunduğundan emin olur, üyelerin kendilerini şu hususlara bağlar:

— bu Yönetmelikle uyumlu olmak,

— ICS'ye katılmak ve ICS prosedürlerine uymak, bunlar arasında ICS yöneticisi tarafından atanmış görevler ve sorumluluklar ve kayıt tutma yükümlülüğü de dahil,

— ICS denetçileri tarafından gerçekleştirilen iç denetimler ve yetkili makam veya gerektiğinde kontrol otoritesi veya kontrol kuruluşu tarafından gerçekleştirilen resmi kontroller sırasında üretim birimlerine ve tesislere erişime izin vermek ve denetim raporlarını imzalamak, tüm belgeleri ve kayıtları temin etmek,

— ICS denetçileri veya yetkili makam veya gerektiğinde kontrol otoritesi veya kontrol kuruluşu tarafından belirlenen süre içinde uyumsuzluk durumlarında alınan önlemleri kabul etmek ve uygulamak,

— ICS yöneticisi tarafından şüpheli uyumsuzluk durumları hakkında derhal bilgi vermek;

(iii) ICS prosedürlerini ve ilgili belgeleri geliştirir, güncel tutar ve ICS denetçilerine ve gerektiğinde grup üyelerine kolaylıkla erişilebilir hale getirir;

(iv) grup üyelerinin listesini hazırlar ve güncel tutar;

(v) ICS denetçilerine görevler ve sorumluluklar atar;

(vi) grup üyeleri ile yetkili makam veya gerektiğinde kontrol otoritesi veya kontrol kuruluşu arasındaki bağlantıyı sağlar, muafiyet taleplerini de içerir;

(vii) ICS denetçilerinin çıkar çatışması beyanlarını yıllık olarak doğrular;

(viii) ICS yöneticisinin ikinci paragrafın ikinci fıkrasının ii. bölümünde belirtilen programına uygun olarak iç denetimleri planlar ve yeterli bir şekilde gerçekleştirir;

(ix) ICS denetçilerine yönelik yeterli eğitimleri sağlar ve ICS denetçilerinin yetkinlik ve niteliklerinin yıllık değerlendirmesini gerçekleştirir;

(x) yeni üyeleri veya yeni üretim birimlerini veya mevcut üyelerin yeni faaliyetlerini onaylar;

(xi) ICS önlemleri ile uyumsuzluk durumlarında karar verir ve bu önlemlerin takibini sağlar;

(xii) ICS denetçilerinin görevlerinin de dahil olduğu faaliyetleri alt yüklenmek üzere, sözleşmeler veya anlaşmaları imzalar.

ICS denetçisi aşağıdaki görevleri yerine getirmelidir:

(i) ICS yöneticisi tarafından sağlanan takvime ve prosedürlere göre grup üyelerinin iç denetimlerini gerçekleştirir;

(ii) bir şablona dayanarak iç denetim raporlarını hazırlar ve makul bir süre içinde ICS yöneticisine sunar;

(iii) çıkar çatışması hakkında yazılı ve imzalı bir beyanda bulunur ve bu beyanı yılda bir kez günceller;

(iv) eğitimlere katılır.

2. Yetkili makamlar veya gerektiğinde kontrol otoriteleri veya kontrol kuruluşları, özellikle işletmeciler grubunun bireysel üyelerinin uyumsuzlukları tespit etme veya ele alma yeteneksizlikleri, organik ve dönüşüm halindeki ürünlerin bütünlüğünü etkilediği durumlarda, 35. maddede bahsedilen sertifikayı grubun tümü için geri çekecektir.

ICS'nin aşağıdaki durumlar en azından birer eksiklik olarak kabul edilir:

(a) askıya alınan/geri çekilen üyelere veya üretim birimlerinden ürün üretimi, işleme, hazırlama veya piyasaya sürme;

(b) ICS yöneticisinin ürün etiketleme veya reklamlarında organik üretimle ilgili başvurunun kullanımını yasaklamış olduğu ürünlerin piyasaya sürülmesi;

(c) iç onay prosedürüne uyulmadan üye listesine yeni üyeler eklenmesi veya mevcut üyelerin faaliyetlerinin değiştirilmesi;

(d) verilen yıl içinde grup üyesinin yıllık iç fiziksel yerinde denetiminin gerçekleştirilmemesi;

(e) üye listesinde askıya alınan veya geri çekilen üyelerin belirtilmemesi;

(f) ICS denetçileri tarafından gerçekleştirilen iç denetimler ile yetkili makam veya gerektiğinde kontrol otoritesi veya kontrol kuruluşu tarafından gerçekleştirilen resmi kontroller arasında ciddi uyumsuzluklar;

(g) ICS denetçileri veya yetkili makam veya gerektiğinde kontrol otoritesi veya kontrol kuruluşu tarafından tespit edilen uyumsuzluklara karşı uygun önlemlerin uygulanmaması veya gerekli takibin yapılmaması;

(h) ICS denetçilerinin sayısının yeterli olmaması veya grup tipine, yapısına, büyüklüğüne, ürünlerine, faaliyetlerine ve organik üretim çıktısına uygun olmaması.

3. Komisyon, 54. maddeye uygun olarak yetkilendirilmiş düzenleyici işlemler olarak, özellikle aşağıdaki konularda hükümler ekleyerek veya değiştirerek, bu maddenin 1. ve 2. fıkralarını değiştirmek üzere ek düzenlemeleri veya bu düzenlemelere ek düzenlemeleri içeren yetkilendirilmiş düzenleyici işlemler alabilir:

(a) bir işletmeciler grubunun bireysel üyelerinin sorumlulukları;

(b) grup üyelerinin coğrafi yakınlığını belirlemek için kriterler, örneğin tesis veya alan paylaşımı;

(c) iç kontrol sistemi'nin kurulumu ve işleyişi, yapılacak denetimlerin kapsamı, içeriği ve sıklığı ve iç kontrol sisteminin kurulumu veya işleyişindeki eksiklikleri belirlemek için kriterler.

4. Komisyon, özellikle aşağıdaki konularda özel kuralları belirleyen uygulama işlemleri alabilir:

(a) bir işletmeciler grubunun bileşimi ve boyutu;

(b) belgelerin ve kayıt tutma sistemlerinin, iç izlenebilirlik sisteminin ve işletmeci listesinin, yetkili makam veya otoriteler, kontrol otoriteleri veya kontrol kuruluşları arasında bilgi alışverişi;

(c) üye devletler ve Komisyon arasında bilgi alışverişi.

Bu uygulama işlemleri, 55(2) maddede belirtilen inceleme prosedürüne uygun olarak kabul edilir.

## BÖLÜM VI

### RESMÎ KONTROLLER VE DİĞER RESMÎ FAALİYETLER

#### Madde 37

#### **(AB) 2017/625 Sayılı Yönetmelikle İlişkili Olarak Organik Üretim ve Organik Ürünlerin Etiketlenmesine İlişkin Resmi Kontroller ve Diğer Resmi Faaliyetler İçin Ek Kurallar**

Bu Bölümün özel kuralları, bu Yönetmelikteki 40(2) maddesinde aksi belirtilmedikçe ve bu Yönetmeliğin 29. maddesine ek olarak 41(1) maddesinde aksi belirtilmedikçe, bu Yönetmelikte belirtilen ürünlerin bu Yönetmeliğe uygun olarak üretildiğini doğrulamak için yapılan resmi kontroller ve diğer resmi faaliyetlere uygulanır.

#### Madde 38

#### **Yetkili makamlar tarafından yapılacak resmi kontroller ve alınacak önlemlere ilişkin ek kurallar**

1. Bu Yönetmeliğe uygunluk denetimini doğrulamak amacıyla (AB) 2017/625 sayılı yönetmeliğin 9. maddesi uyarınca gerçekleştirilen resmi kontroller özellikle şunları içerecektir:

(a) Operatörlerin, bu Yönetmeliğin 9(6) ve bu Yönetmeliğin 28. maddesinde belirtilen önleyici ve tedbir amaçlı önlemleri her üretim, hazırlık ve dağıtım aşamasında uyguladığının doğrulanması;

(b) Tesis, alanda veya yerde organik, dönüşüm halindeki ve organik olmayan üretim birimlerinin net ve etkili bir şekilde ayrılmasını sağlamak için yerine getirilen kayıtların ve önlemlerin, prosedürlerin veya düzenlemelerin doğrulanması, ayrıca bu birimler tarafından üretilen ilgili ürünlerin ayrılması ve organik, dönüşüm halindeki ve organik olmayan üretim birimlerinde kullanılan maddelerin ve ürünlerin doğrulanması; bu doğrulama, önceki bir dönem önceden tanınan bir parsel üzerinde gerçekleştirilen dönüşüm dönemi parçaları ve organik olmayan üretim birimlerinin kontrolünü içerecektir;

(c) Operatörler tarafından organik, dönüşüm halindeki ve organik olmayan ürünlerin aynı anda toplandığı, hazırlandığı veya depolandığı durumlarda, kayıtların ve önlemlerin, prosedürlerin veya düzenlemelerin doğrulanması; işlemlerin zaman veya yer ayrımıyla gerçekleştirildiğinin ve uygun temizlik önlemlerinin ve gerekli durumlarda ürünlerin yerine geçmesini önleyici önlemlerin uygulandığının sağlanması; organik ürünlerin ve dönüşüm halindeki ürünlerin her zaman tanımlanması ve organik, dönüşüm halindeki ve organik olmayan ürünlerin, hazırlık

işlemlerinden önce ve sonra birbirinden ayrı bir şekilde saklanması için kayıtların ve önlemlerin, prosedürlerin veya düzenlemelerin doğrulanması;

(d) Operatör gruplarının iç kontrol sisteminin kurulumunun ve işleyişinin doğrulanması;

(e) Operatörlerin bu Yönetmeliğin 34(2) maddesi uyarınca bildirim yükümlülüğünden veya 35(8) maddesi uyarınca sertifika bulundurma yükümlülüğünden muaf tutulması durumunda, muafiyet için gerekliliklerin yerine getirildiğinin doğrulanması ve bu operatörler tarafından satılan ürünlerin doğrulanması.

2. Bu Yönetmelik gereğince uygunluk denetimi için (AB) 2017/625 sayılı yönetmeliğin 9. maddesi uyarınca gerçekleştirilen resmi kontroller, üretim, hazırlık ve dağıtımın tüm aşamalarında gerçekleştirilecek ve bu Yönetmeliğin 3. maddesinin 57. bendinde tanımlanan uyumsuzluk olasılığına dayanarak yapılacaktır; bu durumda, (AB) 2017/625 sayılı yönetmeliğin 9. maddesinde belirtilen unsurların yanı sıra, özellikle aşağıdaki unsurlar dikkate alınacaktır:

(a) Operatörlerin ve operatör gruplarının türü, büyüklüğü ve yapısı;

(b) Operatörlerin ve operatör gruplarının organik üretim, hazırlık ve dağıtıma ne kadar süredir dahil oldukları;

(c) Bu Maddeye göre yapılan kontrollerin sonuçları;

(d) Gerçekleştirilen faaliyetler için ilgili zaman noktası;

(e) Ürün kategorileri;

(f) Ürünlerin türü, miktarı ve değeri ve zaman içindeki gelişimi;

(g) Ürünlerin karışması veya yetkilendirilmemiş ürünler veya maddelerle kontaminasyon olasılığı;

(h) Operatörler ve operatör grupları tarafından kurallara istisnaların veya istisnaların uygulanması;

(i) Uyumsuzluk için kritik noktalar ve üretim, hazırlık ve dağıtımın her aşamasında uyumsuzluk olasılığı;

(j) Taşeron faaliyetleri.

3. Her durumda, 34(2) ve 35(8) maddelerde belirtilenler dışında, operatörler ve operatör grupları, yılda en az bir kez uygunluk denetimine tabi tutulacaktır.

Uygunluk denetimi, fiziksel yerinde bir denetimi içerecek şekilde yapılacaktır, ancak aşağıdaki koşullar sağlandığında fiziksel yerinde denetim yapılmayabilir:

(a) Söz konusu operatör veya operatör grubunun önceki denetimleri, en az üç ardışık yıl boyunca organik veya dönüşüm halindeki ürünlerin bütünlüğünü etkileyen uyumsuzluk tespit etmemişse; ve

(b) Operatör veya operatör grubu, bu Maddede belirtilen unsurlara ve (AB) 2017/625 sayılı yönetmeliğin 9. maddesine dayanarak belirlenen uyumsuzluk olasılığının düşük olduğuna dair bir değerlendirmeye tabi tutulmuştur.

Bu durumda, iki fiziksel yerinde denetim arasındaki süre 24 ayı geçmeyecektir.

4. Bu Yönetmelik gereğince uygunluk denetimi için (AB) 2017/625 sayılı yönetmeliğin 9. maddesi uyarınca gerçekleştirilen resmi kontroller:

(a) Önceden bildirim yapılmadan gerçekleştirilen operatörlerin veya operatör gruplarının tüm resmi kontrollerinin minimum bir yüzdesinin (AB) 2017/625 SAYILI YÖNETMELİĞİN 9(4) maddesi uyarınca gerçekleştirilmesini sağlayacak şekilde gerçekleştirilecektir;

(b) Bu Madde'nin 3. fıkrasında atıfta bulunulan ek kontrollerin minimum bir yüzdesinin gerçekleştirilmesini sağlayacaktır;

(c) (AB) 2017/625 sayılı yönetmeliğin 14. maddesinin (h) bendi uyarınca alınan numunelerin minimum sayısının alınmasını sağlayacaktır;

(d) Operatör gruplarının bir parçası olan operatörlerin minimum sayısının, bu Madde'nin 3. fıkrasında belirtilen uygunluk denetimi ile ilgili olarak kontrol edilmesini sağlayacaktır.

5. 35(1) maddede belirtilen sertifikanın teslimi veya yenilenmesi, bu Madde'nin 1 ila 4 fıkralarında belirtilen uygunluk denetiminin sonuçlarına dayanacaktır.

6. Bu Yönetmeliğe uygunluk denetimini doğrulamak amacıyla gerçekleştirilen her resmi kontrol için düzenlenmesi gereken yazılı kayıt, operatör veya operatör grupları tarafından alındığına dair bir onay olarak imzalanacaktır (AB) 2017/625 sayılı yönetmeliğin 13(1) maddesi uyarınca.

7. (AB) 2017/625 sayılı yönetmeliğin 13(1) maddesi, kontrol organlarının denetim organlarına devredilen belirli resmi kontrol görevleri veya diğer resmi faaliyetlerle ilgili denetim ve incelemeleri bağlamında yaptıkları denetim ve incelemelere uygulanmaz.

8. Komisyon, 54. maddeye göre düzenleyici işlemler kabiliyetine sahiptir:

(a) Bu Yönetmeliği, üretim, hazırlık ve dağıtımın tüm aşamalarında izlenebilirliği ve bu Yönetmelik ile uyumluluğu sağlamak amacıyla gerçekleştirilen resmi kontroller için belirli kriterlerin ve koşulların belirlenmesi için bu Yönetmeliği tamamlayan düzenlemeleri yürürlüğe koymak suretiyle:

(i) Belge hesaplarının kontrolü;

(ii) Belirli operatör kategorileri üzerinde yapılan kontroller;

(iii) Gerekli olduğunda, bu Yönetmelikte belirtilen kontrollerin, bu Yönetmelikte belirtilen fiziksel yerinde denetimleri de içeren sürenin ve bu denetimlerin yapılacağı özel yerlerin veya alanların belirlendiği bu Yönetmelikte belirtilen ortak katalogla uyumlu tedbirlerin bir listesi;

(iv) Operatörler ve operatör grupları açısından gerçekleşen şüpheli veya tespit edilmiş uyumsuzluk durumlarında uygulanacak tedbirler;

(b) Bu Maddede yer alan 2. fıkrayı, pratik deneyime dayanarak daha fazla unsuru ekleyerek veya eklenen unsurları değiştirerek değiştirmek suretiyle değiştirecektir.

9. Komisyon, aşağıdaki hususları belirlemek için uygulama işlemleri kabiliyetine sahip olabilir:



- (a) Resmi kontrollerin tüm resmi kontrol görevlerinin önceden bildirim yapılmadan yapılması gereken operatörlerin veya operatör gruplarının tüm resmi kontrollerinin minimum yüzdesi olarak (4. fıkradaki (a) bendi uyarınca);
- (b) 4. fıkradaki (b) bendi uyarınca ek kontrollerin minimum yüzdesi;
- (c) 4. fıkradaki (c) bendi uyarınca alınması gereken minimum numara sayısı;
- (d) 4. fıkradaki (d) bendi uyarınca kontrol edilecek operatör grubu üyesi operatörlerin minimum sayısı.

Bu uygulama işlemleri, (AB) 2017/625 sayılı yönetmeliğin 55(2) fıkrasında belirtilen inceleme usulüne göre kabul edilecektir.

### **Madde 39**

#### **Operatörler ve operatör grupları tarafından yapılacak eylemlere ilişkin ek kurallar**

1. (AB) 2017/625 sayılı yönetmeliğin 15. maddesinde belirtilen yükümlülüklerin yanı sıra, operatörler ve operatör grupları aşağıdaki eylemleri yapmakla yükümlüdür:

- (a) Bu Yönetmeliğe uygunluklarını göstermek için kayıtlar tutmak;
- (b) Resmi kontroller için gerekli olan tüm beyanları ve diğer iletişimlerini yapmak;
- (c) Bu Yönetmeliğe uygunluğu sağlamak için ilgili pratik önlemleri almak;
- (d) Aşağıdaki unsurları içeren ve gerektiğinde güncellenen bir beyan şeklinde sağlamak:
  - (i) Bu Yönetmelik uyarınca yapılacak faaliyetlerin tam tanımı ve açıklaması;
  - (ii) Bu Yönetmeliğe uygunluğu sağlamak için alınacak ilgili pratik önlemler;
  - (iii) Aşağıdaki taahhütler:
    - Ürünlerin alıcılarına yazılı olarak ve gecikmeden bilgi vermek ve şüpheli uyumsuzluk durumunda bu bilgileri yetkili makamlarla veya gerektiğinde kontrol otoritesi veya kontrol organıyla paylaşmak, şüpheli uyumsuzluğun ortadan kaldırılamadığı durumda veya söz konusu ürünlerin bütünlüğünü etkileyen uyumsuzluk tespit edildiğinde,
    - Kontrol otoritesi veya kontrol organında değişiklik yapılması durumunda kontrol dosyasının devir alınmasını kabul etmek veya organik üretimden çekilme durumunda, kontrol dosyasının son kontrol otoritesi veya kontrol organı tarafından en az beş yıl süreyle saklanması kabul etmek,
    - Organik üretimden çekilme durumunda, yetkili makamları veya 34(4) maddesi uyarınca belirlenen yetkili kurumu veya organı derhal bilgilendirmek ve
    - Alt yüklenicilerin farklı kontrol otoriteleri veya kontrol organları tarafından kontrol edilmesi durumunda bu otoriteler veya organlar arasında bilgi alışverişini kabul etmek.

2. Komisyon, aşağıdaki konulara ilişkin ayrıntıları ve özellikleri belirlemek üzere uygulama işlemleri kabiliyetine sahip olabilir:

- (a) Bu Yönetmeliğe uygunlukları gösteren kayıtlar;

- (b) Resmi kontroller için gereken beyanlar ve diğer iletişimler;  
(c) Bu Yönetmeliğe uygunluğu sağlamak için ilgili pratik önlemler.

Bu uygulama işlemleri, (AB) 2017/625 sayılı yönetmeliğin 55(2) fıkrasında belirtilen inceleme usulüne göre kabul edilecektir.

#### **Madde 40**

##### **Resmi kontrol görevlerinin ve diğer resmi faaliyetlerle ilgili görevlerin devredilmesine ilişkin ek kurallar**

1. Yetkili makamlar, (AB) 2017/625 sayılı yönetmeliğin III. Bölümünde belirtilen koşullara ilaveten, yalnızca aşağıdaki koşullar sağlandığında resmi kontrol görevlerinin kontrol organlarına ve diğer resmi faaliyetlerle ilgili görevlerin devredilmesine izin verebilir:

(a) Devredilen resmi kontrol görevlerinin ve diğer resmi faaliyetlerle ilgili görevlerin, raporlama yükümlülükleri ve diğer özel yükümlülükler de dahil olmak üzere ayrıntılı bir açıklamasını ve kontrol organının bu görevleri nasıl yerine getirebileceği koşullarını içeren bir devir belgesi içermektedir. Özellikle, kontrol organı aşağıdaki unsurları yetkili makamlara önceden onay için sunmuş olmalıdır:

(i) Operatörler ve operatör gruplarının uyumluluk denetiminin yoğunluğu ve sıklığının temelini oluşturacak, (AB) 2017/625 sayılı yönetmeliğin 9. maddesinde ve bu Yönetmeliğin 38. maddesinde belirtilen unsurlara dayanarak belirlenecek olan risk değerlendirme prosedürünü, ve operatörler ve operatör grupları üzerindeki resmi kontroller için takip edilecek olan standart kontrol prosedürünü içermelidir;

(ii) Şüpheli veya tespit edilmiş uyumsuzluk durumlarında uygulanacak önlemlerle ilgili olarak bu Yönetmelikte belirtilen ortak katalogla uyumlu olan tedbirlerin bir listesini içeren bir standart kontrol prosedürünü;

(iii) Operatörler ve operatör grupları üzerinde uygulanacak olan, bu Yönetmelikte belirtilen kontrollerde paylaşılan diğer kontrol otoriteleri ve kontrol organları ile yetkili makamlar ve Komisyon ile bilgi paylaşımı yapılan uyumsuzluk durumlarındaki önlemler listesini;

(iv) Operatörler ve operatör gruplarına yönelik olarak gerçekleştirilen resmi kontrol görevlerinin ve diğer resmi faaliyetlerin etkin bir şekilde izlenmesi ve bu görevler hakkında raporlama yapma düzenlemelerini.

Kontrol organı, (i) ila (iv) fıkralarda belirtilen unsurların sonraki değişikliklerini yetkili makamlara bildirecektir;

(b) Bu görevlerin devredildiği kontrol organlarının, kontrol organlarının etkin, bağımsız ve objektif bir şekilde gerçekleştirilen görevleri, özellikle uyumluluk denetiminin yoğunluğu ve sıklığı açısından denetlenmesini sağlamak için prosedürleri ve düzenlemeleri mevcuttur.

Yetkili makamlar, (AB) 2017/625 sayılı yönetmeliğin 33. maddesinin (a) bendi uyarınca, kontrol görevlerini veya diğer resmi faaliyetlerle ilgili görevleri devrettikleri kontrol organlarına yılda en az bir kez denetimler düzenleyecektir.

2. (AB) 2017/625 sayılı yönetmeliğin 31(3) maddesine istinaden, yetkili makamlar kontrol organına, 138(1)(b) bendinde ve 138(2) ve (3) maddelerinde belirtilen görevlere ilişkin kararı devredebilir.

3. (AB) 2017/625 sayılı yönetmeliğin 29(b)(iv) maddesinin amacı doğrultusunda, bu Yönetmeliğin kapsamıyla ilgili olarak bu Yönetmeliğin şartlarına uygunluk denetimi için belirli resmi kontrol görevlerinin ve diğer resmi faaliyetlerin devriyle ilgili olarak ilgili olan uluslararası uyumlu standartın en son bildirilen versiyonu, Avrupa Birliği Resmi Gazetesi'nde yayınlanan referansa dayanmaktadır.

4. Yetkili makamlar, aşağıdaki resmi kontrol görevlerini ve diğer resmi faaliyetlerle ilgili görevleri kontrol organlarına devredemez:

(a) Diğer kontrol otoriteleri veya kontrol organlarının denetlenmesi ve denetimi;

(b) Organik üretimden elde edilmeyen bitkisel üreme materyalinin kullanımına ilişkin muafiyetlerin verilmesi yetkisi;

(c) 34(1) maddesi uyarınca operatörler veya operatör grupları tarafından yapılan faaliyetlere ilişkin bildirimlerin alınması yetkisi;

(d) (AB) 2017/625 sayılı yönetmeliğin 54. maddesi uyarınca Birlik'e serbest dolaşıma sokulmadan önce organik gönderimlerde fiziksel denetimlerin sıklığını belirleyen bu Yönetmeliğin hükümleriyle ilgili uyumsuzluk olasılığı değerlendirmesinin yapılması;

(e) Bu Yönetmeliğin 41(4) maddesinde belirtilen ortak kataloğun oluşturulması yetkisi.

5. Yetkili makamlar, resmi kontrol görevlerini veya diğer resmi faaliyetlerle ilgili görevleri doğal kişilere devredemez.

6. Yetkili makamlar, (AB) 2017/625 sayılı yönetmeliğin 32. maddesi uyarınca kontrol organlarından alınan bilgileri ve belirlenen veya olası uyumsuzluk durumlarında kontrol organları tarafından uygulanan önlemlerle ilgili bilgileri toplayarak ve kullanarak kontrol organlarının faaliyetlerini denetlemek için gerekli önlemleri alacaktır.

7. Yetkili bir makam, (AB) 2017/625 sayılı yönetmeliğin 33(b) maddesi uyarınca belirli resmi kontrol görevlerini veya diğer resmi faaliyetlerle ilgili görevleri kısmen veya tamamen geri çektiğinde, kısmi veya tam geri çekilme tarihinden önce kontrol organları tarafından yapılan belirli resmi kontrol görevlerine atfen düzenlenen herhangi bir sertifikanın geçerli kalıp kalmayacağına karar verecek ve ilgili operatörleri bu karardan haberdar edecektir.

8. (AB) 2017/625 sayılı yönetmeliğin 33(b) maddesine istinaden, belirli resmi kontrol görevlerinin veya diğer resmi faaliyetlerle ilgili görevlerin geri çekilmeden önce tamamen veya kısmen askıya alınması mümkündür:

(a) Kontrol organının denetimler ve incelemeler sırasında belirlenen eksiklikleri gidermek veya başka kontrol otoriteleri ve kontrol organlarıyla, yetkili makamlarla ve bu Yönetmelik uyarınca Komisyona paylaşılan uyumsuzluklarla ilgilenmek için 12 ayı geçmeyen bir süre boyunca askıya alınır;

(b) (AB) 2017/625 sayılı yönetmeliğin 29(b)(iv) maddesiyle bağlantılı olarak 40(3) maddesi uyarınca askıya alınan akreditasyon süreci ile birlikte askıya alınır.

Resmi kontrol görevlerinin veya diğer resmi faaliyetlerle ilgili görevlerin askıya alındığı durumlarda, ilgili delegasyonun askıya alındığı kısımlar için kontrol organları ilgili sertifikaları vermez. Yetkili makamlar, kısmi veya tam askıya almanın tarihinden önce kontrol organları tarafından düzenlenen herhangi bir sertifikanın geçerli kalıp kalmayacağına karar verecek ve ilgili operatörleri bu karardan haberdar edecektir.

(AB) 2017/625 sayılı yönetmeliğin 33. maddesi uyarınca, resmi kontrol görevlerinin veya diğer resmi faaliyetlerle ilgili görevlerin askıya alınması durumunda, kontrol organının eksiklikleri veya uyumsuzlukları (a) fıkrasının birinci paragrafındaki (a) bendinin unsurlarına veya (b) fıkrasındaki (b) bendinin unsurlarına ilişkin olanları giderdiği anda yetkili makamlar, askıya alınan resmi kontrol görevlerinin veya diğer resmi faaliyetlerle ilgili görevlerin askıya alınmasını en kısa sürede kaldıracaktır.

9. Yetkili makamlar, kontrol organlarına belirli resmi kontrol görevleri veya diğer resmi faaliyetlerle ilgili görevlerin devredildiği hallerde, bu kontrol organlarının üçüncü ülkelerdeki kontrol faaliyetlerini gerçekleştirmek üzere Komisyon tarafından tanındığı durumlarda ve Komisyon ilgili kontrol organının tanınmasını geri çekmeyi niyet eder veya geri çekmişse, kontrol organının faaliyetleriyle ilgili olarak yetkili makamlar tarafından (a) maddesinin hükümlerine göre ilgili üye ülkelerde denetimler düzenleyecektir.

10. Kontrol organları, aşağıdaki bilgileri yetkili makamlara iletecektir:

- (a) 31 Aralık tarihinde kontrol edilen operatörlerin listesi, her yılın 31 Ocak tarihine kadar;
- (b) 31 Mart tarihine kadar önceki yıl içinde gerçekleştirilen resmi kontroller ve diğer resmi faaliyetler hakkında bilgiler, (AB) 2017/625 sayılı yönetmeliğin 113. maddesinde belirtilen yıllık raporun organik üretim ve organik ürünlerin etiketlenmesi bölümünün hazırlanmasını desteklemek için.

11. Komisyon, aşağıdaki hususlarla ilgili olarak (AB) 2017/625 sayılı yönetmeliğin 54. maddesi uyarınca uygulama işlemleri kabiliyetine sahip olabilir:

- (a) Bu Yönetmeliğin 1. maddesinin (1) fıkrasında belirtilen koşullara ek olarak kontrol organlarına resmi kontrol görevlerinin ve diğer resmi faaliyetlerle ilgili görevlerin devredilmesi için belirli kriterler ve koşulların belirlenmesi;

#### **Madde 41**

#### **Şüphelenilen ve belirlenen uyumsuzluk durumlarında alınacak ek önlemler, ve genel önlemler kataloğu**

1. Yetkili makam veya gerektiğinde kontrol otoritesi veya denetim kurumu, bir operatörün bu Yönetmeliğe uygun olmayabilecek, ancak organik üretimle ilgili terimler içeren bir ürünü kullanmayı veya pazarda satmayı planladığına dair şüpheleri veya ispatlanmış bilgileri, diğer yetkili makamlardan veya gerektiğinde diğer kontrol otoritelerinden veya denetim kurumlarından, alırsa veya bir operatörün şüpheli uyumsuzluk hakkında 27. maddede belirtilen şekilde bir şüphe bildirimini yaptığına dair bilgiye sahipse:

- (a) Bu Yönetmelik uyarınca uyumluluğun doğrulanması amacıyla derhal (AB) 2017/625 Yönetmeliği uyarınca resmi bir soruşturma başlatır; böyle bir soruşturma, ürünün dayanıklılığı

ve durumun karmaşıklığı göz önünde bulundurularak, mümkün olan en kısa sürede, makul bir süre içinde tamamlanır;

(b) Bahsi geçen ürünlerin organik veya dönüşüm ürünleri olarak pazarda satışına ve organik üretimde kullanılmasına, (a) bendinde belirtilen soruşturmanın sonuçları beklenene kadar geçici olarak izin vermez. Bu kararı almadan önce yetkili makam veya gerektiğinde kontrol otoritesi veya denetim kurumu, operatöre yorum yapma fırsatı sunar.

2. 1. fıkarda belirtilen soruşturmanın sonuçları, organik veya dönüşüm ürünlerinin bütünlüğünü etkileyen herhangi bir uyumsuzluk göstermediğinde, operatör söz konusu ürünleri kullanabilir veya organik veya dönüşüm ürünleri olarak pazarda satabilir.

3. Üye Devletler, bu Yönetmeliğin IV. Bölümünde belirtilen göstergelerin sahtekarca kullanılmasını önlemek için gerekli önlemleri alır ve yaptırımlar uygular.

4. Yetkili makamlar, şüphelenilen uyumsuzluk ve tespit edilen uyumsuzluk durumlarında uygulanacak önlemler için birlikte kullanılan bir önlemler kataloğu sağlar; bu, kontrol otoriteleri ve denetim kurumları tarafından kendi bölgelerinde uygulanır.

5. Komisyon, yetkili makamların şüpheli veya belirlenen uyumsuzluklarla ilgili önlemler alacakları durumlar için ayrıntılı düzenlemeleri belirlemek üzere uygulama kararları alabilir.

Bu uygulama kararları, 55(2) maddesinde belirtilen inceleme usulüne göre alınır.

## **Madde 42**

### **Bütünlüğü etkileyen uyumsuzluk durumlarında alınacak önlemler hakkında ek kurallar**

1. Üretimin, hazırlığın ve dağıtımın herhangi bir aşamasında organik veya dönüşüm ürünlerinin bütünlüğünü etkileyen uyumsuzluk durumlarında, örneğin yetkilendirilmemiş ürünlerin, maddelerin veya tekniklerin kullanımı veya organik olmayan ürünlerle karışması sonucunda, yetkili makamlar ve gerektiğinde kontrol otoriteleri ve denetim kurumları, AB) 2017/625 Yönetmeliği'ndeki 138. madde uyarınca alınacak önlemlere ilave olarak, söz konusu ürün lotunun veya üretim serisinin etiketleme ve reklamında organik üretimle ilgili herhangi bir atıf yapılmamasını sağlar.

2. Ciddi veya tekrarlayan veya sürekli uyumsuzluk durumunda yetkili makamlar ve gerektiğinde kontrol otoriteleri ve denetim kurumları, 1. fıkarda belirtilen önlemlere ek olarak özellikle AB) 2017/625 Yönetmeliği'nin 138. maddesi uyarınca alınan uygun önlemlerle birlikte, organik üretimle ilgili atıfta bulunan ürünlerin belirli bir süre için pazarda satışının yasaklanmasını ve bunların 35. maddede belirtilen sertifikalarının gerektiği gibi askıya alınmasını veya iptal edilmesini sağlar.

## **Madde 43**

### **Bilgi alışverişi hakkında ek kurallar**

1. (AB) 2017/625 Yönetmeliği'nin 105(1) ve 106(1) maddelerinde belirtilen yükümlülüklerle ilave olarak, yetkili makamlar organik veya dönüşüm ürünlerinin bütünlüğünü etkileyen herhangi bir uyumsuzluk şüphesi hakkında derhal diğer yetkili makamlarla ve Komisyon ile bilgi paylaşır.

Yetkili makamlar, bu bilgiyi diğer yetkili makamlarla ve Komisyon ile, Komisyon tarafından sağlanan belge ve bilgilerin elektronik olarak değiştirilmesine olanak sağlayan bir bilgisayar sistemi aracılığıyla paylaşır.

2. Başka bir kontrol otoritesi veya denetim kurumu tarafından kontrol edilen ürünlerde şüpheli veya tespit edilen uyumsuzluk durumu tespit edildiğinde, kontrol otoriteleri ve denetim kurumları hemen diğer kontrol otoritelerini veya denetim kurumlarını bilgilendirir.

3. Denetim otoriteleri ve denetim kurumları diğer denetim otoriteleri ve denetim kurumlarıyla diğer ilgili bilgileri paylaşır.

4. Bu Yönetmelik uyarınca üretilen bir ürünün uygunluğunu garanti altına almak için gerekliliklere dayanan bir bilgi talebi aldığında, denetim otoriteleri ve denetim kurumları, kontrol sonuçları hakkında diğer yetkili makamlarla ve Komisyon ile bilgi alışverişinde bulunur.

5. Yetkili makamlar, denetim kurumlarının denetim faaliyetlerinin gözetimi hakkında bilgi alışverişinde, (AB) 765/2008 Yönetmeliği'nin [23] 2. maddesinin 11. fıkrasında tanımlanan ulusal akreditasyon kurumlarıyla bilgi alışverişinde bulunur.

6. Yetkili makamlar, kontrol sonuçlarıyla ilgili bilgilerin, (AB) 1306/2013 Yönetmeliği'nin [24] 58. maddesi uyarınca ödeme ajansına iletilmesini sağlamak için gerektiğinde uygun önlemler alır ve belgelenmiş prosedürler oluşturur; bu bilgiler, ilgili makamın ihtiyaçları doğrultusunda iletilir ve bu maddeye dayanılarak alınan kararlara göre iletilir.

7. Komisyon, bu Madde uyarınca yetkili makamların, kontrol otoritelerinin ve denetim kurumlarının resmi kontroller ve diğer resmi faaliyetlerle ilgili olarak sağlayacakları bilgileri, bu bilginin sağlanacağı ilgili alıcıları ve bu bilginin sağlanacağı usulleri, özellikle 1. fıkrada bahsedilen bilgisayar sisteminin işlevselliğini belirlemek üzere uygulama kararları alabilir.

Bu uygulama kararları, 55(2) maddesinde belirtilen inceleme usulüne göre alınır.

## VII. BÖLÜM

### ÜÇÜNCÜ ÜLKELERLE TİCARET

#### Madde 44

##### Organik ürünlerin ihracatı

1. Bir ürün, bu Yönetmelikte belirtilen organik üretim kurallarına uyduğu sürece, Avrupa Birliği'nin organik üretim logosuyla birlikte Birlik'ten organik bir ürün olarak ihraç edilebilir.

2. Komisyon, üçüncü ülkelerdeki gümrük otoriteleri için belgelerle ilgili olarak bu Yönetmeliği tamamlayıcı nitelikte olan yetkilendirilmiş işlemleri, mümkün olduğunca elektronik ortamda organik ihracat sertifikalarının düzenlenmesi ve ihraç edilen organik ürünlerin bu Yönetmelikle uyumlu olduğuna dair güvencelerin sağlanması konularında yetki sahibidir.

## Madde 45

### Organik ve dönüşüm ürünlerinin ithalatı

1. Bir ürün, üçüncü bir ülkeden Birlik içinde pazarda organik veya dönüşüm ürünü olarak veya organik ürün olarak ithal edilebilir, ancak aşağıdaki üç koşulun karşılanması gerekmektedir:

(a) ürün, 2(1) maddesinde belirtilen ürünlerden biri olmalıdır;

(b) aşağıdakilerden biri geçerlidir:

(i) ürün, bu Yönetmeliğin II, III ve IV. Bölümlerine uygun olmalıdır ve söz konusu ürünlerin ihracatçıları da dahil olmak üzere tüm operatörler ve operatör grupları, 46. maddeye göre tanınan denetim otoriteleri veya denetim kurumları tarafından kontrol edilmiş ve bu Yönetmeliğe uygun olduğunu doğrulayan bir sertifika ile sağlanmıştır;

(ii) ürün, 47. maddeye göre tanınan bir üçüncü ülke tarafından sağlanmışsa, söz konusu ticaret anlaşmasında belirtilen koşullara uygun olmalıdır; veya

(iii) ürün, 48. maddeye göre tanınan bir üçüncü ülke tarafından sağlanmışsa, söz konusu üçüncü ülkenin eşdeğer üretim ve kontrol kurallarına uygun olmalı ve bu uyumu onaylayan bir denetim sertifikası ile ithal edilmelidir; ve

(c) üçüncü ülkedeki operatörler, organik veya dönüşüm ürününün izlenebilirliğini sağlamak amacıyla her zaman ithalatçılara ve Birlik'teki ulusal otoritelere ve söz konusu üçüncü ülkelerdeki kontrol otoritelerine veya denetim kurumlarına, tedarikçileri ve bu tedarikçilerin kontrol otoritelerini veya denetim kurumlarını kimliklendirme imkanı sağlayacak bilgileri sunabilmelidir. Bu bilgi ayrıca ithalatçıların kontrol otoritelerine veya denetim kurumlarına da sağlanır.

2. Komisyon, 24(9) maddesinde belirtilen prosedür uyarınca üçüncü ülkelerde ve Birlik'in en uzak bölgelerinde ürünlerin ve maddelerin kullanımına yönelik özel yetkilendirmeleri, bitki veya hayvan üretimindeki ekolojik denge, özel iklim koşulları, gelenekler ve bu bölgelerdeki yerel koşullar göz önünde bulundurarak verme yetkisine sahiptir. Bu özel yetkilendirmeler yenilenebilir bir süreyle iki yıl süreyle verilebilir ve II. Bölümde belirtilen prensiplere ve 24(3) ve (6) maddelerinde belirtilen kriterlere tabi olacaktır.

3. Bir durumun felaket koşulları olarak kabul edilip edilmeyeceğini belirlemek için kriterleri ve bu koşullarla başa çıkmak için özel kuralları belirlerken, Komisyon, üçüncü ülkelerde ve Birlik'in en uzak bölgelerindeki ekolojik denge, iklim ve yerel koşulları dikkate alır.

4. Komisyon, 1. fıkranın (b) bendinde belirtilen sertifikaların içeriği, düzenlenmesi için izlenmesi gereken süreç, doğrulama yöntemleri ve sertifikanın verildiği teknik araçlar hakkında özel kuralları belirlemek için uygulama kararları alır; özellikle yetkili makamlar, kontrol otoriteleri ve denetim kurumlarının rolü konusunda, ithal edilen ürünlerin organik ürünler veya dönüşüm ürünleri olarak Birlik pazarına yerleştirilmesinin izlenebilirliği ve uyumu sağlanır.

Bu uygulama kararları, 55(2) maddesinde belirtilen inceleme usulüne göre alınır.

5. Birlik'e organik ürünlerin ve dönüşüm ürünlerinin ithalatı için gerekli olan koşulların ve önlemlerin uygunluğu, (AB) 2017/625 Yönetmeliği'nin 47(1) maddesi uyarınca sınır kontrol noktalarında belirlenir. 49(2) maddesinde belirtilen fiziksel kontrollerin sıklığı, bu

Yönetmeliğin 3. maddesinin 57. fıkrasında tanımlandığı gibi uyumsuzluk olasılığına bağlı olarak değişir.

## Madde 46

### Denetim otoritelerinin ve denetim kurumlarının tanınması

1. Komisyon, üçüncü ülkelerde kontrolleri gerçekleştirebilen ve organik sertifikalar düzenleyebilen denetim otoritelerini ve denetim kurumlarını tanımak, böyle denetim otoriteleri ve denetim kurumlarının tanınmasını geri çekmek ve tanınmış denetim otoriteleri ve denetim kurumlarının bir listesini oluşturmak için uygulama kararları alabilir.

Bu uygulama kararları, 55(2) maddede belirtilen inceleme prosedürüne göre alınır.

2. Denetim otoriteleri ve denetim kurumları, 1. fıkra uyarınca tanınma için aşağıdaki kriterleri yerine getiriyorlarsa, 35(7) maddesinde listelenen ürün kategorilerinin ithalatı için tanınır:

(a) Bir üye devlette veya üçüncü bir ülkede yasal olarak kurulu olmalıdır;

(b) Birliğe ithal edilmek üzere organik ürünler ve dönüşüm ürünleri ile ilgili olarak 45(1) maddesinin (a), (b)(i) ve (c) maddelerinde ve bu Maddede belirtilen koşulların yerine getirildiğini kontrol etmek için denetim yapma kapasitesine sahip olmalıdır ve denetim görevlerini devretmeden gerçekleştirmelidir; bu kapsamda, bir sözleşme veya resmi anlaşma altında çalışan kişiler tarafından yürütülen kontrol görevleri, bu görevlerin yetkilendirme kontrol otoritelerinin veya denetim kurumlarının yönetim kontrolü ve prosedürleri altında olmasının delegasyon olarak kabul edilmeyeceği, ve denetim görevlerini devretmek yasağı numune alma işlemine uygulanmaz;

(c) tarafsızlık ve bağımsızlık garantileri sunmalı ve denetim görevlerini yerine getirirken çıkar çatışmasından arınmalıdır; özellikle, denetimleri ve diğer faaliyetleri gerçekleştiren personelin herhangi bir çıkar çatışması olmadığından emin olmak için prosedürleri bulunmalıdır ve operatörlerin aynı denetçiler tarafından üç yıl üst üste denetlenmediğini sağlamak için prosedürleri bulunmalıdır;

(d) denetim kurumları için, yalnızca ilgili harmonize standart olan 'Ürün, Süreç ve Hizmetleri Sertifikalandıran Kuruluşlar İçin Uygunluk Değerlendirmesi - Gereklilikler' başlıklı standart altında, yalnızca bir akreditasyon kurumu tarafından tanınma amacıyla akredite olmuş olmalıdır ve bu başlık Avrupa Birliği Resmi Gazetesi'nde yayımlanmış olmalıdır;

(e) denetim görevlerini yerine getirmek için gerekli bilgi, ekipman ve altyapıya sahip olmalıdır ve uygun niteliklere ve deneyime sahip yeterli sayıda personeli olmalıdır;

(f) Bu Yönetmeliğin ve özellikle (25) sayılı Komisyon İcra Yönetmeliği (AB) 2021/1698'e [25] göre her tür operatör (tek operatör veya operatör grubu) için her bir üçüncü ülkede ve tanınmak istenen her bir ürün kategorisi için sertifikasyon ve denetim faaliyetlerini bu Yönetmeliğin gerekliliklerine uygun şekilde ve etkin bir şekilde yerine getirecek kapasite ve yetkinliğe sahip olmalıdır;

(g) gerçekleştirdikleri denetimlerin, diğer faaliyetlerin ve alınan diğer önlemlerin tarafsızlık, kalite, tutarlılık, etkinlik ve uygunluk açısından kontrol edilmesini sağlamak için prosedürleri ve düzenlemeleri olmalıdır;



(h) kontrol ve diğer faaliyetlerin etkin ve zamanında gerçekleştirilebilmesi için yeterli nitelikli ve deneyimli personele sahip olmalıdır;

(i) personelin denetim ve diğer faaliyetleri etkin ve zamanında gerçekleştirebilmesini sağlamak için uygun ve düzgün şekilde bakımı yapılan tesislere ve ekipmana sahip olmalıdır;

(j) görevlerini yerine getirebilmek için operatörlerin tesislerine ve belgelerine erişimi olduğunu sağlamak için prosedürleri bulunmalıdır;

(k) etkili denetimler, özellikle operatörler ve gerekiyorsa operatör grubunun iç kontrol sistemi üzerindeki denetimler dahil olmak üzere gerçekleştirebilmek için iç yeteneklere, eğitime ve prosedürlere sahip olmalıdır;

(l) önceki tanınmalarının, aşağıdaki durumlardan biri nedeniyle 2a fıkrası uyarınca geri çekilmemiş veya akreditasyonları, ilgili uluslararası standartlar olan özellikle Uluslararası Standardizasyon Örgütü (ISO) standardı 17011 – Uygunluk Değerlendirme - uygunluk değerlendirme kurumlarını akredite eden akreditasyon kurumlarının askıya alma veya geri çekme prosedürlerine uygun olarak geri çekilmemiş veya askıya alınmamışsa, önkoşulun yerine getirilmediği bir üçüncü ülke ve/veya bir ürün kategorisi için geri çekilmiş olmamalıdır:

(i) aynı üçüncü ülke ve/veya aynı ürün kategorisi için tanınma talepleri, önceki tanınma noktası (k) kapsamında geri çekildiği durumlar hariç;

(ii) Yönetmelik (AB) 2021/1698'in 2. maddesi uyarınca tanınma kapsamının genişletilmesi talepleri, önceki tanınma noktası (k) kapsamında geri çekildiği durumlar hariç;

(iii) Yönetmelik (AB) 2021/1698'in 2. maddesi uyarınca tanınma kapsamının başka bir ürün kategorisi için genişletilmesi talepleri;

(m) denetim otoriteleri için, talep ettikleri üçüncü ülke için kamu idari kuruluşları olmalıdır;

(n) Yönetmelik (AB) 2021/1698'in I. Bölümünde belirtilen prosedür gerekliliklerini karşılamalıdır; ve

(o) 7. fıkraya dayanılarak kabul edilecek olan uygulama kararıyla belirlenebilecek ek kriterleri karşılamalıdır.

2a. Komisyon, aşağıdaki durumlardan biri gerçekleştiğinde, bir denetim otoritesinin veya denetim kurumunun belirli bir üçüncü ülke ve/veya bir ürün kategorisi için tanınmasını geri çekebilir:

(a) 2. fıkra uyarınca belirlenen tanınma kriterlerinden biri artık yerine getirilmiyorsa;

(b) Komisyon, Yönetmelik (AB) 2021/1698'in 4. maddesinde belirtilen süre içinde alınan yıllık raporu veya bu raporda yer alan bilgilerin eksik, yanlış veya bu Yönetmeliğin ve Yönetmelik (AB) 2021/1698'in gerekliliklerine uygun olmadığına ilişkin değerlendirmeyi almadıysa;

(c) denetim otoritesi veya denetim kurumu, kendi kontrol sisteminin kapsamına giren teknik dosyaya, denetim görevinin yanı sıra, operatörlerin veya operatör gruplarının veya tanınma kapsamına giren organik ürünlerin ilişkin güncel bir liste dahil, teknik dosyaya ilişkin tüm bilgileri sağlamaz veya iletişim kurmaz;

- (d) denetim otoritesi veya denetim kurumu, 4. fıkrada belirtilen teknik dosyasındaki değişiklikleri 30 takvim günü içinde Komisyona bildirmez;
- (e) denetim otoritesi veya denetim kurumu, Komisyon veya bir üye devlet tarafından belirlenen süreler içinde istenen bilgileri sağlamaz veya istenen bilgiler eksik, yanlış veya bu Yönetmelik, Yönetmelik (AB) 2021/1698 ve 8. fıkra uyarınca kabul edilecek uygulama kararına uygun değilse veya Komisyon ile işbirliği yapmaz, özellikle bir uyumsuzluk soruşturması sırasında;
- (f) denetim otoritesi veya denetim kurumu, Komisyon tarafından başlatılan yerinde inceleme veya denetimi kabul etmez;
- (g) yerinde inceleme veya denetim sonucu, denetim önlemlerinin sistematik bir şekilde işlemediğini veya denetim otoritesinin veya denetim kurumunun Komisyon tarafından yerinde inceleme veya denetimden sonra yapılan önerilen eylem planını uygulayamadığını gösterirse;
- (h) denetim otoritesi veya denetim kurumu, Komisyon tarafından belirlenen süre içinde uygun düzeltici önlemler almadıysa, durumun ciddiyetine göre belirlenen bir süre içinde uyumsuzlukları ve ihlalleri düzeltme;
- (i) bir operatör denetim otoritesini veya denetim kurumunu değiştirdiğinde, denetim otoritesi veya denetim kurumu, operatör veya yeni denetim otoritesi veya denetim kurumunun talebi alındıktan sonra en fazla 30 takvim günü içinde operatörün denetim dosyasının ilgili unsurlarını, yazılı kayıtları dahil, iletişim yapmaz;
- (j) tüketicinin, tanınma kapsamına giren ürünlerin gerçek niteliği hakkında yanıltılmak riski bulunması; veya
- (k) denetim otoritesi veya denetim kurumu, tanınma yapılan üçüncü ülkede 48 ay süreyle hiçbir operatörü sertifikalandırmamıştır.

#### **Madde 47**

##### **Bir ticaret anlaşması kapsamında eşdeğerlik**

45(1)(b)(ii) maddesinde belirtilen tanınmış üçüncü ülke, Birliğin, aynı düzeyde uyumluluk güvencesini sağlayan kurullar uygulayarak aynı amaç ve prensipleri karşılayan bir üretim sistemi olduğunu bir ticaret anlaşması altında tanıdığı bir üçüncü ülkedir.

#### **Madde 48**

##### **(AK) No 834/2007 Tüzüğü kapsamında eşdeğerlik**

1. 45(1)(b)(iii) maddesinde belirtilen tanınmış üçüncü ülke, özellikle 834/2007 Tüzüğü'nün 33(2) maddesi uyarınca eşdeğerlik amacıyla tanınan üçüncü bir ülkedir, bu kapsamda 58. maddeyle öngörülen geçici önleme dahil olmak üzere tanınan ülkeleri içerir.

Bu tanınma, 31 Aralık 2026 tarihinde sona erer.

2. 1. fıkra uyarınca tanınan üçüncü ülkeler tarafından her yıl 31 Mart tarihine kadar Komisyona gönderilecek olan yıllık raporlara ve alınan diğer bilgilere dayanarak Komisyon, tanınan üçüncü ülkelerin tanınmalarını düzenli olarak gözden geçirerek uygun denetimlerini sağlar. Bu amaçla Komisyon, üye devletlerden yardım talep edebilir. Denetimlerin doğası, önceki kontrollerin sonuçları, ilgili yetkili otoritenin izleme ve denetim faaliyetleri ve önceki denetimlerin sonuçları

dikkate alınarak uyumsuzluk olasılığı değerlendirilerek belirlenir. Komisyon, düzenli olarak Avrupa Parlamentosu'na ve Konsey'e inceleme sonuçlarını bildirir.

3. Komisyon, bir uygulama kararıyla, 3. fıkraya uygun olarak listelenen üçüncü ülkelerin bir listesini oluşturacak ve bu listeyi uygulama kararları aracılığıyla değiştirebilir.

Bu uygulama kararları, 55(2) maddede belirtilen inceleme prosedürüne göre alınır.

4. Komisyon, 54. maddeye göre yetkili kılınmış olan uygulama kararlarıyla, 3. fıkra uyarınca listelenen üçüncü ülkeler tarafından gönderilmesi gereken ve Komisyon tarafından tanınmalarının denetimi için gereken bilgilerin yanı sıra Komisyon tarafından yapılan denetimler dahil olmak üzere denetimin uygulanması konusunda bu Yönetmeliği tamamlayan düzenlemeleri kabul edebilir.

5. Komisyon, bu Maddede belirtilen üçüncü ülkelerden ithal edilen organik veya dönüşüm ürünlerinin bütünlüğünün doğrulaması ve gerektiğinde Birlik içinde bu ürünlerin organik ürün veya dönüşüm ürünü olarak piyasaya sürülme izninin askıya alınması da dahil olmak üzere, şüpheli veya belirlenmiş uyumsuzluk durumlarına ilişkin önlemlerin uygulanmasını sağlamak amacıyla uygulama kararları alabilir.

Bu uygulama kararları, 55(2) maddede belirtilen inceleme prosedürüne göre alınır.

#### **Madde 49**

#### **Makale 47 ve 48'in uygulanmasına ilişkin Komisyon raporu**

31 Aralık 2022 tarihine kadar Komisyon, Makale 47 ve 48'in uygulanmasının durumunu, özellikle üçüncü ülkelerin eşdeğerlik amacıyla tanınması konusunda Avrupa Parlamentosu'na ve Konsey'e bir rapor sunar.

### **BÖLÜM VIII**

### **GENEL HÜKÜMLER**

#### **KISIM 1**

#### **Organik ve dönüşüm ürünlerinin serbest dolaşımı**

#### **Madde 50**

#### **Organik ve dönüşüm ürünlerinin pazarlamasının yasaklanmaması ve kısıtlanmaması**

Yetkili otoriteler, denetim otoriteleri ve denetim organları, ürünlerin üretimi, etiketlenmesi veya sunumu ile ilgili gerekçelere dayanarak başka bir üye devlette bulunan başka bir yetkili otoritenin, denetim otoritesinin veya denetim organının denetimi altındaki organik veya dönüşüm ürünlerinin pazarlamasını yasaklayamaz veya kısıtlayamaz. Bu Yönetmelik'e uygun olan bu ürünlerle ilgili olarak, (AB) 2017/625 Yönetmeliği kapsamında düzenlenen resmi kontroller ve diğer resmi faaliyetler dışında hiçbir resmi kontrol ve diğer resmi faaliyet

yapılmaz ve bu Yönetmeliğin VI. Bölümünde belirtilen resmi kontroller ve diğer resmi faaliyetler dışında herhangi bir ücret toplanmaz.

## **KISIM 2**

### **Bilgi, raporlama ve ilgili muafiyetler**

#### **Madde 51**

##### **Organik sektör ve ticaretle ilgili bilgiler**

1. Üye Devletler her yıl, bu Yönetmeliğin uygulanması ve izlenmesi için gerekli bilgileri Komisyona iletacaktır. Mümkün olduğunca, bu tür bilgiler kurumsal veri kaynaklarına dayanmalıdır. Komisyon, veri gereksinimlerini ve potansiyel veri kaynakları arasındaki sinerjileri, özellikle uygun olduğu yerlerde istatistiksel amaçlar için kullanımları dikkate alacaktır.

2. Komisyon, 1. fıkra kapsamında iletilmesi gereken bilgilere ilişkin olarak iletim sistemini, iletilmesi gereken bilgilerin ayrıntılarını ve bu bilgilerin iletilmesi gereken tarihini düzenleyen uygulama kararları kabul edecektir.

Bu uygulama kararları, 55(2) maddede belirtilen inceleme prosedürüne göre alınır.

#### **Madde 52**

##### **Yetkili otoriteler, denetim otoriteleri ve denetim organları ile ilgili bilgiler**

1. Üye Devletler, aşağıdaki konuları düzenli olarak güncellenen bir liste halinde tutacaktır:

(a) yetkili otoritelerin isim ve adresleri; ve

(b) denetim otoritelerinin ve denetim organlarının isimleri, adresleri ve kod numaraları.

Üye Devletler, bu listeleri ve bunlarda meydana gelen herhangi bir değişikliği Komisyona iletcek ve kamuoyuna açıklayacaktır; bununla birlikte, bu iletim ve yayınlama, (AB) 2017/625 Yönetmeliği'nin 4(4) maddesi uyarınca zaten gerçekleştirilmişse.

2. 1. fıkrada belirtilen bilgiler temel alınarak, Komisyon, 1. fıkrada belirtilen b denetim otoriteleri ve denetim organlarının güncellenmiş bir listesini düzenli olarak internet üzerinde yayımlayacaktır.

#### **Madde 53**

##### **Muafiyetler, izinler ve rapor**

1. Ek II'nin I. Bölümünün 1.8.5 ve Ek II'nin II. Bölümünün 1.3.4.3 ve 1.3.4.4 maddelerinde öngörülen organik bitki üreme materyalinin kullanımı ve organik hayvanların kullanımıyla ilgili muafiyetler, Ek II'nin II. Bölümünün 1.3.4.4.2 maddesi hariç olmak üzere 31 Aralık 2036 tarihinde sona erecektir.

2. 1 Ocak 2029 tarihinden itibaren, 7. fıkranın hükümlerine dayanarak sunulan organik bitki üreme materyalinin ve hayvanların mevcudiyetine ilişkin sonuçlara dayanarak, Komisyon, 54.

maddeye uygun olarak bu Yönetmeliği değiştirecek yetkilendirilmiş işlemler yapabilir ve bunun sonucunda:

(a) Ek II'nin I. Bölümünün 1.8.5 maddesi ve Ek II'nin II. Bölümünün 1.3.4.3 ve 1.3.4.4 maddelerinde öngörülen muafiyetleri 31 Aralık 2036 tarihinden önce sona erdirebilir veya bu tarihten sonra uzatabilir; veya

(b) Ek II'nin II. Bölümünün 1.3.4.4.2 maddesinde öngörülen muafiyeti sona erdirebilir.

3. 1 Ocak 2027 tarihinden itibaren, Komisyon, 54. maddeye uygun olarak Ek 26(2) maddesinde belirtilen bilgi sisteminin et ve Ek II'nin II. Bölümünün 1.3.4.3 maddesinin horozlarla ilgili muafiyetleri bu sisteme uygun olarak toplanan verilere dayandırmak için madde 26(2)'nin b bendini değiştirecek yetkilendirilmiş işlemler yapabilir.

4. 1 Ocak 2026 tarihinden itibaren, Komisyon, 54. maddeye uygun olarak, 6. fıkra uyarınca üye Devletler tarafından sunulan organik protein yemlerinin mevcudiyeti hakkındaki bilgilere veya 7. fıkra uyarınca sunulan rapora dayanan bilgilere dayanarak, Ek II'nin II. Bölümünün 1.9.3.1(c) ve 1.9.4.2(c) maddelerine göre tavuk ve domuz hayvanlarının beslenmesinde organik olmayan protein yem kullanımına izin veren yetkileri 31 Aralık 2026 tarihinden önce sona erdirebilir veya bu tarihten sonra uzatabilir.

5. 2., 3. ve 4. fıkralarda belirtilen muafiyetler veya izinleri uzatırken, Komisyon, söz konusu bitki üreme materyali, hayvan veya yemlerin Birlik pazarında mevcut olmadığına dair, özellikle 6. fıkra uyarınca üye Devletleri tarafından sağlanan bilgilere dayanan bilgilere sahip olduğu sürece bunu yapar.

6. Her yıl 30 Haziran'da, Üye Devletler, Komisyona ve diğer Üye Devletlere şunları sunacaktır:

(a) 26(1) maddesinde belirtilen veri tabanında ve 26(2) maddesinde belirtilen sistemlerde sağlanan bilgiler; ve

(b) Ek II'nin I. Bölümünün 1.8.5 maddesi ve Ek II'nin II. Bölümünün 1.3.4.3 maddesi uyarınca verilen muafiyetler ve Ek II'nin II. Bölümünün 1.9.3.1(c) ve 1.9.4.2(c) maddelerine göre verilen izinler hakkında bilgiler.

7. 31 Aralık 2026 tarihine kadar, Komisyon, Birlik pazarında mevcudiyet ve varsa sınırlı erişimin nedenlerine ilişkin olarak aşağıdaki konularda bir rapor sunacaktır:

(a) organik bitki üreme materyali;

(b) Ek II'nin II. Bölümünün 1.3.4.3 maddesinde öngörülen muafiyetlere tabi olan organik hayvanlar; ve

(c) Ek II'nin II. Bölümünün 1.9.3.1(c) ve 1.9.4.2(c) maddelerine göre izin verilen tavuk ve domuz hayvanlarının beslenmesi için organik protein yemi.

Bu raporu hazırlarken, Komisyon özellikle 26. maddeye uygun olarak toplanan verileri ve 6. fıkra uyarınca verilen muafiyetler ve izinlere ilişkin bilgileri dikkate alır.

**BÖLÜM IX**  
**USULİ, GEÇİCİ VE SON HÜKÜMLER**

**KISIM 1**

**Usuli hükümler**

**Madde 54**

**Yetkinin kullanılması**

1. Delege edilmiş işlemlerin kabul edilme yetkisi, bu Madde'de belirtilen koşullara tabi olarak Komisyona verilmiştir.

2. Madde 2(6), Madde 9(11), Madde 10(5), Madde 12(2), Madde 13(3), Madde 14(2), Madde 15(2), Madde 16(2), Madde 17(2), Madde 18(2), Madde 19(2), Madde 21(1), Madde 22(1), Madde 23(2), Madde 24(6), Madde 30(7), Madde 32(4), Madde 33(6), Madde 34(8), Madde 35(9), Madde 36(3), Madde 38(8), Madde 40(11), Madde 44(2), Madde 46(7), Madde 48(4), Madde 53(2), (3) ve (4), Madde 57(3) ve Madde 58(2) hükümlerine dayanarak delege edilmiş işlemleri kabul etme yetkisi, 17 Haziran 2018'den itibaren beş yıllık bir süre için Komisyona verilmiştir. Komisyon, beş yıllık sürenin bitiminden en az dokuz ay önce yetkinin delege edilmesiyle ilgili bir rapor düzenleyecektir. Yetkinin delege edilmesi, her bir dönemin bitiminden en geç üç ay önce Avrupa Parlamentosu veya Konsey bu uzatmaya karşı çıkıncaya kadar eşit sürelerle otomatik olarak uzatılır.

3. Madde 2(6), Madde 9(11), Madde 10(5), Madde 12(2), Madde 13(3), Madde 14(2), Madde 15(2), Madde 16(2), Madde 17(2), Madde 18(2), Madde 19(2), Madde 21(1), Madde 22(1), Madde 23(2), Madde 24(6), Madde 30(7), Madde 32(4), Madde 33(6), Madde 34(8), Madde 35(9), Madde 36(3), Madde 38(8), Madde 40(11), Madde 44(2), Madde 46(7), Madde 48(4), Madde 53(2), (3) ve (4), Madde 57(3) ve Madde 58(2) uyarınca yapılan yetki verme, Avrupa Parlamentosu veya Konsey tarafından herhangi bir zamanda geri alınabilir. Yetkinin geri alınmasına ilişkin bir karar, o kararda belirtilen yetkinin delege edilmesine son verir. Karar, Avrupa Birliği Resmi Gazetesinde yayımlanma tarihinden veya o tarihte belirtilen daha sonraki bir tarihten itibaren geçerli olur. Zaten yürürlükte olan delege edilmiş işlemlerin geçerliliğini etkilemez.

4. Delege edilmiş bir işlemi kabul etmeden önce, Komisyon, 13 Nisan 2016 tarihli Kurumlararası Anlaşma'da belirlenen prensiplere uygun olarak her üye Devlet tarafından belirlenen uzmanlardan görüş alacaktır.

5. Bir delege edilmiş işlem kabul edildiği anda, Komisyon bunu aynı anda Avrupa Parlamentosu'na ve Konseye bildirecektir.

6. Madde 2(6), Madde 9(11), Madde 10(5), Madde 12(2), Madde 13(3), Madde 14(2), Madde 15(2), Madde 16(2), Madde 17(2), Madde 18(2), Madde 19(2), Madde 21(1), Madde 22(1), Madde 23(2), Madde 24(6), Madde 30(7), Madde 32(4), Madde 33(6), Madde 34(8), Madde 35(9), Madde 36(3), Madde 38(8), Madde 40(11), Madde 44(2), Madde 46(7), Madde 48(4),

Madde 53(2), (3) ve (4), Madde 57(3) ve Madde 58(2) uyarınca kabul edilen bir delege edilmiş işlem, Avrupa Parlamentosu veya Konsey tarafından bildirim tarihinden itibaren iki ay içinde herhangi bir itiraz olmaması veya o dönem sona ermeden önce Avrupa Parlamentosu ve Konsey'in Komisyona itiraz etmeyeceğini bildirmesi durumunda yürürlüğe girecektir. Bu süre, Avrupa Parlamentosu veya Konsey'in girişimiyle iki ay daha uzatılabilir.

### **Madde 55**

#### **Komite usulü**

1. Komisyon, 'Organik Üretim Komitesi' adlı bir komitenin yardımını alır. Bu komite, (AB) No 182/2011 Yönetmeliği'nin anlamı dahilinde bir komitedir.
2. Bu paragrafa atıfta bulunulduğunda, (AB) No 182/2011 Yönetmeliği'nin 5. maddesi uygulanır.
3. Bu paragrafa atıfta bulunulduğunda, (AB) No 182/2011 Yönetmeliği'nin 8. maddesi, aynı Yönetmeliğin 5. maddesiyle birlikte uygulanır.
4. Komite görüş vermediğinde, Komisyon, uygulama taslağını kabul etmez ve (AB) No 182/2011 Yönetmeliği'nin 5(4) numaralı üçüncü alt paragrafı uygulanır.

## **KISIM 2**

### **Yürürlükten kaldırma ve geçici ve son hükümler**

### **Madde 56**

#### **Yürürlükten kaldırma**

(AB) No 834/2007 Yönetmeliği yürürlükten kaldırılmıştır.

Ancak, bu Yönetmelik'teki 58. madde tarafından öngörülen şekliyle üçüncü ülkelerden yapılan bekleyen başvuruların incelenmesinin tamamlanması amacıyla, söz konusu Yönetmelik uygulanmaya devam edecektir.

Yürürlükten kaldırılan Yönetmelik'e yapılan atıflar, bu Yönetmelik'e yapılan atıflar olarak yorumlanacaktır.

### **Madde 57**

#### **(AB) No 834/2007 Yönetmeliği'nin 33(3) maddesi uyarınca tanınan kontrol otoriteleri ve kontrol organlarıyla ilgili geçici tedbirler**

1. (AB) No 834/2007 Yönetmeliği'nin 33(3) maddesi uyarınca tanınan kontrol otoriteleri ve kontrol organlarının tanınması en geç 31 Aralık 2024 tarihinde sona erecektir.
2. Komisyon, (AB) No 834/2007 Yönetmeliği'nin 33(3) maddesi uyarınca tanınan kontrol otoriteleri ve kontrol organlarının bir listesini düzenleyecek ve uygulama tasarıları vasıtasıyla bu listeyi değiştirebilecektir.

Bu uygulama tasarıları, Madde 55(2) uyarınca yapılan inceleme usulüne göre kabul edilecektir.

3. Komisyon, Madde 2'ye (6), Madde 9(11), Madde 10(5), Madde 12(2), Madde 13(3), Madde 14(2), Madde 15(2), Madde 16(2), Madde 17(2), Madde 18(2), Madde 19(2), Madde 21(1), Madde 22(1), Madde 23(2), Madde 24(6), Madde 30(7), Madde 32(4), Madde 33(6), Madde 34(8), Madde 35(9), Madde 36(3), Madde 38(8), Madde 40(11), Madde 44(2), Madde 46(7), Madde 48(4), Madde 53(2), (3) ve (4), Madde 57(3) ve Madde 58(2) ek hükümler getiren delege edilmiş işlemlerle ilgili olarak, Komisyon tarafından tanınmalarının denetimi amacıyla gönderilecek bilgilere ilişkin olarak delege edilmiş işlemler kabul edebilir ve bu denetimi, yerinde inceleme yoluyla da içeren şekilde Komisyon tarafından gerçekleştirilmesi gereken usul kurabilir.

### **Madde 58**

#### **(AB) No 834/2007 Yönetmeliği'nin 33(2) maddesi uyarınca sunulan üçüncü ülkelerden yapılan başvurularla ilgili geçici tedbirler**

1. (AB) No 834/2007 Yönetmeliği'nin 33(2) maddesi uyarınca 17 Haziran 2018 tarihinden önce sunulan ve bekleyen üçüncü ülkelerden yapılan başvuruların incelenmesi Komisyon tarafından tamamlanacaktır. Bu başvuruların incelenmesinde söz konusu Yönetmelik uygulanır.

2. Komisyon, Madde 54 uyarınca delege edilmiş işlemleri kabul edebilir ve bu Yönetmeliğin 1. maddesi kapsamındaki başvuruların incelenmesi için gerekli prosedür kurallarını, üçüncü ülkeler tarafından sunulması gereken bilgiler de dahil olmak üzere delege edilmiş işlemler yoluyla tamamlayabilir.

### **Madde 59**

#### **Kontrol otoriteleri ve kontrol organlarının ilk tanınmasıyla ilgili geçici tedbirler**

61. maddenin ikinci paragrafında belirtilen uygulama tarihinden farklı olarak, Madde 46, kontrol otoritelerinin ve kontrol organlarının zamanında tanınmasına izin vermek için 17 Haziran 2018 tarihinden itibaren uygulanır.

### **Madde 60**

#### **(AB) No 834/2007 Yönetmeliği'ne uygun olarak üretilen organik ürün stoku için geçici tedbirler**

(AB) No 834/2007 Yönetmeliği'ne uygun olarak 1 Ocak 2022 tarihinden önce üretilen ürünler, stoklar tükenene kadar bu tarihten sonra piyasaya sürülebilir.

### **Madde 61**

#### **Yürürlüğe giriş ve uygulama**

Bu Yönetmelik, Avrupa Birliği Resmi Gazetesinde yayımlanmasını takip eden üçüncü günde yürürlüğe girer.

1 Ocak 2022 tarihinden itibaren uygulanır.

Bu Yönetmelik, tüm üye Devletlerde tamamen bağlayıcı ve doğrudan uygulanabilir.



**EK I**

**1. MADDEYE ATIFTA BULUNULAN DİĞER ÜRÜNLER**

- Yiyecek veya yem olarak kullanılan mayalar,
- Mate, tatlı mısır, asma yaprakları, palmiye kalpleri, şerbetçiotu sürgünleri ve diğer benzer bitki türlerinin yenilebilir kısımları ve bu ürünlerden üretilen ürünler,
- Deniz tuzu ve yiyecek ve yem için diğer tuzlar,
- Sarmalama için uygun ipek böceği koza,
- Doğal sakızlar ve reçineler,
- Arı balmumu,
- Eterik yağlar,
- Bağlama maddesi içermeyen, aglomere edilmemiş doğal mantardan yapılmış mantar tıpa,
- Tarama veya taraklama yapılmamış pamuk,
- Tarama veya taraklama yapılmamış yün,
- İşlenmemiş deri ve işlenmemiş kürk,
- Bitkisel esaslı geleneksel bitkisel preparasyonlar.

## EK II

### III. BÖLÜM'DE ATIF YAPILAN AYRINTILI ÜRETİM KURALLARI

#### I. Bölüm: Bitki üretimi kuralları

9 ila 12. maddelerde belirtilen üretim kurallarına ek olarak, bu Bölüm'de yer alan kurallar organik bitki üretimine uygulanır.

##### 1. Genel gereklilikler

1.1. Organik tarım ürünleri, doğal olarak su içinde yetişenler hariç olmak üzere, yaşayan toprakta veya yaşayan toprakla birleştirilmiş veya organik üretimde izin verilen malzemelerle karıştırılmış veya gübrenilmiş olarak, alt tabaka ve ana kaynakla bağlantılı olarak üretilmelidir.

1.2. Sadece kökleri besin çözültisi içinde veya besin çözültisi eklenen inert bir ortamda doğal olarak su içinde yetişmeyen bitkilerin yetiştirilmesi olan hidroponik üretim yasaktır.

1.3. 1.1. noktadan sapmayla aşağıdaki uygulamalara izin verilir:

(a) Tohumların içinde mevcut olan besin rezervlerinde yaşayan, filizlenmiş tohumların, filizlerin, sürgünlerin ve terelerin, organik tohumlar olması koşuluyla, temiz suyla nemlendirilerek yetiştirilmesi. Büyüme ortamının kullanımı yasaktır, ancak bu inert ortamın bileşenleri Madde 24'e uygun olarak yetkilendirilmişse nemli tutmak için kullanılabilir;

(b) Hindiba başlarının elde edilmesi, bitkisel üreme materyalinin organik olması koşuluyla, temiz suya daldırılarak yapılabilir. Büyüme ortamının kullanımı, bileşenleri Madde 24'e uygun olarak yetkilendirilmişse sadece izin verilir.

1.4. 1.1. noktadan sapmayla aşağıdaki uygulamalara izin verilir:

(a) Süs bitkilerinin ve otların üretimi için saksılarda yetiştirilmesi ve bu saksıların son tüketiciye satılması;

(b) Fide veya fidanların daha sonra nakle için kaplarda yetiştirilmesi.

1.5. 1.1. noktadan sapmayla aşağıdaki uygulamaya izin verilir: sınırlı alanlarda demarcated yataklarda bitki yetiştirmek, bu uygulama için 28 Haziran 2017'den önce Finlandiya, İsveç ve Danimarka'da organik olarak sertifikalandırılmış alanlarla sınırlıdır. Bu alanların genişletilmesine izin verilmez.

Bu sapma, 31 Aralık 2031 tarihinde sona erer.

31 Aralık 2026 tarihine kadar, Komisyon Avrupa Parlamentosu'na ve Konsey'e organik tarımda sınır çizilmiş yatakların kullanımı hakkında bir rapor sunar. Bu rapora, gerektiğinde organik tarımda sınır çizilmiş yatakların kullanımıyla ilgili yasal bir öneri eşlik edebilir.

1.6. Kullanılan tüm bitki üretim teknikleri, çevrenin kirlenmesine herhangi bir katkıyı önlemeli veya en aza indirmelidir.

##### 1.7. Dönüşüm

1.7.1. Organik ürün olarak kabul edilecek bitkiler ve bitkisel ürünler için, ekimden en az iki yıl önce bu Yönetmelik kapsamında belirtilen üretim kurallarının parseller üzerinde uygulanmış olması gerekmektedir.

1.7.2. Organik üretimde kullanım için onaylanmamış ürünler veya maddelerle kirlenmiş olan arazi veya bunların parçaları ile ilgili olarak, yetkili makam, 1.7.1. noktada belirtilen sürenin ötesinde dönüşüm süresini uzatma kararı alabilir.

1.7.3. Organik üretimde kullanım için onaylanmamış bir ürün veya madde ile işlem yapıldığı durumlarda, yetkili makam 1.7.1. noktaya uygun olarak yeni bir dönüşüm süresi talep edecektir.

Bu süre, aşağıdaki iki durumda kısaltılabilir:

(a) bitki koruma ürünleri veya yabancı otlar için zorunlu kontrol önlemleri kapsamında organik üretimde kullanımı onaylanmayan bir ürün veya madde ile tedavi edilmesi, bunlar arasında karantina organizmaları veya istilacı türlerin de bulunması durumunda, ilgili Üye Devletin yetkili makamı tarafından zorunlu tutulanlar;

(b) ilgili Üye Devletin yetkili makamı tarafından onaylanan bilimsel testlerin bir parçası olarak organik üretimde kullanımı onaylanmayan bir ürün veya madde ile tedavi edilmesi.

1.7.4. 1.7.2 ve 1.7.3 maddelerde belirtilen durumlar için, dönüşüm süresinin uzunluğu aşağıdaki gerekliliklere göre belirlenecektir:

(a) ilgili ürün veya maddenin bozunma süreci, dönüşüm süresinin sonunda toprakta ve birçok yıllık bitkilerde (tarla bitkilerinden farklı olarak) önemsiz düzeyde kalıntı garantilemelidir;

(b) tedaviyi takip eden hasat, organik veya dönüşüm sürecinde olan ürünler olarak pazarlanamaz.

1.7.4.1. Üye Devletler, organik üretimde kullanımıyla ilgili olarak zorunlu tedbirler içeren kararlarını, diğer Üye Devletlere ve Komisyona bildirirler.

1.7.4.2. Organik üretimde kullanılmaması gereken bir ürün veya madde ile tedavi edilmesi durumunda, 1.7.5(b) noktası uygulanmaz.

1.7.5. Organik hayvancılıkla ilişkili arazide:

(a) dönüşüm kuralları, hayvan yemi üretilen üretim birimi alanının tamamına uygulanır;

(b) (a) bendi uygulamasına göre, otlaklar ve ot sergilenen açık hava alanları için dönüşüm süresi otlayan olmayan türler için bir yıla indirilebilir.

1.8. Bitkilerin ve bitkisel üreme materyalinin menşei

1.8.1. Bitkisel üreme materyali dışındaki bitkilerin ve bitkisel ürünlerin üretimi için yalnızca organik bitkisel üreme materyali kullanılmalıdır.

1.8.2. Bitkisel üreme materyali üretimi için kullanılmak üzere organik bitkisel üreme materyali elde etmek için, ana bitki ve gerektiğinde bitkisel üreme materyali üretimi için amaçlanan diğer bitkilerin en az bir nesil boyunca bu Yönetmelik uyarınca üretilmiş olması gerekmektedir. Çok yıllık tarla bitkileri için, en az iki büyüme mevsimi boyunca en az bir nesil boyunca üretilmiş olmaları gerekmektedir.

1.8.3. Organik bitkisel üreme materyali seçerken, işletmeciler organik tarıma uygun organik bitkisel üreme materyalini tercih etmelidir.

1.8.4. Organik üretim için uygun organik çeşitlerin üretimi için organik üretim şartları altında organik üreme faaliyetleri yürütülmeli ve genetik çeşitlilik artışı, doğal üreme yeteneğine güven, tarımsal performans, hastalık direnci ve çeşitli yerel toprak ve iklim koşullarına uyum odaklanmalıdır.

Meristem kültürü hariç tüm çoğaltma uygulamaları sertifikalı organik yönetim altında gerçekleştirilmelidir.

1.8.5. Dönüşümde olan ve organik olmayan bitki üreme materyalinin kullanımı.

1.8.5.1. 1.8.1'deki hükümden derogasyon olarak, Madde 26(1)de atıfta bulunulan veri tabanında toplanan veriler veya Madde 26(2)de atıfta bulunulan sistemlerde, ilgili organik bitki üreme materyaliyle ilgili olarak işletmecinin niteliksel veya niceliksel ihtiyaçlarının karşılanmadığını gösteriyorsa, işletmeci, Madde 10(4), ikinci paragrafın (a) bendine uygun olarak dönüşümde olan bitki üreme materyali veya 1.8.6'da belirtilen şekilde yetkilendirilmiş bitki üreme materyalini kullanabilir.

Ayrıca, organik fidelerin yetersiz olması durumunda, Madde 10(4), ikinci paragrafın (a) bendine uygun olarak pazarlanan 'dönüşümde olan fide'ler, aşağıdaki şekillerde yetiştirildiğinde kullanılabilir:

(a) 12 aydan az olmayan bir süre boyunca tohumlardan nihai fideye kadar süren bir yetiştirme döngüsü üzerinde, aynı dönemde en az 12 ay dönüşüm süresi tamamlamış bir arazi parselinde; veya

(b) organik veya dönüşümde olan arazi parselinde veya dönüşümde olan fidelerinin kullanılmasına izin verilen 1.4. maddede belirtilen hallerde, en az 12 ay dönüşüm süresi tamamlanmış bir arazi parselinde yetişen bitkiden hasat edilen dönüşümde olan tohumlardan köken alan kaplarda, konteynirlarda veya saksılarda.

İlgili organik veya dönüşümde olan bitki üreme materyali veya 1.8.6'da belirtilen şekilde yetkilendirilmiş bitki üreme materyali işletmecinin ihtiyaçlarını yeterli nitelik veya nicelikte karşılamadığında, yetkili makamlar, 1.8.5.3 ile 1.8.5.8 arasında yer alan hükümlere tabi olarak organik olmayan bitki üreme materyalinin kullanımına izin verebilir.

Bu tür bireysel izin sadece aşağıdaki durumlardan birinde verilir:

(a) Madde 26(1)de atıfta bulunulan veri tabanında veya Madde 26(2)de atıfta bulunulan sistemlerde, işletmecinin elde etmek istediği türün hiçbir çeşidi kayıtlı değilse;

(b) bitki üreme materyali pazarlayan hiçbir işletme, işletmecinin organ

1.8.5.2. 1.8.1'deki hükümden derogasyon olarak, üçüncü ülkelerdeki işletmeciler, Madde 10(4), ikinci paragrafın (a) bendine uygun olarak dönüşümde olan bitki üreme materyali veya 1.8.6'da belirtilen şekilde yetkilendirilmiş bitki üreme materyali kullanabilirler, işletmecinin bulunduğu üçüncü ülkenin topraklarında organik bitki üreme materyalinin yeterli nitelik veya nicelikte bulunmadığı durumlarda.

İlgili ulusal kurallar saklı kalmak kaydıyla, üçüncü ülkelerdeki işletmeciler kendi sahipliklerinden organik ve dönüşümde olan bitki üreme materyalini kullanabilirler.

Madde 46(1) uyarınca tanınan denetim otoriteleri veya denetim birimleri tarafından yetkilendirilen denetim otoriteleri veya denetim birimleri, üçüncü ülkelerdeki işletmelere organik üretim biriminde organik olmayan bitki üreme materyali kullanma izni verebilirler, işletmecinin bulunduğu üçüncü ülkenin topraklarında organik veya dönüşümde olan bitki üreme materyali veya 1.8.6'da belirtilen şekilde yetkilendirilmiş bitki üreme materyali yeterli nitelik veya nicelikte bulunmadığında, 1.8.5.3, 1.8.5.4, 1.8.5.5 ve 1.8.5.8 hükümlerine göre.

1.8.5.3. Organik olmayan bitki üreme materyali, hasattan sonra Madde 24(1) uyarınca bitki üreme materyalinin işlenmesine izin verilen bitki koruma ürünleri ile işlenemez, ancak bitki üreme materyalinin işlenmesi için yetkili makamlar tarafından fitosaniter amaçlarla kimyasal işlem öngörülmüşse. Bu durumda, ilk paragrafta bahsedilen öngörülen kimyasal işlemle işlenmiş bitki üreme materyali üzerinde yetiştirilen arazi, uygun durumlarda 1.7.3 ve 1.7.4 maddelerinde belirtilen bir dönüşüm süresine tabi olur.

1.8.5.4. Organik olmayan bitki üreme materyalinin ekime veya dikime alınmadan önce yetkilendirme alınmalıdır.

1.8.5.5. Organik olmayan bitki üreme materyalinin kullanım yetkisi, yetkili makamlar tarafından bireysel kullanıcılara yalnızca bir sezon için verilecek ve yetkili makamlar, denetim otoritesi veya yetkilendirme sorumluluğundaki kuruluş, yetkilendirilmiş bitki üreme materyalinin miktarlarını listeleyecektir.

1.8.5.6. Üye Devletlerin yetkili makamları, organik veya dönüşüm sürecindeki bitki üreme materyalinin yeterli miktarda ve uygun çeşitlerde bulunduğu türlerin, alt türlerin veya çeşitlerin (uygulanabilirse gruplandırılmış) resmi bir listesi oluşturur. Söz konusu listede yer alan türler, alt türler veya çeşitlerin, 1.8.5.1. maddede belirtilen amaçlardan biri tarafından haklı çıkarılmadığı sürece, ilgili Üye Devletin topraklarında listelenen türler, alt türler veya çeşitler için herhangi bir yetkilendirme verilmeyecektir. Listede yer alan bir türün, alt türün veya çeşidin organik veya dönüşüm sürecindeki bitki üreme materyalinin miktarı veya kalitesi, istisnai durumlar nedeniyle yetersiz veya uygun olması halinde, Üye Devletlerin yetkili makamları, türü, alt türü veya çeşidi listeden çıkarabilir.

Üye Devletlerin yetkili makamları, listelerini yıllık olarak güncel tutacak ve bu listeleri kamuya açık hale getirecektir.

Her yıl 30 Haziran'a kadar ve ilk kez 30 Haziran 2022 tarihine kadar, Üye Devletlerin yetkili makamları, güncellenen listelerin kamuya açık hale getirildiği internet sitesinin bağlantısını Komisyona ve diğer Üye Devletlere iletacaktır. Komisyon, ulusal güncellenmiş listelerin bağlantılarını özel bir web sitesinde yayınlayacaktır.

1.8.5.7. 1.8.5.5. maddesinden sapma olarak, Üye Devletlerin yetkili makamları, tüm ilgili işletmelere aşağıdaki kullanımlar için yıllık olarak genel bir yetkilendirme verebilir:

(a) Bir tür veya alt tür, 26(1) maddesinde belirtilen veritabanına veya 26(2)(a) maddesinde belirtilen sisteme kayıtlı bir çeşit bulunmadığında veya

(b) Belirli bir çeşit için, 1.8.5.1(c) maddesinde belirtilen koşullar yerine getirildiğinde.

Genel bir yetkilendirme kullanılırken, işletmeler kullanılan miktarları kaydetmeli ve yetkilendirme sorumluluğunda olan yetkili makamlar, yetkilendirilmiş organik olmayan bitki üreme materyalinin miktarlarını listeleyecektir.

Üye Devletlerin yetkili makamları, genel bir yetkilendirme verilen türlerin, alt türlerin veya çeşitlerin listesini yıllık olarak güncel tutacak ve bu listeleri kamuya açık hale getirecektir.

Her yıl 30 Haziran'a kadar ve ilk kez 30 Haziran 2022 tarihine kadar, Üye Devletlerin yetkili makamları, güncellenen listelerin kamuya açık hale getirildiği internet sitesinin bağlantısını Komisyona ve diğer Üye Devletlere iletacaktır. Komisyon, ulusal güncellenmiş listelerin bağlantılarını özel bir web sitesinde yayınlayacaktır.

1.8.5.8. Yetkili makamlar, bir yetiştirme dönemi içindeki tohumculuk süreci tamamlanan türlerin fide kullanımını yetkilendirmeyecektir, yani organik olmayan fidelerin kullanımına izin verilmeyecektir.

1.8.6. Yetkili makamlar veya gerektiğinde, Madde 46(1) uyarınca tanınan denetim otoriteleri veya denetim kuruluşları, organik üretimde kullanılmak üzere bitki üreme materyali üreten işletmelere, ana bitkiler veya uygun olan diğer bitkilerin yeterli miktar veya kalitede bulunmadığı durumlarda organik olmayan bitki üreme materyali kullanımına izin verebilir ve bu materyali organik üretim için pazarlayabilir. Bunun için aşağıdaki koşulların sağlanması gerekmektedir:

(a) kullanılan organik olmayan bitki üreme materyali, hasattan sonra, bu Yönetmelik kapsamında yetkilendirilen bitki koruma ürünleri dışında hiçbir bitki koruma ürünü ile işlenmemiştir, ancak organik olmayan bitki üreme materyalinin işlenmesi, söz konusu yetkili makamlar tarafından belirlenen bitki sağlığı ile ilgili amaçlar için düzenlemeye (AB) 2016/2031 uyarınca kimyasal işlem yapılması gerekiyorsa, kimyasal işlem yapılan organik olmayan bitki üreme materyalinin yetiştirildiği tarla parseli, varsa 1.7.3 ve 1.7.4 maddelerinde belirtilen dönüşüm süresine tabi tutulur;

(b) kullanılan organik olmayan bitki üreme materyali, tohumculuk süreci tamamlanan türlerin fideleri olmamalıdır;

(c) bitki üreme materyali, tüm diğer ilgili organik bitki üretimi gerekliliklerine uygun olarak yetiştirilmektedir;

(d) organik olmayan bitki üreme materyalinin kullanım yetkisi, eken veya dikim yapmadan önce alınmalıdır;

(e) yetkilendirme sorumluluğunda olan yetkili makam, denetim otoritesi veya denetim kuruluşu, yetkilendirmeyi yalnızca bireysel kullanıcılara ve yalnızca bir sezon için verir ve yetkilendirilmiş bitki üreme materyalinin miktarlarını listeleyecektir;

(f) (e) maddesinden sapma olarak, Üye Devletlerin yetkili makamları, yıllık olarak organik olmayan bitki üreme materyalinin belirli bir türü, alt türü veya çeşidinin kullanımı için genel bir yetkilendirme verebilir ve bu türlerin, alt türlerin veya çeşitlerin listesini kamuya açık hale getirerek ve yıllık olarak güncel tutarak yetkilendirilmiş organik olmayan bitki üreme materyalinin miktarlarını listeleyecektir;

(g) bu paragrafta verilen yetkilendirmeler, 31 Aralık 2036 tarihinde sona erecektir.

Her yıl, 30 Haziran tarihine kadar ve ilk kez 30 Haziran 2023 tarihine kadar, Üye Devletlerin yetkili makamları, birinci paragrafta belirtilen yetkilendirmelerle ilgili bilgileri Komisyona ve diğer Üye Devletlere bildirecektir.

Birinci paragrafta belirtilen koşullara uygun olarak üretilen bitki üreme materyalini üreten ve pazarlayan işletmeler, ilgili belirli bilgileri, Madde 26(2) uyarınca oluşturulan ulusal sistemlerde gönüllü olarak kamuya açıklayabilir. Bu bilgilerin düzenli olarak güncellendiğinden ve bitki üreme materyali artık mevcut olmadığına ulusal sistemlerden geri çekildiğinden emin olmalıdır. (f) maddeye atıfta bulunulan genel yetkilendirmeye dayanarak hareket ederken, işletmeler kullanılan miktarları kaydetmelidir.

#### 1.9. Toprak yönetimi ve gübreleme

1.9.1. Organik bitki üretiminde, toprak organik maddeyi koruyan veya artıran, toprak kararlılığını ve toprak biyolojik çeşitliliğini artıran, toprak sıkışmasını ve toprak erozyonunu önleyen işleme ve yetiştirme uygulamaları kullanılmalıdır.

1.9.2. Toprağın verimliliği ve biyolojik aktivitesi aşağıdaki şekillerde korunmalı ve artırılmalıdır:

(a) otlak veya çok yıllık yem bitkileri dışında, çok yıllık bitki dönüşümü kullanılarak, dönüşen ürünlerin ana veya örtü bitkisi olarak mutlaka baklagil bitkilerinin kullanılmasıyla,

(b) seralar veya yem bitkileri dışındaki çok yıllık bitkiler için, kısa vadeli örtü bitkisi ve baklagil bitkilerinin yanı sıra bitki çeşitliliğinin kullanılmasıyla ve

(c) tüm durumlarda, organik üretimden elde edilen hayvan gübresi veya organik madde, tercihen kompost halinde, uygulanmasıyla.

1.9.3. Bitkilerin beslenme ihtiyaçları, 1.9.1 ve 1.9.2 maddelerinde belirtilen önlemlerle karşılanmadığında, sadece organik üretimde kullanım için Article 24 uyarınca yetkilendirilmiş gübreler ve toprak düzenleyiciler kullanılmalıdır ve sadece gerekli olduğu ölçüde kullanılmalıdır. İşletmeler, bu ürünlerin kullanımını gösteren kayıtları tutmalıdır. Her ürünün kullanıldığı tarih veya tarihleri, ürünün adı, uygulanan miktar ve ilgili ürün ve parseller belirtilmelidir.

1.9.4. Dönüşüm sürecindeki ve organik üretim birimlerinde kullanılan hayvan gübresi toplamı, 91/676/EEC sayılı Direktifte tanımlanan şekliyle, tarımsal alan başına yılda/hektar 170 kg azotu aşmamalıdır. Bu sınırlama yalnızca ahır gübresi, kurutulmuş ahır gübresi ve dehidre tavuk gübresi, kompostlanmış hayvan dışkısı, içeren tavuk gübresi, kompostlanmış ahır gübresi ve sıvı hayvan dışkısı kullanımı için geçerlidir.

1.9.5. Tarımsal arazilere ait fazla gübrenin yayılması amacıyla, tarımsal işletmelerin işletmeler arası yazılı işbirliği anlaşmaları yalnızca organik üretim kurallarına uygun olan diğer tarımsal işletmelerle yapılabilir. 1.9.4 maddede belirtilen maksimum sınırlama, söz konusu işbirliğine dahil olan tüm organik üretim birimleri temel alınarak hesaplanır.

1.9.6. Mikroorganizma preparatları, toprağın genel durumunu veya topraktaki besin maddelerinin ve bitkilerdeki besin maddelerinin kullanılabilirliğini iyileştirmek için kullanılabilir.

1.9.7. Kompost aktivasyonu için uygun bitki bazlı preparatlar ve mikroorganizma preparatları kullanılabilir.

1.9.8. Mineral azotlu gübreler kullanılmamalıdır.

1.9.9. Biyodinamik preparatlar kullanılabilir.

1.10. Zararlı ve yabancı ot yönetimi

1.10.1. Zararlılar ve yabancı otlar tarafından meydana gelen hasarın önlenmesi, başlıca aşağıdaki koruma yöntemlerine dayanmalıdır:

— doğal düşmanlar,

— tür, çeşit ve heterojen materyal seçimi,

— bitki dönüşümü,

— biofumigasyon, mekanik ve fiziksel yöntemler gibi yetiştirme teknikleri ve

— güneşleme gibi ısı işlemler ve korunan tarım alanlarında, toprak üzerine maksimum 10 cm derinliğindeki sıg buhar işlemi.

1.10.2. Zararlılardan bitkiler yeterli şekilde korunamadığında veya bir ürüne yönelik belirlenmiş bir tehdit durumunda, yalnızca organik üretim için Madde 9 ve 24 uyarınca yetkilendirilmiş ürünler ve maddeler kullanılmalıdır ve sadece gerekli olduğu ölçüde kullanılmalıdır. İşletmeler, her ürünün kullanımının gerekli olduğunu kanıtlayan kayıtları tutmalıdır. Her ürünün kullanıldığı tarih veya tarihleri, ürünün adı, etkin maddeleri, uygulanan miktar, ilgili ürün ve parseller ve kontrol edilecek zararlı veya hastalık belirtilmelidir.

1.10.3. Feromon dışında diğer ürünlerin ve maddelerin tuzaklarda veya dağıtıcılarda kullanılması durumunda, tuzaklar veya dağıtıcılar, ürünlerin ve maddelerin çevreye salınmasını önlemeli ve ürünlerin ve maddelerin yetiştirilen bitkilerle temasını engellemelidir. Tüm tuzaklar, feromon tuzakları da dahil olmak üzere kullanımdan sonra toplanmalı ve güvenli bir şekilde imha edilmelidir.

1.11. Temizlik ve dezenfeksiyon için kullanılan ürünler

Organik bitki üretiminde temizlik ve dezenfeksiyon amacıyla yalnızca Madde 24 uyarınca organik üretim için yetkilendirilmiş ürünler kullanılmalıdır. İşletmeler, kullanılan bu ürünlere ilişkin kayıtları tutmalıdır. Her ürünün kullanıldığı tarih veya tarihleri, ürünün adı, etkin maddeleri ve kullanım yerinin belirtilmelidir.

1.12. Kayıt tutma yükümlülüğü

İşletmeler, ilgili parseller ve hasat miktarı ile ilgili kayıtları tutmalıdır. Özellikle, işletmeler her parselde kullanılan diğer dışsal girdilerin kayıtlarını tutmalı ve uygulama kurallarından sapma durumunda ilgili belgeleri bulundurmalıdır. 1.8.5. maddede belirtilen üretim kurallarından sapma konusunda elde edilen belgelere ilişkin belgelere sahip olmalıdır.

1.13. Ham olmayan ürünlerin hazırlanması



Bitkiler üzerinde işleme dışındaki hazırlık işlemleri gerçekleştiriliyorsa, bu işlemlere ilişkin genel gereksinimler, IV. Bölüm'ün 1.2, 1.3, 1.4, 1.5 ve 2.2.3 maddeleri hükümleri mutatis mutandis olarak uygulanır.

## 2. Belirli bitki ve bitki ürünleri için ayrıntılı kurallar

### 2.1. Mantar üretimi kuralları

Mantar üretimi için, alttaki bileşenlerden oluşan substratlar kullanılabilir:

#### (a) ahırların gübresi ve hayvan dışkısı:

(i) organik üretim birimlerinden veya dönüşüm sürecindeki ikinci yılında olan dönüşüm birimlerinden alınanlar; veya

(ii) (a) maddesinde belirtilen ürün mevcut olmadığında, 1.9.3. maddede belirtilen ürün için sadece çiftlik avlusu gübresi ve hayvan dışkısı kullanılabilir, kompostlama öncesinde kaplama malzemesi ve eklenen su hariç substratın toplam ağırlığının %25'ini aşmamalıdır;

(b) organik üretim birimlerinden olanlar dışındaki tarımsal kökenli ürünler;

(c) kimyasal ürünlerle işlenmemiş torf;

(d) kesimden sonra kimyasal ürünlere tabi tutulmamış odun;

(e) 1.9.3. maddede belirtilen mineral ürünler, su ve toprak.

### 2.2. Yabani bitkilerin toplanmasıyla ilgili kurallar

Doğal alanlarda, ormanlarda ve tarım alanlarında doğal olarak yetişen yabani bitkilerin toplanması, aşağıdaki şartlar sağlandığında organik üretim olarak kabul edilir:

(a) toplama öncesinde en az üç yıl boyunca, bu alanlara organik üretimde kullanılmak üzere yetkilendirilmemiş ürünler veya maddeler dışında başka ürün veya madde uygulanmamış olması;

(b) toplama, doğal habitatın istikrarını veya toplama alanında türlerin korunmasını etkilememelidir.

İşletmeler, toplamanın süresi ve yeri, ilgili türler ve toplanan yabani bitkilerin miktarına ilişkin kayıtları tutmalıdır.

## **Bölüm II: Hayvancılık üretim kuralları**

9, 10, 11 ve 14. maddelerde belirtilen üretim kurallarına ek olarak, bu Bölümde belirtilen kurallar organik hayvancılık üretimine uygulanır.

### 1. Genel gereksinimler

1.1. Arıcılık hariç olmak üzere, tarım arazisi yönetmeyen ve organik hayvan yetiştiriciliği yapmak isteyen çiftçinin organik üretim birimlerini veya dönüşüm sürecindeki üretim birimlerini kullanma konusunda başka bir çiftçiyle yazılı bir işbirliği anlaşması yapmadığı durumda, tarımsal arazi kullanılmayan hayvan yetiştiriciliği yasaktır.

İşletmeler, 1.3.4.3, 1.3.4.4, 1.7.5, 1.7.8, 1.9.3.1(c) ve 1.9.4.2(c) maddelerine uygun olarak elde edilen hayvancılık üretim kurallarından sapmalara ilişkin belgeleri tutmalıdır.

## 1.2. Dönüşüm

1.2.1. Dönüşüm sürecinin başlangıcında üretim birimi, dönüşüm sürecinin başlangıcında bu üretim biriminde bulunan hayvanlar dahil olmak üzere dönüşüm sürecine tabi tutulan, mera veya hayvan yemi için kullanılan arazi gibi tüm arazilerin aynı anda dönüşümü durumunda, hayvanlar ve hayvansal ürünler, ilgili hayvan türü için dönüşüm süresinden daha uzun bir dönüşüm süresine sahip olması durumunda bile, üretim biriminin dönüşüm sürecinin sonunda organik olarak kabul edilebilir.

1.4.3.1. maddenin istisnası olarak, böyle bir eşzamanlı dönüşüm sürecinde, üretim birimi dönüşüm süreci boyunca, dönüşüm biriminde üretilen dönüşüm sürecindeki yemle ilk yıl boyunca beslenen hayvanlar ve/veya 1.4.3.1 maddesi uyarınca ve/veya organik yemle beslenebilir.

Organik olmayan hayvanlar, 1.3.4 maddesi uyarınca dönüşüm birimine alınabilir.

1.2.2. Hayvan türüne özgü dönüşüm süreleri aşağıdaki şekildedir:

- (a) sığır ve et üretimi için atlar için 12 ay, her durumda ömrünün üçte dördünden az olmamak üzere;
- (b) koyun, keçi, domuz ve süt üretimi için hayvanlar için altı ay;
- (c) et üretimi için kanatlılar için 10 hafta, üç günlük olmadan getirilen Pekin ördekleri hariç;
- (d) üç günlük olmadan getirilen Pekin ördekleri için yedi hafta;
- (e) yumurta üretimi için kanatlılar için altı hafta, üç günlük olmadan getirilenler için;
- (f) arılar için 12 ay.

Dönüşüm süreci boyunca, balmumu organik arıcılıktan elde edilen balmumu ile değiştirilmelidir.

Ancak, organik arıcılıktan elde edilen balmumunun piyasada mevcut olmadığı kanıtlanırsa, organik üretim için kullanılmaya yetkilendirilmemiş ürün veya maddelerle kontamine olmadığı kanıtlanan ve kovandan alınan organik balmumu kullanılabilir.

- (i) eğer 6.2.1. maddede belirtilen eşzamanlı dönüşüm söz konusu değilse, büyükbaş, at ve geyik türü hayvanlar altı aydan küçük olmalıdır;
- (ii) küçükbaş ve keçi hayvanlar 60 günlük olmalıdır;
- (iii) domuz hayvanlar 35 kg'dan az ağırlığa sahip olmalıdır;
- (iv) tavşanlar üç aydan küçük olmalıdır.

## 1.3. Hayvanların kökeni

1.3.1. Dönüşüm kurallarına ilişkin hükümlere tabi olmaksızın, organik hayvanlar organik üretim birimlerinde doğmalı veya çıkmalı ve yetiştirilmelidir.

1.3.2. Organik hayvanların yetiştirilmesine ilişkin olarak:

- (a) üreme doğal yöntemlerle yapılmalıdır, ancak suni tohumlama izin verilir;
- (b) üreme hormonları veya buna benzer etkisi olan maddelerle indüklenmemeli veya engellenmemelidir, ancak bir birey hayvanın veteriner tedavi amacıyla hormonlar veya diğer maddelerle tedavi edilmesi mümkündür;
- (c) klonlama ve embriyo transferi gibi diğer yapay üreme yöntemleri kullanılmamalıdır;
- (d) hayvanların ızgara kesimi, herhangi bir acı veya hayvanın tahrip edilmesi gerekliliğini önlemek ve hayvan refahının sağlanmasına katkıda bulunmak için organik üretim prensiplerine uygun olmalıdır.

1.3.3. Operatörler, cins veya ırkları seçerken, genetik çeşitlilik düzeyi yüksek, yerel koşullara adapte olabilmeye yeteneği, üreme değeri, uzun ömür, canlılık ve hastalık veya sağlık sorunlarına karşı direnç gibi özelliklere sahip cins veya ırkları tercih etmeyi göz önünde bulundurmalıdır, bununla birlikte hayvanların refahlarını bozmadan. Ayrıca, yoğun üretimde kullanılan bazı cins veya ırklarla ilişkili belirli hastalıklar veya sağlık sorunlarını önlemek için hayvan cins veya ırkları seçilmelidir. Bu hastalıklar arasında, soluk-gevrek-etli (PSE) ete neden olabilen domuz stres sendromu, aniden ölüm, doğal düşük ve sezaryen operasyon gerektiren zor doğumlar yer alır. Yerli cins ve ırklara öncelik verilmelidir.

Operatörler, birinci fıkraya uyarınca cins ve ırkları seçerken, 26(3) maddesinde belirtilen sistemlerde bulunan bilgileri kullanmalıdır.

#### 1.3.4. Organik olmayan hayvanların kullanımı

1.3.4.1. 1.3.1 maddesine istinaden, cinslerin çiftçilikte kaybedilme tehlikesiyle karşı karşıya olduğunda, organik üretim birimine organik olmayan olarak yetiştirilen hayvanlar getirilebilir. Bu durumda, bu cinslerin hayvanlarının zorunlu olarak nuliparöz olması gerekmez.

1.3.4.2. 1.3.1 maddesine istinaden, kovanların yenilenmesi için, organik üretim biriminde kraliçe arılarının ve arı sürülerinin yıllık %20'si organik olmayan kraliçe arıları ve sürülerle değiştirilebilir, ancak kraliçe arıları ve sürüler organik üretim biriminden gelen petek veya petek temelinden üretilen kovanlarda tutulmalıdır. Her durumda, yılda bir arı sürüsü veya kraliçe arısı, organik olmayan bir sürü veya kraliçe arısıyla değiştirilebilir.

1.3.4.3. 1.3.1 maddesine istinaden, bir sürü ilk kez oluşturulduğunda veya yenilediğinde veya yeniden kurulduğunda ve çiftçilerin kalitatif ve kantitatif ihtiyaçları karşılanmadığında, yetkili makam organik kanatlı hayvan yetiştiriciliği birimine organik olmayan kanatlı hayvanlar getirilebileceğine karar verebilir, ancak yumurta üretimi için olanlar ve et üretimi için olanlar üç günlük olmadan getirilenlerin altında olmalıdır. Bu hayvanlardan elde edilen ürünler, 1.2. maddede belirtilen dönüşüm süresi yerine getirilmişse ancak organik olarak kabul edilebilir.

1.3.4.4. 1.3.1 maddesine istinaden, 26(2)(b) maddesinde belirtilen sistemde toplanan veriler, çiftçilerin organik hayvanlarla ilgili kalitatif veya kantitatif ihtiyaçlarının karşılanmadığını gösterdiğinde, yetkili makamlar organik üretim birimine organik olmayan hayvanların getirilmesine izin verebilir, ancak bu durum 1.3.4.4.1 ile 1.3.4.4.4 maddelerinde belirtilen koşullara tabidir.

Bu tür bir sapma talebinde bulunmadan önce, çiftçi talebinin haklı olup olmadığını doğrulamak için 26(2)(b) maddesinde belirtilen sistemde toplanan verilere başvurmalıdır.

Üçüncü ülkelerdeki işletmeler için, 46(1) maddesine uygun olarak tanınan denetim otoriteleri ve denetim organları, çiftçinin bulunduğu ülkenin bölgesinde yeterli miktarda organik hayvan bulunmadığı durumlarda, organik üretim birimine organik olmayan hayvanların getirilmesine izin verebilir.

1.3.4.4.1. Üreme amaçlı olarak, bir sürü veya sürü ilk kez oluşturulduğunda, organik olmayan genç hayvanlar, süttten kesildikten hemen sonra organik üretim kurallarına uygun olarak yetiştirilmelidir. Ayrıca, bu hayvanların sürüye girdiği tarihte aşağıdaki kısıtlamalar geçerlidir:

- (a) sığır, at ve geyik hayvanlar altı aydan küçük olmalıdır;
- (b) koyun, keçi, domuz ve süt üretimi için hayvanlar 60 günlük olmalıdır;
- (c) domuz hayvanlar 35 kg'dan az ağırlığa sahip olmalıdır;
- (d) tavşanlar üç aydan küçük olmalıdır.

1.3.4.4.2. Üreme amaçlı olarak, organik olmayan yetişkin erkek ve organik olmayan nuliparöz dişi hayvanlar sürünün yenilenmesi için getirilebilir. Daha sonra bu hayvanlar organik üretim kurallarına uygun olarak yetiştirilmelidir. Ayrıca, dişi hayvan sayısı yıllık olarak aşağıdaki kısıtlamalara tabidir:

- (a) yetişkin atlar veya sığırların en fazla %10'u ve yetişkin domuzlar, koyunlar, keçiler, tavşanlar veya geyik hayvanların %20'si getirilebilir;
- (b) on adetten az at, geyik hayvan veya sığır, veya beşten az domuz, koyun veya keçi olan birimler için, yenilenme her yıl en fazla bir hayvanla sınırlı olmalıdır.

1.3.4.4.3. 1.3.4.4.2 maddesinde belirtilen yüzdeler, aşağıdaki koşullardan herhangi birinin yerine getirildiğini yetkili makamın onayladığı durumlarda %40'a kadar artırılabilir:

- (a) çiftlikte büyük bir genişleme yapılmışsa;
- (b) bir cins başka bir cinsle değiştirilmişse;
- (c) yeni bir hayvan yetiştiriciliği alanı başlatılmışsa.

1.3.4.4.4. 1.3.4.4.1, 1.3.4.4.2 ve 1.3.4.4.3 maddelerinde belirtilen durumlarda, organik olmayan hayvanlar yalnızca 1.2. maddede belirtilen dönüşüm süresi yerine getirildiyse organik olarak kabul edilebilir. 1.2.2 maddesinde belirtilen dönüşüm süresi en erken, hayvanların dönüşüm birimine getirildiği anda başlar.

1.3.4.4.5. 1.3.4.4.1'den 1.3.4.4.4'e kadar olan durumlarda, organik olmayan hayvanlar, diğer hayvanlardan ayrı tutulmalı veya dönüşüm süresinin sonuna kadar tanımlanabilir bir şekilde tutulmalıdır.

1.3.4.5. Operatörler, hayvanların kökenine ilişkin kayıtları veya belgeleri (her hayvan için veya parti/sürü/kovan bazında), işletmeye getirilen hayvanların veteriner kayıtlarını, varış tarihini ve dönüşüm süresini belirlemek için uygun sistemlerle (her hayvan için veya parti/sürü/kovan bazında) tutmalıdır.

#### 1.4. Beslenme

##### 1.4.1. Genel beslenme gereksinimleri

Beslenme ile ilgili olarak aşağıdaki kurallar uygulanır:

- (a) Besi hayvanları için yem, öncelikle hayvanların bulunduğu tarımsal işletmeden temin edilir veya aynı bölgedeki organik veya dönüşüm sürecindeki üretim birimlerinden temin edilir;
- (b) Besi hayvanları, gelişim sürecinin farklı aşamalarında hayvanın beslenme gereksinimlerini karşılayan organik veya dönüşüm sürecindeki yemle beslenir; veteriner nedenlerle gerekçelendirilmemişse, besi hayvancılığında kısıtlayıcı besleme yapılmaz;
- (c) Besi hayvanları, anemiye neden olabilecek koşullarda veya diyetle tutulmaz;
- (d) Et verimi sağlanırken, her türün normal beslenme düzenleri ve yetiştirme sürecinin her aşamasında hayvanların refahına daima saygı gösterilir; zorla besleme yasaktır;
- (e) Domuz hayvanları, kümes hayvanları ve arılar hariç olmak üzere, besi hayvanları, koşullar izin verdiğinde sürekli olarak otlaklara erişim sağlar veya sürekli olarak kaba yemlere erişim sağlar;
- (f) Büyüme uyarıcılar ve sentetik aminoasitler kullanılmaz;
- (g) Emziren hayvanlar, mümkün olan en az süreyle Komisyon tarafından 14(3)(a) maddesine uygun olarak belirlenen bir süre boyunca ana sütüyle beslenir; bu süre zarfında, kimyasal sentezlenmiş bileşenler veya bitkisel kökenli bileşenler içeren süt yerine geçen mamalar kullanılmaz;
- (h) Bitkisel, alg, hayvansal veya maya kökenli yem malzemeleri organiktir;
- (i) Bitkisel, alg, hayvansal veya maya kökenli organik olmayan yem malzemeleri, mikrobiyal veya mineral kökenli yem malzemeleri, yem katkı maddeleri ve işlem yardımcı maddeleri, organik üretimde kullanım için Madde 24 uyarınca yetkilendirilmişse kullanılabilir.

#### 1.4.2. Otlama

##### 1.4.2.1. Organik arazide otlama

##### 1.4.2.2. Ortak arazide otlama ve yaylacılık

###### 1.4.2.2.1. Organik hayvanlar, ortak arazide otlama yapabilir, ancak:

- (a) ortak arazinin en az üç yıldır organik üretimde kullanılmayan ürün veya maddelerle işlenmediği belgelenmelidir;
- (b) ortak araziye kullanan organik olmayan hayvanlar, 23, 25, 28, 30, 31 ve 34 numaralı maddelerle desteklenen topraklarda çevre dostu bir şekilde yetiştirilmiş olmalıdır;
- (c) bu hayvanların ortak arazide otladığı dönemde üretilen organik hayvan ürünleri, organik olmayan hayvanlardan yeterli ayırım yapılmadığı sürece organik ürün olarak kabul edilmez.

1.4.2.2.2. Yaylacılık döneminde organik hayvanlar, hayvanların bir otlama alanından diğerine yürüyerek taşındığı sırada organik olmayan arazide otlama yapabilir. Bu süre zarfında, organik hayvanlar diğer hayvanlardan ayrı tutulmalıdır. Hayvanların otladığı ot ve diğer bitkilerin formunda olmayan organik yem alımına izin verilir:

- (a) gidiş ve dönüş yolunu kapsayan en fazla 35 güne kadar; veya

(b) yıllık toplam yem rasyonunun kurutulmuş yem hammaddelerinin kuru madde yüzdesi olarak hesaplandığında maksimum %10'u kadar.

#### 1.4.3. Dönüşüm sürecindeki yem

##### 1.4.3.1. Organik hayvan yetiştiren tarımsal işletmeler için:

(a) dönüşümün ikinci yılından itibaren yem rasyonunun ortalama olarak en fazla %25'i dönüşüm sürecindeki yemden oluşabilir; bu yüzde, bu dönüşüm sürecindeki yem, hayvanların bulunduğu işletmeden gelirse %100'e kadar artırılabilir; ve

(b) hayvanlara verilen toplam ortalama yem miktarının en fazla %20'si, ilk yılında dönüşüm sürecindeki organik yönetimle ekilen kalıcı otlaklar, çok yıllık yem parselleri veya proteinkültür bitkilerinden oluşabilir, bu araziler işletmenin bir parçası olmalıdır.

(a) ve (b) maddelerinde belirtilen her iki tür dönüşüm sürecindeki yem kullanılıyorsa, bu tür yemin toplam birleşik yüzdesi (a) maddesinde belirlenen yüzdeyi aşmamalıdır.

1.4.3.2. 1.4.3.1 maddesindeki rakamlar, bitki kökenli yemlerin kuru madde yüzdesi olarak yıllık olarak hesaplanır.

#### 1.4.4. Besleme rejiminin kaydedilmesi

İşletmeciler, besleme rejimi ve gerektiğinde otlama süresi ile ilgili kayıtları tutarlar. Özellikle yem adı, kullanılan yem türü (örneğin bileşik yem), yem malzemelerinin oranları ve kendi işletmelerinden veya aynı bölgedeki yem malzemelerinin oranı ve gerektiğinde otlama alanlarına erişim süreleri, otlama sürelerinin kısıtlandığı yaylacılık dönemleri ve 1.4.2 ve 1.4.3 maddelerinin uygulanmasına ilişkin belgelerin tarihi veya tarihleri gibi kayıtları tutarlar.

#### 1.5. Sağlık hizmetleri

##### 1.5.1. Hastalık önleme

1.5.1.1. Hastalık önleme, ırk ve cins seçimine, yetiştirme yönetimi uygulamalarına, yüksek kaliteli yeme, egzersize, uygun yükseklikte hayvan yoğunluğuna ve hijyenik koşullarda bakılan uygun ve uygun barınmaya dayanır.

1.5.1.2. İmmünolojik veteriner ilaçlar kullanılabilir.

1.5.1.3. Kimyasal sentezlenmiş alopantik veteriner ilaçlar, antibiyotikler ve sentezlenmiş alopantik kimyasal moleküllerin bolusları da dahil olmak üzere, önleyici tedavi için kullanılmaz.

1.5.1.4. Büyümeyi teşvik etmek veya üretimi artırmak amacıyla (antibiyotikler, koksistostatikler ve diğer yapay büyüme yardımcıları dahil) kullanılan maddeler ve hormonlar ve benzeri maddeler (örneğin östrus indüksiyonu veya senkronizasyonu), kullanılmaz.

1.5.1.5. Besi hayvanları, organik olmayan üretim birimlerinden temin edildiğinde, yerel koşullara bağlı olarak tarama testleri veya karantina süreleri gibi özel önlemler uygulanır.

1.5.1.6. Yalnızca organik üretimde kullanım için Madde 24 uyarınca yetkilendirilen hayvan yetiştirme binalarının ve tesislerinin temizlik ve dezenfeksiyon ürünleri bu amaçla kullanılır. İşletmeciler, bu ürünlerin kullanımına ilişkin kayıtları tutar; kullanılan ürünün adı, etkin maddeleri ve kullanım yeri gibi bilgileri kaydeder.

1.5.1.7. Hayvanların hastalık taşıyan organizmaların birikmesini ve yayılmasını önlemek için barınaklar, ahırlar, ekipman ve kaplar uygun şekilde temizlenir ve dezenfekte edilir. Gerekliğinde dışkı, idrar ve yenilmemiş veya dökülmüş yemler, kokuyu en aza indirmek ve böcek veya kemirgenleri çekmemek için gerekli sıklıkta temizlenir. Yalnızca tuzaklarda kullanılmak üzere kemirgen öldürücüleri ve organik üretimde kullanım için Madde 9 ve 24 uyarınca yetkilendirilen ürünler ve maddeler, hayvanların tutulduğu binalar ve diğer tesislerde böceklerin ve diğer zararlıların ortadan kaldırılması için kullanılabilir.

#### 1.5.2. Veteriner tedavi

1.5.2.1. Hayvanlar, sağlık durumlarını korumak için alınan önlemlere rağmen hastalandığında veya yaralandığında derhal tedavi edilir.

1.5.2.2. Hayvanın acı çekmemesi için hastalık derhal tedavi edilir. Fito-terapötik, homeopatik ve diğer ürünlerin kullanımının uygun olmadığı durumlarda, kimyasal sentezlenmiş alopantik veteriner ilaçlar, antibiyotikler dahil olmak üzere gerektiğinde ve sıkı koşullar altında, bir veteriner hekimin sorumluluğunda kullanılabilir. Özellikle, tedavi süreleri ve geri çekilme süreleriyle ilgili kısıtlamalar belirlenir.

1.5.2.3. Organik üretim için Madde 24 uyarınca yetkilendirilen bitkisel kökenli yem malzemeleri, Madde 24 uyarınca yetkilendirilen beslenme katkı maddeleri ve fito-terapötik ve homeopatik ürünler, tedavi amacıyla kimyasal sentezlenmiş alopantik veteriner ilaçlar, antibiyotikler dahil olmak üzere kullanılmadan tercih edilir; bu ürünlerin terapötik etkisi, hayvan türü ve tedavi amaçlanan durum için etkili olmalıdır.

1.5.2.4. Aşılama, parazitlere karşı tedaviler ve zorunlu yok etme programları hariç olmak üzere, bir hayvan veya hayvan grubu, 12 aylık süre içinde kimyasal sentezlenmiş alopantik veteriner ilaçlar, antibiyotikler dahil olmak üzere üçten fazla tedavi süreci alırsa veya üretken ömürleri bir yıldan daha kısa ise bir tedavi sürecinden daha fazlası alırsa, ilgili besi hayvanları veya bu hayvanlardan elde edilen ürünler organik ürün olarak satılamaz ve hayvanlar 1.2 maddesinde belirtilen dönüşüm sürelerine tabi olur.

1.5.2.5. Normal kullanım koşullarında bir hayvana kimyasal sentezlenmiş alopantik veteriner ilaç, antibiyotik dahil olmak üzere son uygulama ile organik olarak üretilen gıdalardan üretim arasında geri çekilme süresi, 2001/82/EC sayılı Direktifin 11. maddesinde belirtilen geri çekilme süresinin iki katı olmalı ve en az 48 saat olmalıdır.

1.5.2.6. İnsan ve hayvan sağlığının korunmasıyla ilgili tedaviler, Birlik mevzuatı temel alınarak yapılır.

1.5.2.7. İşletmeciler, uygulanan herhangi bir tedavinin kayıtlarını veya belgelerini tutarlar ve özellikle tedavi edilen hayvanların kimliklerini, tedavi tarihini, teşhisi, dozajı, tedavi ürününün adını ve gerektiğinde veteriner bakımı için veteriner reçetesini ve hayvansal ürünlerin pazarlanabilmesi ve organik olarak etiketlenebilmesi için uygulanan geri çekilme süresini kaydederler.

#### 1.6. Barınma ve yetiştirme uygulamaları

1.6.1. Barınağın yalıtımı, ısıtması ve havalandırması, hava dolaşımını, toz seviyesini, sıcaklık, göreceli hava nemini ve gaz konsantrasyonunu hayvanların iyi olmasını sağlayacak sınırlar içinde tutar. Barınak, bol miktarda doğal havalandırmaya ve ışığa izin vermelidir.

1.6.2. Hayvanların açık havada yaşayabildiği uygun iklim koşullarının olduğu bölgelerde, hayvan barınması zorunlu değildir. Bu durumlarda, hayvanlar olumsuz hava koşullarından korunmak için barınak veya gölgeli alanlara erişebilmelidir.

1.6.3. Binalarda hayvan yoğunluğu, hayvanların konforunu, refahını ve türe özgü ihtiyaçlarını sağlayacak şekilde olmalıdır ve özellikle tür, ırk ve hayvanın yaşı göz önünde bulundurulmalıdır. Ayrıca, hayvanların davranışsal ihtiyaçları, grup büyüklüğü ve hayvanların cinsiyetine bağlı olarak değişir. Yoğunluk, hayvanların doğal olarak durabilmesi, hareket edebilmesi, rahatça uzanabilmesi, dönebilmesi, kendini temizleyebilmesi, doğal pozisyonlarını alabilmesi ve doğal hareketleri yapabilmesi, gerinme ve kanat çırpmayı içeren tüm doğal hareketleri yapabilmesi için yeterli alan sağlayacak şekilde hayvanların refahını sağlamalıdır.

1.6.4. Yapılan işlemlerle ilgili uygulanacak olan en düşük iç ve dış mekan alanları ile barınma ile ilgili teknik ayrıntılar, 14(3) maddesine atıfta bulunulan yürütme kararlarıyla belirlenir.

1.6.5. Açık hava alanları kısmen kaplı olabilir. Verandalar açık hava alanları olarak kabul edilmez.

1.6.6. Toplam hayvan yoğunluğu, tarım alanı başına yılda 170 kg organik azot sınırını aşmamalıdır.

1.6.7. 1.6.6 maddesinde belirtilen sınıra eşdeğer hayvan birimlerini belirlemek için yetkili otorite, hayvanın türüne bağlı olarak her bir hayvan üretim türüne özgü belirtilen rakamları takip eder.

1.6.8. Hayvan yetiştirme kafesleri, kutuları ve düz platformları kullanmazlar.

1.6.9. Veteriner nedenlerle bireysel olarak tedavi edilen hayvanlar, katı bir zeminle çevrili alanlarda tutulmalı ve saman veya uygun yataklıkla donatılmalıdır. Hayvan kolayca dönüş yapabilmeli ve rahatça uzunlamasına uzanabilmelidir.

1.6.10. Organik hayvanlar, çok ıslak veya bataklık toprak üzerinde ahırda yetiştirilemez.

## 1.7. Hayvan refahı

1.7.1. Hayvanları koruma ve taşıma sırasında hayvanların sağlık ve refah ihtiyaçları konusunda gerekli temel bilgi ve becerilere sahip olan tüm kişiler, özellikle 1/2005 sayılı Konsey Yönetmeliği [26] ve 1099/2009 sayılı Konsey Yönetmeliği [27] gereği gerekli eğitimi almış olmalıdır ve bu Yönetmelikte belirtilen kuralların doğru bir şekilde uygulanmasını sağlamak için.

1.7.2. Hayvanların gelişimsel, fizyolojik ve etolojik ihtiyaçlarının karşılandığı yetiştirme uygulamaları, hayvan yoğunlukları ve barınma koşulları sağlanmalıdır.

1.7.3. Hayvanlar, hava ve mevsim koşulları ve yer durumuna bağlı olarak mümkün olan her durumda egzersiz yapabilmeleri için tercihen otlama olanağına sahip açık hava alanlarına sürekli erişime sahip olmalıdır, ancak insan ve hayvan sağlığının korunmasıyla ilgili



kısıtlamalar ve yükümlülükler Birlik mevzuatı temel alınarak uygulanmışsa bu durumda istisnalar olabilir.

1.7.4. Hayvanların barınma, bakım ve taşınma sırasında acı, yaralanma, hastalık, stres ve acıya neden olacak diğer durumlar gibi fiziksel ve duygusal acı, sıkıntı veya stres yaşaması önlenmelidir.

1.7.5. Hayvanların tasma takılması veya izolasyonu, veteriner nedenlerle sınırlı bir süre için bireysel hayvanlarla ilgili olarak ve bunun gerektiği ölçüde yasaklanacaktır. Hayvanların izolasyonu, sadece işçi güvenliği tehlikede olduğunda veya hayvan refahı nedenleriyle sınırlı bir süre için ve yalnızca yetkilendirilebilir. Yetkili makamlar, sürülerinin davranış gereksinimlerine uygun gruplarda tutulmadığı durumlarda, en fazla 50 hayvanın (yavru hayvanlar hariç) çiftliklerde tasma takılmasına izin verebilir, ancak otlatma döneminde çayırılara erişimleri sağlanmalı ve otlatma mümkün olmadığında haftada en az iki kez açık hava alanlarına erişimleri olmalıdır.

1.7.6. Hayvan taşıma süresi en aza indirilecektir.

1.7.7. Hayvanın bütün yaşamı boyunca, kesim anında da dahil olmak üzere her türlü acı, ağrı ve sıkıntı en aza indirilecek ve kaçınılacaktır.

1.7.8. Hayvan refahı konusundaki Birlik mevzuatındaki gelişmeler saklı kalmak kaydıyla, koyunlarda kuyruk kesimi, ilk üç gün içinde yapılan gagalamaya tabi tutma ve boynuz alma istisnai olarak kabul edilebilir, ancak yalnızca duruma özgü olarak ve bu uygulamaların hayvan sağlığı, refahı veya hijyenini iyileştirdiği veya işçi güvenliğinin başka türlü tehlikeye atılacağı durumlarda. Boynuz alma işlemi, yalnızca duruma özgü olarak kabul edilebilir ve bu işlem, işletmeci tarafından söz konusu yetkili makama bildirilmiş ve gerekçelendirilmiş ve nitelikli personel tarafından gerçekleştirileceği durumlarda yetkili makam tarafından yalnızca yetkilendirilecektir.

1.7.9. Hayvanlara uygun anestezi ve/veya analjezi uygulanarak ve her bir işlem sadece en uygun yaşta nitelikli personel tarafından gerçekleştirilerek, hayvanların maruz kalacağı her türlü acı en aza indirilecektir.

1.7.10. Ürün kalitesini ve geleneksel üretim uygulamalarını korumak amacıyla fiziksel kastrasyon kabul edilebilir, ancak yalnızca 1.7.9. maddede belirtilen koşullar altında.

1.7.11. Hayvanların yüklenmesi ve boşaltılması, hayvanları zorlamak için herhangi bir elektrikli veya diğer acı uyaranın kullanımı olmaksızın gerçekleştirilecektir. Taşıma öncesi veya sırasında alopantik sedatiflerin kullanımı yasak olacaktır.

1.7.12. İşletmeciler, uygulanan herhangi bir özel işlem için kayıtlar veya belgelendirme sağlayacak ve 1.7.5, 1.7.8, 1.7.9 veya 1.7.10 maddelerinin uygulanmasının gerekçelerini kaydedecektir. Hayvanların çiftlikten ayrıldığı durumlarda, ilgili veriler kaydedilecektir: yaş, hayvan sayısı, kesim için ağırlık, uygun kimlik (her bir hayvan veya parti/sürü/kovan için) ayrılma tarihi ve varış yeri.

1.8. Ham ürünlerin hazırlanması

İşlenmemiş ürünler üzerinde işleme dışındaki hazırlık işlemleri yapılıyorsa, IV. Bölümün 1.2, 1.3, 1.4, 1.5 ve 2.2.3 maddelerinde belirtilen genel gereklilikler mutatis mutandis olarak bu işlemlere uygulanır.

#### 1.9. Ek genel kurallar

##### 1.9.1. Sığır, koyun, keçi ve at türündeki hayvanlar için

###### 1.9.1.1. Beslenme

Beslenme konusunda aşağıdaki kurallar uygulanır:

(a) yemlerin en az %60'ı çiftlik tarafından sağlanmalı veya bu mümkün değilse veya böyle bir yem bulunmuyorsa, aynı bölgeden yem ve yem malzemesi kullanan organik veya dönüşümdeki diğer üretim birimleri ve yem operatörleriyle iş birliği içinde üretilmelidir. Bu yüzde, 1 Ocak 2024 tarihinden itibaren %70'e çıkarılacaktır;

(b) hayvanlar, şartlar uygun olduğunda otlatma için çayırlara erişim sağlamalıdır;

(c) (b) bendine rağmen, bir yaşından büyük erkek sığırlar, otlatma veya açık hava alanına erişim sağlamalıdır;

(d) hayvanların otlatma döneminde çayırlara erişimi olduğu ve kış barınma sisteminin hayvanların serbest hareket etmesine izin verdiği durumlarda, kış aylarında açık hava alanı sağlama yükümlülüğü iptal edilebilir;

(e) yetiştirme sistemleri, yılın farklı dönemlerinde çayırların bulunabilirliğine dayalı olarak, en fazla çayırların kullanımına dayanmalıdır;

(f) günlük yemlerdeki kuru maddenin en az %60'ı kaba yem, taze veya kurutulmuş yem veya silajdan oluşmalıdır. Bu yüzde, süt üretimi yapan hayvanlar için erken laktasyon döneminde en fazla üç ay süreyle %50'ye indirilebilir.

###### 1.9.1.2. Barınma ve yetiştirme uygulamaları

Barınma ve yetiştirme uygulamaları konusunda aşağıdaki kurallar uygulanır:

(a) barınaklarda pürüzsüz, ancak kaygan olmayan zeminler olmalıdır;

(b) barınaklar, yeterli büyüklükte, rahat, temiz ve kuru bir yatma veya dinlenme alanı ile donatılmış olmalıdır ve bu alan katlı olmayan sağlam bir yapıdan oluşmalıdır. Dinlenme alanında, uygun bir doğal malzeme olan saman veya başka bir uygun malzemeyle yayılmış bol miktarda kuru yatak sağlanmalıdır. Yatak malzemesi, organik üretimde kullanılmak üzere Güvercin Gübresi veya Toprak Düzenleyici olarak Madde 24 uyarınca yetkilendirilen herhangi bir mineral ürünle zenginleştirilebilir;

(c) 2008/119/EC sayılı Konsey Direktifi'nin [28] birinci fıkranın (a) bendi ve (b) bendinin ikinci fıkrası hükümleri saklı kalmak kaydıyla, buzağuların bireysel bölmelerde barındırılması bir haftalık yaşın üzerinde yasaklanmıştır, ancak veteriner nedenlerle sınırlı bir süre için bireysel hayvanlarla ilgili olarak ve bunun veteriner nedenlerle gerekçelendirildiği ölçüde izin verilebilir;

(d) bir buzağı veteriner nedenlerle bireysel olarak tedavi edildiğinde, sağlam bir zemine sahip alanlarda tutulmalı ve saman yataklama sağlanmalıdır. Buzağı, kolayca dönebilmeli ve rahatça tam uzanabilmelidir.

#### 1.9.2. Geyik türleri için

##### 1.9.2.1. Beslenme

Beslenme ile ilgili olarak aşağıdaki kurallar uygulanır:

(a) yemlerin en az %60'ı çiftlikten temin edilmeli veya bu mümkün değilse veya böyle bir yem mevcut değilse, aynı bölgeden yem ve yem malzemesi kullanan diğer organik veya dönüşümdeki üretim birimleri ve yem işletmeleri ile iş birliği içinde üretilmelidir. Bu yüzde, 1 Ocak 2024 tarihinden itibaren %70'e yükseltilecektir;

(b) hayvanlar, koşullar izin verdiğinde otlatma için otlama alanına erişime sahip olmalıdır;

(c) hayvanlar otlatma döneminde otlatma alanına erişim sağladıkları ve kışlık barınma sistemi hayvanların serbestçe hareket etmelerine izin verdiği durumlarda, kış aylarında açık hava alanları sağlama zorunluluğu iptal edilebilir;

(d) yetiştirme sistemleri, yılın farklı dönemlerinde otlatma alanlarının bulunabilirliğine göre, otlatma alanlarının maksimum kullanımına dayanmalıdır;

(e) günlük yemlerin kuru maddesinin en az %60'ı, kaba yem, taze veya kurutulmuş yem veya silajdan oluşmalıdır. Bu yüzde, süt üretimi yapan dişi geyik hayvanlarında erken laktasyon döneminde en fazla üç aylık bir süre için %50'ye indirilebilir;

(f) doğal otlatma, bitki örtüsünün olduğu dönemde bir kale içinde sağlanmalıdır. Bitki örtüsünün olduğu dönemde yem sağlayamayan kalelere izin verilmez;

(g) yemleme, hava koşullarının kötü olması nedeniyle otlatma alanlarının yetersiz olması durumunda sadece izin verilir;

(h) kalede yetiştirilen hayvanlara temiz ve taze su sağlanmalıdır. Hayvanların kolayca erişilebilir doğal bir su kaynağı yoksa, içme yerleri sağlanmalıdır.

##### 1.9.2.2. Barınma ve yetiştirme uygulamaları

Barınma ve yetiştirme uygulamaları ile ilgili olarak aşağıdaki kurallar uygulanır:

(a) geyik türleri, hayvanlara zarar vermeyen saklanma yerleri, sığınaklar ve çitlerle donatılmalıdır;

(b) geyiklerin deri temizliğini ve vücut sıcaklığı düzenlemesini sağlamak için kızıl geyik kalelerinde hayvanların çamura yuvarlanabilmesi gerekmektedir;

(c) barınma alanlarının zeminleri pürüzsüz, ancak kaygan olmamalıdır;

(d) barınma alanları, sağlam bir yapıya ve yatma veya dinlenme alanına sahip, yeterli büyüklükte, oluklu olmayan katı bir yapının bulunduğu temiz ve kuru bir alanla donatılmalıdır. Dinlenme alanında, uygun bir doğal malzeme ile serpilmiş bol miktarda kuru yataklık sağlanmalıdır. Yataklık hasır veya diğer uygun doğal malzemedен oluşmalıdır. Yataklık,

organik üretimde kullanılmak üzere Makale 24'e göre yetkilendirilmiş herhangi bir mineral ürünü ile iyileştirilebilir ve zenginleştirilebilir;

(e) yemleme yerleri, hava koşullarından korunan alanlara kurulmalı ve hem hayvanların hem de onlarla ilgilenen kişilerin erişebileceği şekilde olmalıdır. Yemleme yerlerinin bulunduğu alanlarda toprak sıkıştırılmalı ve yemleme aparatı bir çatı ile donatılmalıdır;

(f) sürekli yem erişimi sağlanamadığında, yemleme yerleri tüm hayvanların aynı anda beslenebileceği şekilde tasarlanmalıdır.

### 1.9.3. Domuz hayvanları için

#### 1.9.3.1. Beslenme

Beslenme ile ilgili olarak aşağıdaki kurallar uygulanır:

(a) yemlerin en az %30'u çiftlikten temin edilmeli veya bu mümkün değilse veya böyle bir yem mevcut değilse, aynı bölgeden yem ve yem malzemesi kullanan diğer organik veya dönüşümdeki üretim birimleri ve yem işletmeleri ile iş birliği içinde üretilmelidir;

(b) günlük yeme kaba yem, taze veya kurutulmuş yem veya silaj eklenmelidir;

(c) çiftçilerin protein yemini sadece organik üretimden temin edememeleri durumunda ve yetkili otorite organik protein yeminin yeterli miktarda mevcut olmadığını onayladığında, organik olmayan protein yemi kullanılabilir. 31 Aralık 2026 tarihine kadar, aşağıdaki koşullar yerine getirildiği takdirde:

(i) organik formda mevcut değildir;

(ii) kimyasal çözücüler kullanılmadan üretilmiş veya hazırlanmıştır;

(iii) kullanımı, belirli protein bileşikleriyle 35 kg'a kadar olan yavru domuzların beslenmesiyle sınırlıdır; ve

(iv) bu hayvanlar için onaylanan maksimum yüzde, 12 aylık dönem başına hesaplanan yemlerin kuru madde yüzdesini aşmaz.

#### 1.9.3.2. Barınma ve yetiştirme uygulamaları

Barınma ve yetiştirme uygulamaları ile ilgili olarak aşağıdaki kurallar uygulanır:

(a) barınma alanlarının zeminleri pürüzsüz, ancak kaygan olmamalıdır;

(b) barınma alanı, yeterli büyüklükte, oluklu olmayan katı bir yapıya ve temiz ve kuru bir yatma veya dinlenme alanına sahip olmalıdır. Dinlenme alanında, uygun bir doğal malzeme ile serpilmiş bol miktarda kuru yataklık sağlanmalıdır. Yataklık hasır veya diğer uygun doğal malzemeden oluşmalıdır. Yataklık, organik üretimde kullanılmak üzere Makale 24'e göre yetkilendirilmiş herhangi bir mineral ürünü ile iyileştirilebilir ve zenginleştirilebilir;

(c) bir kalede tüm domuzların aynı anda yatabilecekleri kadar büyük, uygun bir malzemeden yapılmış bir saman veya uygun başka bir malzemeden yapılmış yatak sağlanmalıdır;

(d) dişi domuzlar dışında, domuzlar gruplar halinde tutulmalıdır. Dişi domuzlar hamileliğin son aşamalarında ve emzirme döneminde serbestçe hareket edebilmeleri için kısa sürelerle hareketleri kısıtlanabilir;

(e) saman gibi malzemelerle ilgili ek gereklilikler saklı kalmak kaydıyla, beklenen doğumdan birkaç gün önce dişi domuzlara, yuva yapmalarına imkan verecek kadar uygun miktarda saman veya uygun başka bir doğal malzeme sağlanmalıdır;

(f) domuz hayvanlarının gübreleme ve kök salma yapabilmelerine izin veren egzersiz alanları olmalıdır. Kök salma için farklı substratlar kullanılabilir.

#### 1.9.4. Tavuklar için

##### 1.9.4.1. Hayvanların kökeni

Yoğun yetiştirme yöntemlerinin kullanılmasını önlemek için, tavuklar ya belirli bir yaşa kadar yetiştirilecek veya açık havada yetiştirilmeye uyum sağlamış yavaş büyüyen tavuk ırklarından olmalıdır.

Yetkili otorite, yavaş büyüyen tavuk ırklarının kriterlerini belirleyecek veya bu ırkların bir listesini düzenleyecek ve bu bilgileri işletmelere, diğer üye devletlere ve Komisyona sağlayacaktır.

Çiftçi tarafından yavaş büyüyen tavuk ırkları kullanılmıyorsa, kesim için minimum yaş aşağıdaki gibi olacaktır:

- (a) tavuklar için 81 gün;
- (b) kaponlar için 150 gün;
- (c) Pekin ördekleri için 49 gün;
- (d) dişi Muscovy ördekler için 70 gün;
- (e) erkek Muscovy ördekler için 84 gün;
- (f) Mulard ördekleri için 92 gün;
- (g) tavus kuşları için 94 gün;
- (h) erkek hindi ve kızarmış kazlar için 140 gün; ve
- (i) dişi hindi için 100 gün.

##### 1.9.4.2. Beslenme

Beslenme ile ilgili olarak aşağıdaki kurallar uygulanır:

(a) yemlerin en az %30'u çiftlikten temin edilmeli veya bu mümkün değilse veya böyle bir yem mevcut değilse, aynı bölgeden yem ve yem malzemesi kullanan diğer organik veya dönüşümdeki üretim birimleri ve yem işletmeleri ile iş birliği içinde üretilmelidir;

(b) günlük yeme kaba yem, taze veya kurutulmuş yem veya silaj eklenmelidir;

(c) çiftçilerin tavuk türleri için protein yemini sadece organik üretimden temin edememeleri durumunda ve yetkili otorite organik protein yeminin yeterli miktarda mevcut olmadığını onayladığında, organik olmayan protein yemi kullanılabilir. 31 Aralık 2026 tarihine kadar, aşağıdaki koşullar yerine getirildiği takdirde:

- (i) organik formda mevcut değildir;

- (ii) kimyasal çözücüler kullanılmadan üretilmiş veya hazırlanmıştır;
- (iii) kullanımı, belirli protein bileşikleriyle yavru tavukların beslenmesiyle sınırlıdır; ve
- (iv) bu hayvanlar için onaylanan maksimum yüzde, 12 aylık dönem başına hesaplanan yemlerin kuru madde yüzdesini aşmaz.

#### 1.9.4.3. Hayvan refahı

Tavukların canlı tüy yolma işlemi yasaktır.

#### 1.9.4.4. Barınma ve yetiştirme uygulamaları

Barınma ve yetiştirme uygulamaları ile ilgili olarak aşağıdaki kurallar uygulanır:

- (a) zemin alanının en az üçte biri, oluklu veya ızgara yapıda olmayan katı bir yapıya sahip olmalı ve saman, ahşap talaşı, kum veya çim gibi bir yatak malzemesi ile kaplanmalıdır;
- (b) yumurtlayan tavuklar için tavuk evlerinde, tavukların kullanımına uygun yeterli büyüklükte bir bölüm, kuş dışkılarının toplanabileceği şekilde kullanılabilir olmalıdır;
- (c) binalar, yetiştirilen her tavuk partisinin boşaltılmasıyla birlikte boşaltılmalıdır. Bu süre zarfında, binalar ve donanımları temizlenmeli ve dezenfekte edilmelidir. Ayrıca, her tavuk partisinin yetiştirilmesi tamamlandığında, bitki örtüsünün tekrar büyümesine izin vermek için koşullarını belirlemek üzere üye devletler tarafından bir süre belirlenmelidir. İşletmeci, bu sürenin uygulanmasına ilişkin kayıtları veya belgeleri tutmalıdır. Bu gereklilikler, tavukların parti halinde yetiştirilmediği, koşullarının koşuculara sahip olmadığı ve gün boyunca serbest dolaşmasına izin verildiği durumlarda uygulanmaz;
- (d) tavuklar yaşamlarının en az üçte birinde açık hava alanına erişime sahip olmalıdır. Bununla birlikte, yumurtlayan tavuklar ve bitirici tavuklar yaşamlarının en az üçte birinde açık hava alanına erişime sahip olmalıdır, ancak geçici kısıtlamalar Birlik mevzuatına dayanarak uygulanmışsa;
- (e) sürekli gündüz açık hava erişimi, mümkün olduğunca erken bir yaşta ve fizyolojik ve fiziksel koşullar izin verdiği sürece sağlanmalıdır, ancak geçici kısıtlamalar Birlik mevzuatına dayanarak uygulanmışsa;
- (f) 1.6.5 noktasından sapma olarak, üreme kuşları ve 18 haftadan küçük piliçler için, Birlik mevzuatına dayalı olarak insan ve hayvan sağlığına ilişkin koruma ile ilgili kısıtlamalar ve yükümlülükler konusunda belirtilen koşullar yerine getirildiğinde ve üreme kuşları ve 18 haftadan küçük piliçlerin açık hava alanlarına erişimini engelliyorsa, verandalar açık hava alanları olarak kabul edilecek ve bu durumlarda diğer kuşların içeri girmesini engellemek için telli bir engel olmalıdır;
- (g) tavuklar için açık hava alanları, tavuklara yeterli sayıda içme yerine kolay erişim imkanı sağlamalıdır;
- (h) tavuklar için açık hava alanları başlıca bitki örtüsüyle kaplı olmalıdır;
- (i) otlama alanından yem erişimi sınırlı olduğu durumlarda, uzun süreli kar örtüsü veya kuru hava koşulları gibi nedenlerle, tavuk diyetinin bir parçası olarak kaba yemleme yapılmalıdır;

(j) Birlik mevzuatına dayalı kısıtlamalar veya yükümlülükler nedeniyle tavuklar iç mekanda tutulduğunda, etolojik ihtiyaçlarını karşılamak için yeterli miktarda kaba yem ve uygun malzeme sağlanmalıdır;

(k) su kuşları, hava ve hijyenik koşullar izin verdiğinde, türlerine özgü ihtiyaçları ve hayvan refahı gereksinimlerini karşılamak için bir dere, gölet, göl veya havuza erişime sahip olmalıdır; hava koşulları böyle bir erişime izin vermiyorsa, suya başlarını batırabilecekleri bir suya erişimi olmalıdır;

(l) doğal ışık, bir gün içinde en fazla 16 saat ışık sağlamak üzere yapay yöntemlerle desteklenebilir ve kesintisiz geceleyin en az sekiz saat yapay ışısız bir dinlenme süresi sağlanmalıdır;

(m) herhangi bir üretim biriminin tavuk evlerindeki etçi tavuklar için kullanılabilir toplam yüzey alanı 1 600 m<sup>2</sup>'yi geçmemelidir; ve

(n) tavuklar için kafeslerin kullanılması yasaktır.

Bu gereklilikler, üye devletler tarafından daha sıkı gereklilikler koymalarına izin verir.

### **Bölüm III: Alg ve Su Ürünleri Yetiştiriciliği Kuralları**

#### **1. Genel gereklilikler**

1.1. İşlemler, organik üretimde kullanılmak üzere yetkilendirilmemiş ürünler veya maddeler veya organik ürünlerin doğal niteliğini tehlikeye atacak kirlenmeye tabi olmayan bölgelerde bulunmalıdır.

1.2. Organik ve organik olmayan üretim birimleri, uygulanabilir durumlarda Üye Devletler tarafından belirlenen minimum ayrılma mesafelerine uygun bir şekilde yeterli bir şekilde ayrılmalıdır. Bu ayrılma önlemleri, doğal duruma, ayrı su dağıtım sistemlerine, mesafelere, gelgit akışına ve organik üretim biriminin yukarı ve aşağı akış konumuna dayanmalıdır. Alg ve su ürünleri yetiştiriciliği, üye devlet otoriteleri tarafından bu tür faaliyetler için uygun olmayan bölgeler olarak belirlenen yerlerde veya alanlarda uygulandığında organik olarak kabul edilmez.

1.3. Organik üretim için başvuran ve yılda 20 tondan fazla su ürünü üreten yeni işletmeciler için, üretim biriminin koşullarını, çevresini ve işletmenin olası etkilerini belirlemek için uygun bir çevresel değerlendirme gereklidir. İşletmeci, çevresel değerlendirmeyi denetim otoritesine veya kontrol organına sunmalıdır. Çevresel değerlendirmenin içeriği, Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 2011/92/AB Direktifi Ek IV'e dayalı olmalıdır [29]. Üretim birimi zaten eşdeğer bir değerlendirmeye tabi tutulmuşsa, bu değerlendirme bu amaçla kullanılabilir.

1.4. Mangrov ormanlarının tahribi izin verilmez.

1.5. İşletmeci, su ürünleri yetiştiriciliği ve alg hasadı için üretim birimine orantılı olarak sürdürülebilir bir yönetim planı sunmalıdır.

1.6. Plan yılda bir kez güncellenmeli ve işletmenin çevresel etkilerini ve yapılacak çevresel izlemeyi ayrıntılı olarak açıklamalı ve çevredeki su ve karasal ortamlara olumsuz etkileri en aza

indirmek için alınacak önlemleri listelemelidir. Buna, uygulanabilir durumlarda üretim döngüsü veya yıllık olarak çevreye besin deşarjını da içerir. Plan, teknik ekipmanın gözetimi ve onarımını kaydetmelidir.

1.7. Tehdit edici unsurlara karşı alınan savunma ve önleyici önlemler, 92/43/EEC Sayılı Direktif ve ulusal kurallar çerçevesinde sürdürülebilir yönetim planına kaydedilmelidir.

1.8. Uygulanabilir durumlarda, yönetim planı hazırlanırken komşu işletmecilerle koordinasyon sağlanmalıdır.

1.9. Su ürünleri yetiştiriciliği ve alg işletme işletmecileri, operasyonlara başlamadan önce sürdürülebilir yönetim planının bir parçası olarak atık azaltma programı hazırlamalıdır. Mümkün olduğu durumlarda, artık ısı kullanımını yenilenebilir enerji kaynaklarından sınırlı olmalıdır.

1.10. İşlenmemiş ürünlerin hazırlanması

Alg veya su ürünleri üzerinde işleme dışındaki hazırlık işlemleri yapılıyorsa, bu işlemler için Part IV'ün 1.2, 1.3, 1.4, 1.5 ve 2.2.3 maddelerinde belirtilen genel gereklilikler aynen uygulanır.

1.11. Su ürünleri üretimi için üretim kurallarından sapmalara ilişkin belgelendirme üzerindeki belgeler, 3.1.2.1(d) ve (e) maddelerine uygun olarak elde edilen sapmalara ilişkin olarak işletmeciler tarafından tutulur.

2. Alg için gereklilikler

9, 10, 11 ve 15. maddelerde belirtilen genel üretim kurallarının yanı sıra, bu Bölümün 1. bölümünde ilgili olduğu durumlarda, alg toplama ve üretimi için belirlenen kurallar organik üretim için uygulanır. Bu kurallar, fitoplankton üretimi için aynen uygulanır.

2.1. Dönüşüm

2.1.1. Alg toplama birimi için dönüşüm süresi altı ay olmalıdır.

2.1.2. Alg yetiştirme birimi için dönüşüm süresi, altı aylık bir süre veya tam bir üretim döngüsü olabilir, hangisi daha uzunsa.

2.2. Alg üretimi için kurallar

2.2.1. Yabani alg ve parçalarının toplanması, aşağıdaki koşullar sağlandığında organik üretim olarak kabul edilir:

(a) büyüme alanları sağlık açısından uygun ve Direktif 2000/60/EC'ye göre yüksek ekolojik duruma sahiptir veya:

— Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin (EC) No 854/2004 tarihli düzenlemesine [30] göre A ve B sınıfında sınıflandırılan üretim bölgelerine, 13 Aralık 2019 tarihine kadar veya

— 2017/625 sayılı Yönetmeliğe dayalı olarak Komisyon tarafından alınan uygulama kararlarında belirtilen ilgili sınıflandırma bölgelerine, 14 Aralık 2019 tarihinden itibaren;

(b) toplama, doğal ekosistemin istikrarını veya toplama alanındaki türlerin sürdürülmesini önemli ölçüde etkilemez.



2.2.2. Alg yetiştiriciliği, organik olarak kabul edilebilmesi için çevresel ve sağlık özellikleri bakımından en az 2.2.1(a) maddesinde belirtilenlere eşdeğer alanlarda gerçekleştirilmelidir. Ayrıca, aşağıdaki üretim kuralları uygulanır:

(a) toplama alanlarından yetişkin olmayan alg toplamadan hasatlamaya kadar tüm üretim aşamalarında sürdürülebilir uygulamalar kullanılmalıdır;

(b) genetik havuzun geniş tutulmasını sağlamak için yabancı algın yetişkin olmayanlarının düzenli olarak toplanması, iç mekanda kültür stoğunun çeşitliliğini korumak ve artırmak amacıyla gerçekleştirilmelidir;

(c) gübreler kullanılmamalıdır, yalnızca iç mekan tesislerinde ve bu amaçla organik üretimde kullanılmak üzere 24. maddeye göre yetkilendirilen gübreler kullanılabilir. İşletmeciler, bu ürünlerin kullanımına ilişkin kayıtları, her ürünün kullanıldığı tarih veya tarihleri, ürünün adı ve uygulanan miktarı ile ilgili olarak, ilgili parti/tank/havuz bilgilerini içerecek şekilde tutmalıdır.

### 2.3. Alg yetiştiriciliği

2.3.1. Denizdeki alg kültürü, çevrede doğal olarak bulunan besin maddeleri veya yan tarafta bulunan organik su ürünleri yetiştiriciliği ile birlikte tercihen polikültür sisteminin bir parçası olarak kullanılabilir.

2.3.2. Dış besin kaynaklarının kullanıldığı karada bulunan tesislerde, atık suyun besin seviyeleri, giren suya göre aynı veya daha düşük olmalıdır. Yalnızca bitki veya mineral kökenli, bu amaçla organik üretimde kullanılmak üzere 24. maddeye göre yetkilendirilen besinler kullanılabilir. İşletmeciler, bu ürünlerin kullanımına ilişkin kayıtları, her ürünün kullanıldığı tarih veya tarihleri, ürünün adı ve uygulanan miktarı ile ilgili olarak, ilgili parti/tank/havuz bilgilerini içerecek şekilde tutmalıdır.

2.3.3. Kültür yoğunluğu veya operasyonel yoğunluk kaydedilmeli ve maksimum miktarda algın çevreye olumsuz etkiler yapmadan desteklenebileceği sağlanmalıdır.

2.3.4. Alg yetiştirme için kullanılan halatlar ve diğer ekipmanlar mümkün olduğunda yeniden kullanılmalı veya geri dönüştürülmelidir.

### 2.4. Yabancı algın sürdürülebilir toplanması

2.4.1. Alg toplama başlangıcında tek seferlik bir biyokütle tahmini yapılmalıdır.

2.4.2. Birimde veya tesislerde belgeler tutulmalı ve işletmeciye toplama bölgesinde bu Yönetmelik'e uygun olarak üretilen yabancı algın sağlandığını ve denetim otoritesinin veya kontrol organının bunu doğrulamasını sağlamalıdır.

2.4.3. Toplama, toplanan miktarların sucül çevrenin durumuna önemli bir etki yapmamasını sağlayacak şekilde yapılmalıdır. Algin yeniden üretilebilmesini sağlamak ve yan ürünlerin önlenmesi için toplama teknikleri, minimum boyutlar, yaşlar, üreme döngüleri veya kalan algın boyutları gibi önlemler alınmalıdır.

2.4.4. Eğer yabancı alg ortak bir toplama alanından toplanıyorsa, ilgili üye devlet tarafından belirlenen yetkilinin sağladığı belgeler mevcut olmalı ve toplamın bu Yönetmeliğe uygun olduğunu göstermelidir.

### 3. Su ürünleri için gereklilikler

9, 10, 11 ve 15. maddelerde belirtilen genel üretim kurallarının yanı sıra, bu Bölümün 1. bölümünde ilgili olduğu durumlarda, balık, kabuklu deniz hayvanları, deniz yıldızları ve yumuşakçalar türlerinin organik üretimi için belirlenen kurallar uygulanır. Bu kurallar aynı şekilde zooplankton, mikro-kabuklular, rotiferler, solucanlar ve diğer sucül besin hayvanlarının üretimi için de uygulanır.

#### 3.1. Genel gereklilikler

##### 3.1.1. Dönüşüm

Su ürünleri yetiştirme birimleri için aşağıdaki dönüşüm süreleri aşağıdaki türler için geçerlidir, mevcut su ürünleri de dahil:

- (a) drenaj yapılamayan, temizlenemeyen ve dezenfekte edilemeyen tesisler için 24 aylık dönüşüm süresi;
- (b) drenaj yapılan veya boş bırakılan tesisler için 12 aylık dönüşüm süresi;
- (c) drenaj yapılan, temizlenen ve dezenfekte edilen tesisler için altı aylık dönüşüm süresi;
- (d) bivalve yumuşakçalar da dahil olmak üzere açık su tesisleri için üç aylık dönüşüm süresi.

##### 3.1.2. Su ürünlerinin kökeni

###### 3.1.2.1. Su ürünlerinin kökeniyle ilgili olarak aşağıdaki kurallar uygulanır:

- (a) organik su ürünleri yetiştiriciliği, organik üretim birimlerinden kaynaklanan genç stokun yetiştirilmesine dayanmalıdır;
- (b) yerel olarak yetiştirilen türler kullanılmalı ve üretim, üretim koşullarına daha iyi uyum sağlayan, iyi hayvan sağlığı ve refahı ile besin kaynaklarının iyi kullanımını sağlayan suşların üretilmesini amaçlamalıdır. Kökenleri ve işlenmelerine ilişkin belgeler, yetkili makama veya gerektiğinde kontrol otoritesine veya kontrol organına sunulmalıdır;
- (c) vahşi stokları önemli ölçüde zarara uğratmadan üretilebilen sağlam türler seçilmelidir;
- (d) üreme amaçlı olarak, organik olmayan su ürünleri yetiştirme hayvanları, sadece organik ırk mevcut olmadığında veya yeni genetik stoklar üretim birimine yetiştirme amacıyla giriş yaptığında, yetkili makam tarafından verilen bir yetkilendirme ile bir tutmada sadece haklı durumlarda bir üretime getirilebilir. Bu hayvanlar üretime kullanılmadan önce en az üç ay süreyle organik yönetim altında tutulmalıdır. Tehdit altında olan türlerin IUCN Kırmızı Liste'sinde bulunan hayvanlar için, vahşi yakalanan örneklerin kullanımına ilişkin yetkilendirme, koruma çabasından sorumlu ilgili kamu otoritesi tarafından tanınan koruma programları bağlamında sadece verilebilir;
- (e) yetiştirme amaçlı olarak, yabani su ürünlerinin gençlerinin toplanması sadece aşağıdaki durumlara özgü olarak sınırlandırılmalıdır:
  - (i) havuzları, kapanma sistemleri ve kafesler doldurulurken doğal olarak gelen balık veya kabuklu deniz hayvanı larvaları ve gençleri;

(ii) IUCN Kırmızı Liste'sindeki tehlikede olan türlerin olmadığı genişletilmiş su ürünleri yetiştiriciliğinde, tuzlu su göletleri, gelgit alanları ve kıyı lagünleri gibi sulak alanlarda vahşi balık yavrularının veya kabuklu deniz hayvanı larvalarının tekrarlanması için aşağıdaki koşullar özgülenmelidir:

- yeniden tekrarlamalar, söz konusu türlerin sürdürülebilir kullanımını sağlamak için ilgili otoriteler tarafından onaylanmış yönetim önlemleriyle uyumlu olmalıdır ve
- hayvanlar çevrede doğal olarak bulunan yemlerle beslenmelidir.

(a) maddesinden sapmadan, Üye Devletler, 1 Ocak 2022'den itibaren birlikte geliştirilmeyen türlerin maksimum %50'sini organik olmayan gençlerden oluşan bir organik üretim birimine sokma yetkisi verebilir, ancak üretim döngüsünün son iki üçte birlik dönemi organik yönetim altında yürütülür. Bu sapma en fazla iki yıl için verilebilir ve yenilenemez.

Birlik dışında bulunan su ürünleri işletmeleri için, böyle bir sapma, işletmenin bulunduğu ülkenin topraklarında veya Birlik'te organik olarak geliştirilmeyen türler için 46(1) maddeye göre tanınan kontrol otoriteleri veya kontrol organları tarafından verilebilir. Bu sapma en fazla iki yıl için verilebilir ve yenilenemez.

3.1.2.2. Üremeye ilgili olarak aşağıdaki kurallar uygulanır:

- (a) hormonlar ve hormon türevleri kullanılmaz;
- (b) monoseks (tek cinsiyet) suşların yapay üretimi, el ile sıralama dışında, poliploidi indüksiyonu, yapay melezleme ve klonlama kullanılmaz;
- (c) uygun suşlar seçilmelidir.

3.1.2.3. Genç üretimi

Deniz balıklarının larva yetiştiriciliğinde, üretim sistemleri (tercihen "mesocosm" veya "büyük hacimli yetiştirme") kullanılabilir. Bu yetiştirme sistemleri aşağıdaki gerekliliklere uygun olmalıdır:

- (a) ilk stoklama yoğunluğu litre başına 20 yumurta veya larvanın altında olmalıdır;
- (b) larva yetiştirme tankının hacmi en az 20 m<sup>3</sup> olmalıdır;
- (c) larvalar tankta gelişen doğal plankton tarafından beslenmeli ve gerekliyse dışarıdan sağlanan fitoplankton ve zooplankton ile desteklenmelidir.

3.1.2.4. Yemler

Yemler, aşağıdaki gereklilikleri karşılamalıdır:

- (a) tamamen ve ayrıntılı bir şekilde tarif edilmelidir;
- (b) aşağıdaki maddeleri içeren bir organik tarım ürünlerinden veya karasal hayvancılık ürünlerinden oluşmalıdır: organik tarım ürünlerinin yetiştirilmesinde veya organik hayvancılıkta kullanılan ürünlerin yan ürünleri, organik tarım veya hayvancılık üretiminde kullanılan veya bunlarla yer değiştiren ürünlerin yan ürünleri, ve/veya
- (c) Yemlerde kullanılan ilgili üretim süreçleri ayrıntılı bir şekilde belgelenmelidir.

3.1.3. Yetiştirme ortamı

3.1.3.1. Su ürünleri yetiştiriciliği, su ürünlerinin sağlığı ve refahı için uygun bir yetiştirme ortamında gerçekleştirilmelidir.

3.1.3.2. Üretim birimlerinde kullanılan su, kaliteli içme suyu kaynaklarından olmalıdır. Su üretim birimlerinde, su kalitesini ve su kaynağını kontrol etmek için gerekli önlemler alınmalıdır.

3.1.4. Yetiştirme yoğunluğu

3.1.4.1. Yetiştirme yoğunluğu, su ürünlerinin sağlığı ve refahı ile su kirliliğinin kontrol edilmesi göz önüne alınarak belirlenmelidir.

3.1.4.2. Yüksek yoğunluklu yetiştirme sistemleri kullanılıyorsa, su kalitesini ve su kaynağını kontrol etmek için gerekli önlemler alınmalıdır.

3.1.5. Sağlık ve refah

3.1.5.1. Su ürünleri yetiştiriciliğinde sağlık ve refah yönetimine önem verilmelidir. Su ürünleri hastalıkları ve zararlılarıyla mücadele etmek için uygun yöntemler ve önlemler uygulanmalıdır.

3.1.5.2. Su ürünleri yetiştiriciliğinde kullanılan ilaçlar ve diğer tedavi yöntemleri, ilgili üretim kurallarına ve gereksinimlere uygun olmalıdır. Bu ilaçlar ve tedavi yöntemleri sadece gerektiği durumlarda ve uygun bir şekilde kullanılmalıdır.

3.1.5.3. Kullanılan ilaçlar ve tedavi yöntemleri, su ürünleri üretim biriminden çıkan suya veya çevreye zarar vermemelidir.

3.1.6. Besleme

3.1.6.1. Besleme programları ve uygulamaları, su ürünlerinin sağlığı ve refahı ile su kirliliğinin kontrol edilmesi göz önüne alınarak belirlenmelidir.

3.1.6.2. Beslenen su ürünlerinin yemleri, uygun bir şekilde formüle edilmeli ve yetiştirme biriminde kullanılan yem miktarı, su ürünlerinin ihtiyaçlarına ve yetiştirme ortamının kapasitesine uygun olmalıdır.

3.1.6.3. Yemler, besin değeri ve içerik bakımından su ürünlerinin sağlığını ve refahını desteklemelidir. Yemlerin bileşenleri, doğal kaynaklardan veya organik tarım ürünlerinden gelmelidir.

3.1.7. İlaçlar ve diğer tedavi yöntemleri

3.1.7.1. Su ürünleri yetiştiriciliğinde kullanılan ilaçlar ve diğer tedavi yöntemleri, su ürünlerinin sağlığını ve refahını desteklemeli ve zararlı organizmaların kontrolünü sağlamalıdır.

3.1.7.2. Kullanılan ilaçlar ve tedavi yöntemleri, su ürünleri üretim biriminden çıkan suya veya çevreye zarar vermemelidir.

3.1.7.3. Su ürünleri yetiştiriciliğinde kullanılan ilaçlar ve diğer tedavi yöntemleri, ilgili üretim kurallarına ve gereksinimlere uygun olmalıdır.

3.1.8. Dış kaynaklı besinler

3.1.8.1. Su ürünleri yetiştiriciliğinde kullanılan dış kaynaklı besinler, su ürünlerinin sağlığını ve refahını desteklemeli ve zararlı organizmaların kontrolünü sağlamalıdır.

3.1.8.2. Dış kaynaklı besinler, besin değeri ve içerik bakımından su ürünlerinin ihtiyaçlarını karşılamalıdır. Bu besinler, doğal kaynaklardan veya organik tarım ürünlerinden gelmelidir.

### 3.1.9. Atık yönetimi

3.1.9.1. Su ürünleri yetiştiriciliği, atık üretimini minimumda tutmalı ve atıkların uygun bir şekilde yönetilmesini sağlamalıdır. Atık yönetimi, su ürünleri yetiştiriciliği ve çevre koruma açısından en iyi uygulamaları içermelidir.

3.1.9.2. Atık yönetimi programı, atıkların kaydedilmesini, işlenmesini, bertarafını ve geri dönüşümünü içermelidir. Atıkların çevreye zarar vermesini önlemek için uygun önlemler alınmalıdır.

### 3.1.10. Diğer üretim faktörleri

3.1.10.1. Su ürünleri yetiştiriciliğinde kullanılan diğer üretim faktörleri, su ürünlerinin sağlığını, refahını ve doğal çevreyi korumaya yönelik en iyi uygulamaları içermelidir.

3.1.10.2. Diğer üretim faktörleri arasında enerji kullanımı, su kullanımı, tesis tasarımı, ekipman kullanımı, iş güvenliği ve çalışan sağlığı gibi unsurlar yer alabilir.

Bu gereklilikler, organik su ürünlerinin üretimi için genel olarak geçerli olan kuralları kapsar. Ancak, üretim sürecinin ayrıntıları ve spesifik gereklilikler üretilen su ürününün türüne ve yetiştirme yöntemine bağlı olarak değişebilir. Organik su ürünleri yetiştiriciliği için daha ayrıntılı bilgi ve yönergeler, ilgili ülkelerin veya bölgelerin organik tarım yönetmeliklerinde bulunabilir.

### 3.1.3. Besleme

3.1.3.1. Balıklar, kabuklular ve denizkestaneleri için yemle ilgili olarak aşağıdaki kurallar uygulanır:

(a) Hayvanlar, gelişiminin farklı aşamalarında hayvanların beslenme gereksinimlerini karşılayan yemlerle beslenmelidir;

(b) Besleme programları aşağıdaki öncelikler doğrultusunda düzenlenmelidir:

(i) Hayvan sağlığı ve refahı;

(ii) Yüksek ürün kalitesi, bu da besin içeriği açısından yüksek kalitede son tüketilebilir ürün sağlamalıdır;

(iii) Düşük çevresel etki;

(c) Yemlerin bitkisel kısmı organik olmalı ve sucul hayvanlardan elde edilen yem kısmı, organik su ürünleri yetiştiriciliğinden veya yetkili makam tarafından tanınan sürdürülebilir bir şema kapsamında sertifikalandırılmış balıkçılıktan gelmelidir;

(d) Bitkisel, hayvansal, alg veya maya kaynaklı olmayan organik olmayan yem materyalleri, mineral veya mikrobiyal kaynaklı yem materyalleri, yem katkı maddeleri ve işleme yardımcıları, bu Yönetmelik kapsamında organik üretim için yetkilendirilmişse kullanılabilir;

(e) Büyüme uyarıcılar ve sentetik amino asitler kullanılmamalıdır.

3.1.3.2. İnsan tarafından beslenmeyen midye ve doğal plankton ile beslenen diğer türlerle ilgili olarak aşağıdaki kurallar uygulanır:

(a) Bu filtrasyon yapan hayvanlar, gençlerin üretim tesislerinde yetiştirilmediği durumlar hariç, doğadan tüm beslenme ihtiyaçlarını karşılamalıdır;

(b) Büyüme alanları, sağlık açısından uygun olmalı ve aşağıdaki nitelikleri taşımalıdır:

— 2000/60/EC Sayılı Direktifle belirlenen iyi ekolojik durumu veya 2008/56/EC Sayılı Direktifle belirlenen iyi çevresel durumu,

— 13 Aralık 2019 tarihine kadar 854/2004/EC Sayılı Yönetmelikte A sınıfına tabi üretim bölgeleri veya

— 2017/625/EC Sayılı Yönetmeliğin 18(8) maddesi uyarınca Komisyon tarafından kabul edilen uygulama düzenlemelerinde belirtilen ilgili sınıflandırma alanları şeklindeki kaliteye eşdeğer olmalıdır.

3.1.3.3. Etçil su ürünleri için yemle ilgili özel kurallar

Etçil su ürünleri için yemler, aşağıdaki öncelikler doğrultusunda tedarik edilmelidir:

(a) Su ürünleri kökenli organik yem;

(b) Balık unu ve balık yağı, balık, kabuklu veya yumuşakçalar kaynaklı organik su ürünleri artıklarından elde edilen balık unu ve balık yağı;

(c) Balık unu ve balık yağı ve sürdürülebilir balıkçılıkla elde edilen, insan tüketimi için yakalanan balık, kabuklu veya yumuşakçalardan elde edilen balık unu ve balık yağı ve balık kökenli yem materyalleri;

(d) Balık unu ve balık yağı ve balık kökenli yem materyalleri, sürdürülebilir balıkçılıkla yakalanan tam balık, kabuklu veya yumuşakçalardan elde edilmeli ve insan tüketimi için kullanılmamalıdır;

(e) Bitkisel veya hayvansal organik yem materyalleri.

3.1.3.4. Bazı su ürünleri için yemle ilgili özel kurallar

Gelişme aşamasında olan iç su balıkları, karides ve tatlı su karidesi ile tropik tatlı su balıkları aşağıdaki şekilde beslenmelidir:

(a) Bu hayvanlar gölet ve göllerde doğal olarak bulunan yemlerle beslenmelidir;

(b) (a) bendinde belirtilen doğal yemler yeterli miktarda bulunmuyorsa, tercihen çiftlikte yetiştirilen bitkisel kökenli organik yem veya yosun kullanılabilir. İşletmeciler, ek yem kullanımının gerekçelerini belgelemekle yükümlüdür;

(c) (a) bendine uygun olarak doğal yem ekleniyorsa:

(i) karides ve tatlı su karidesi (*Macrobrachium* spp.) besleme rasyonunda en fazla %25 balık unu ve %10 sürdürülebilir balık yağı içerebilir;

(ii) siyam balığı (*Pangasius* spp.) besleme rasyonunda en fazla %10 balık unu veya sürdürülebilir balık yağı içerebilir.

Büyüme aşamasında ve yavru aşamalarında yetiştirme birimlerinde, karides ve tatlı su karidesi (*Macrobrachium spp.*) beslenmelerini tamamlamak için organik kolesterol kullanılabilir.

3.1.3.5. İşletmeciler, özellikle yemlerin adı ve miktarı, ek yem kullanımı, beslenen hayvanlar/yemlenen gruplar hakkında belirli besleme programlarına ilişkin kayıtlar tutmalıdır.

3.1.4. Sağlık bakımı

3.1.4.1. Hastalık önleme

Hastalık önlemeyle ilgili olarak aşağıdaki kurallar uygulanır:

(a) Hayvanların optimal koşullarda tutularak hastalık önleme yapılmalıdır. Bunun için türün su kalitesi, akış ve değişim hızı gereksinimleri, işletmelerin optimal tasarımı, iyi yetiştiricilik ve yönetim uygulamaları, düzenli temizlik ve dezenfeksiyon işlemleri, yüksek kaliteli yem, uygun stoğa yerleştirme yoğunluğu ve ırk ve soya seçimi gibi etmenler dikkate alınmalıdır;

(b) İmmünolojik veteriner ilaçlar kullanılabilir;

(c) Hayvan sağlığı yönetim planı, biyogüvenlik ve hastalık önleme uygulamalarını içermeli ve sağlık danışmanlığı için uygun yetkinliğe sahip su ürünleri yetiştiriciliği veteriner sağlık hizmetleriyle yapılan yazılı bir anlaşmayı, üretim birimine orantılı olacak şekilde, yılda en az bir kez ziyaret etmelerini öngörmelidir veya midye kabukluları için en az iki yılda bir kez ziyaret etmelidir;

(d) Holding sistemleri, ekipmanları ve araçları uygun şekilde temizlenmeli ve dezenfekte edilmelidir;

(e) Biyo-yosun organizmaları, yalnızca fiziksel yöntemlerle veya elle uzaklaştırılmalı ve uygun durumlarda çiftlikten uzaklaştırılmalıdır;

(f) Ekipman ve tesis temizliği ve dezenfeksiyonu için sadece bu Yönetmelik kapsamında organik üretimde kullanımına izin verilen temizlik ve dezenfeksiyon maddeleri kullanılabilir;

(g) boşaltma işlemi ile ilgili olarak aşağıdaki kurallar uygulanır:

(i) yetkili makam veya gerekliyse kontrol otoritesi veya kontrol organı, boşaltmanın gerekli gerekmediğini belirler ve her üretim döngüsünden sonra uygulanacak ve belgelendirilecek uygun süreyi belirler. Bu süre, açık denizdeki açık su kapalı sistemlerinde uygulanır;

(ii) midye kabukluları yetiştiriciliği için bu zorunlu değildir;

(iii) boşaltma süresince, su ürünleri yetiştiriciliği yapılacak kafes veya diğer yapı boşaltılarak, dezenfekte edilerek ve tekrar kullanılmadan önce boş bırakılır;

(h) gerektiğinde, yenmeyen balık yemi, dışkı ve ölü hayvanlar, su durumunun kalitesi açısından önemli çevresel hasar riskini önlemek, hastalık risklerini en aza indirmek ve böcek veya kemirgenleri çekmemek için derhal uzaklaştırılmalıdır;

(i) ultraviyole ışık ve ozon sadece yavruhaneye ve yetiştiricilik tesislerinde kullanılabilir;

(j) ektoparazitlerin biyolojik kontrolünde, temizlik balıklarının kullanımı ve tatlı su, deniz suyu ve sodyum klorür çözeltilerinin kullanımı tercih edilmelidir.

#### 3.1.4.2. Veteriner tedaviler

Veteriner tedavilerle ilgili olarak aşağıdaki kurallar uygulanır:

(a) Hayvanın acı çekmesini önlemek için hastalık hemen tedavi edilmelidir. Gerekli durumlarda, fitoterapik, homeopatik ve diğer ürünlerin kullanımının uygun olmadığı durumlarda, kimyasal sentezlenmiş alopantik veteriner tıbbi ürünler, dahil olmak üzere antibiyotikler, veterinerin sorumluluğunda ve sıkı koşullar altında kullanılabilir. Uygun durumlarda, tedavi süreleri ve geri çekilme süreleriyle ilgili kısıtlamalar belirlenmelidir;

(b) Birliğin mevzuatı temelinde insan ve hayvan sağlığına yönelik koruma tedbirleri, izin verilir;

(c) 3.1.4.1 maddesinde hayvan sağlığını sağlamak için alınan önlemlere rağmen sağlık sorunu ortaya çıkarsa, veteriner tedaviler aşağıdaki tercih sırasına göre kullanılabilir:

(i) bitkisel, hayvansal veya mineral maddelerin homeopatik seyreltilerinden elde edilen maddeler;

(ii) etkisi olan anestezi olmayan bitki ve bitki özleri; ve

(iii) iz elementler, metaller, doğal immünostimülanlar veya yetkilendirilmiş probiyotikler gibi maddeler;

(d) alopantik tedaviler, yılda iki tedavi seansı ile sınırlı olmalıdır, aşılama ve zorunlu yok etme programları istisnadır. Ancak, bir yıldan daha kısa bir üretim döngüsü durumunda, alopantik tedavi için bir sınırlama geçerlidir. Alopantik tedaviler için belirtilen sınırlamalar aşıldığında, ilgili su ürünleri organik ürün olarak pazarlanamaz;

(e) zorunlu kontrol şemaları tarafından yürütülen parazit tedavilerinin kullanımını aşağıdaki gibi sınırlıdır:

(i) somon için yılda en fazla iki tedavi seansı veya üretim döngüsü 18 aydan daha kısa ise yılda bir tedavi seansı;

(ii) somon dışındaki tüm türler için yılda en fazla iki tedavi seansı veya üretim döngüsü 12 aydan daha kısa ise yılda bir tedavi seansı;

(iii) türün üretim döngüsünün uzunluğuna bakılmaksızın, türün toplam üretim döngüsünde dört tedavi seansından fazlası yapılmaz;

(f) nokta (d) uyarınca belirlenen alopantik veteriner tedaviler ve parazit tedavileri için geri çekilme süresi, 2001/82/EC Direktifi'nin 11. maddesinde belirtilen geri çekilme süresinin iki katı veya bu süre belirtilmemişse 48 saat olmalıdır;

(g) veteriner tıbbi ürünlerin her kullanımı, su ürünleri organik ürün olarak pazarlanmadan önce ilgili yetkili makama, gerekliyse kontrol otoritesine veya kontrol organına bildirilmelidir. Tedavi edilen stoklar açıkça tanımlanabilir olmalıdır.

#### 3.1.4.3. Hastalık önleme kayıt tutma

İşletmeciler, hastalık önleme önlemlerinin uygulanmasına ilişkin kayıtları tutmalıdır. Bu kayıtlar, boşaltma, temizlik ve su işleme işlemleri ile uygulanan veteriner ve diğer parazit tedavileri ve özellikle tedavi tarihi, teşhis, dozaj, tedavi ürününün adı ve veteriner reçetesi



(uygulanabilirse) ve su ürünleri organik ürün olarak pazarlanmadan önce uygulanan geri çekilme sürelerini içermelidir.

### 3.1.5. Barınma ve yetiştirme uygulamaları

3.1.5.1. Kapalı su ürünleri yetiştiriciliği tesisleri, yavruhaneler ve kreşler veya organik yem organizmalarının üretimi için kullanılan türlerin üretimi için dışında yasaktır.

3.1.5.2. Suyun yapay olarak ısıtılması veya soğutulması, sadece yavruhanelerde ve kreşlerde izin verilir. Tüm üretim aşamalarında doğal kuyu suyu ısıtmak veya soğutmak için kullanılabilir.

3.1.5.3. Su ürünleri yetiştiriciliği hayvanlarının yetiştirme ortamı, türün spesifik gereksinimlerine uygun olarak tasarlanmalıdır. Bu çerçevede, su ürünleri yetiştirme hayvanlarının:

(a) refahları için yeterli alanı olmalı ve 15(3) numaralı maddede belirtilen uygulanacak ilke ve standartlara uygun stoğa yerleştirme yoğunluğuna sahip olmalıdır;

(b) iyi su kalitesinde, uygun akış ve değişim oranına, yeterli oksijen seviyelerine ve düşük metabolit seviyelerine sahip suda tutulmalıdır;

(c) türlerin gereksinimlerine ve coğrafi konuma uygun sıcaklık ve ışık koşullarında tutulmalıdır.

Üretilen balıkların refahı, durumlarına (yüzgeç hasarı, diğer yaralanmalar, büyüme hızı, gösterilen davranış ve genel sağlık gibi) ve su kalitesine (su kalitesi, metabolit seviyeleri gibi) bağlı olarak izlenmeli ve dikkate alınmalıdır.

Tatlı su balıkları için, taban tipi mümkün olan en doğal koşullara en yakın olmalıdır.

Koi ve benzer türler için:

— taban doğal toprak olmalıdır,

— biyolojik ve mineral gübreleme, sadece organik üretim için yetkilendirilmiş gübreler ve toprak düzenleyicileri ile yapılmalıdır ve azami uygulama miktarı 20 kg azot/ha olmalıdır,

— üretim sularında bulunan hidrofitterin ve bitki örtüsünün kontrolü için sentetik kimyasal maddeler kullanılmamalıdır.

İşletmeciler, hayvan refahı ve su kalitesiyle ilgili izleme ve bakım önlemlerine ilişkin kayıtları tutmalıdır. Göletler ve göllerin gübrenmesi durumunda, işletmeciler, gübre ve toprak düzenleyicilerin uygulamasıyla ilgili kayıtları, uygulama tarihi, ürünün adı, uygulanan miktar ve ilgili uygulama yerini içerecek şekilde tutmalıdır.

3.1.5.4. Su ürünleri yetiştirme sistemlerinin tasarımı ve yapımı, hayvan sağlığı ve refahını koruyan akış hızları ve fizikokimyasal parametreleri sağlamalı ve hayvanların davranışsal gereksinimlerini karşılamalıdır.

15(3) numaralı maddede belirtilen üretim sistemleri ve tür veya tür grupları için belirli özellikler yerine getirilmelidir.

3.1.5.5. Kara üstü yetiştirme birimleri aşağıdaki koşulları karşılamalıdır:

(a) akışlı sistemlerde, su akışı veya solunum sistemiyle birlikte, balıkların hareket kabiliyeti ve beslenmesi için gereken oksijen seviyelerini sağlamalıdır;

(b) açık su kapalı sistemlerinde, aşağıdaki standartlar karşılanmalıdır:

(i) su hareketliliği yeterli olmalıdır;

(ii) akımın hızı, yüzgeçleri zarar vermeden balıkların hareket etmelerini sağlamalıdır;

(iii) solunum organlarının zarar görmemesi için akım hızı, türün anatomik özelliklerine uygun olmalıdır;

(iv) su akışının yeterli oksijen seviyelerini sağladığından emin olmak için ölçüm yapılmalıdır.

3.1.5.6. Açık deniz veya göletlerde yapılan yetiştirme, aşağıdaki koşulları karşılamalıdır:

(a) deniz ürünlerinde su kalitesi, akım, akıntı, hidrodinamik koşullar, su sıcaklığı ve oksijen seviyeleri, türün anatomik özelliklerine uygun olmalıdır;

(b) bir tür için uygun olan su kalitesini ve hareketini sağlamak için yapısal düzenlemeler yapılmalıdır.

3.1.5.7. Herhangi bir su ürünleri yetiştiriciliği tesisi, kendi ihtiyaçları için su almalıdır. Su kaynaklarının korunmasına özel önem verilmelidir. İşletmeciler, su kaynaklarının korunması için uygun önlemler almalı ve su kullanımını optimize etmelidir.

3.1.5.8. Su ürünleri yetiştiriciliği hayvanları, işletme sahibi tarafından uygun koşullar altında ve olumsuz hava koşullarına karşı korunacak şekilde, uçan ve sürünen hayvanlar, diğer memeliler, böcekler ve dış etmenlerden korunmalıdır.

3.1.5.9. Yabani organizmalarla ve çevresel risklerle kontaminasyonun önlenmesi için uygun önlemler alınmalıdır.

3.1.5.10. Açık su kapalı sistemlerinde, balıkların kaçmasını veya dışarıdan kontaminasyon riskini önlemek için uygun önlemler alınmalıdır. Bu önlemler, kafeslerin veya diğer yapıların güvenliği, dış etmenlerin (örneğin deniz memelileri veya kuşlar) etkilerine karşı korunma ve kirlilikten korunma önlemlerini içermelidir.

3.1.5.11. Su ürünleri yetiştiriciliği tesisi, türlerin gelişim dönemleri boyunca balıkların su altı, yüzme, üreme, beslenme ve dinlenme davranışlarını en uygun şekilde gerçekleştirebilmeleri için uygun alan, su sıcaklığı, beslenme ve ışık koşulları sağlamalıdır. Su ürünleri yetiştiriciliği tesisleri, türlerin doğal davranışlarını sergileyebilmeleri için uygun koşulları sağlamalıdır.

3.1.5.12. Balık çiftliklerinde kullanılan ekipman ve yapılar, su ürünleri yetiştiriciliği hayvanlarının refahını en üst düzeyde sağlamak için uygun şekilde tasarlanmalıdır. Ekipman ve yapılar, balıkların yaralanma riskini en aza indirgeyecek şekilde düzenlenmeli ve uygun temizlik ve bakım için erişilebilir olmalıdır.

3.1.5.13. Küçük ve genç su ürünleri yetiştirme hayvanları, uygun boyutlu yapılar ve tesislerde yetiştirilmelidir. Yavruhaneye ve kreşler, yeterli su kalitesini, uygun akış ve değişim oranını, yeterli oksijen seviyelerini ve düşük metabolit seviyelerini sağlamalıdır.

3.1.5.14. Su ürünleri yetiştirme birimleri ve işletmeleri, yetiştirme hayvanlarının doğal ve özgün davranışlarını sergileyebilmeleri için uygun ortamı sağlamalıdır.

3.1.5.15. Su ürünleri yetiştirme birimleri, işletme sahibi veya yetkilisi tarafından düzenli olarak kontrol edilmelidir. Bu kontrol, ekipmanın işlevselliği, yapıların durumu, su kalitesi, hayvanların durumu ve genel işletme yönetimini içermelidir.

#### **Bölüm IV: İşlenmiş gıda üretimi kuralları**

9, 11 ve 16. maddelerde belirtilen genel üretim kurallarına ek olarak, bu Bölümde belirtilen kurallar, işlenmiş gıdanın organik üretimi için geçerlidir.

1. İşlenmiş gıdanın üretimi için genel gereklilikler

1.1. Gıda katkı maddeleri, işleme yardımcı maddeleri ve diğer maddeler ile gıdanın işlenmesinde uygulanan tüm işlemler (örneğin, dumanlama), iyi imalat uygulamaları prensiplerine [31] uygun olmalıdır.

1.2. İşlenmiş gıda üreten işletmeciler, kritik işleme adımlarının sistematik bir şekilde belirlenmesine dayanan uygun prosedürler oluşturmalı ve güncellemelidir.

1.3. 1.2. maddede atıfta bulunulan prosedürlerin uygulanması, üretilen işlenmiş ürünlerin bu Yönetmelik'e her zaman uygun olduğunu sağlamalıdır.

1.4. İşletmeciler, 1.2. maddede atıfta bulunulan prosedürlere uymalı ve uygulamalı ve 28. maddeye zarar verilmemek kaydıyla özellikle aşağıdaki önlemleri almalıdır:

(a) önleyici tedbirler almalı ve bu tedbirlerle ilgili kayıtları tutmalıdır;

(b) uygun temizlik önlemlerini uygulamalı, etkinliklerini izlemeli ve bu işlemlere ilişkin kayıtları tutmalıdır;

(c) organik olmayan ürünlerin organik üretimle ilgili bir işaretle piyasaya sürülmediğini garanti etmelidir.

1.5. İşlenmiş organik, dönüşüm sürecindeki ve organik olmayan ürünlerin hazırlanması, birbirinden zaman veya mekan olarak ayrı tutulmalıdır. Organik, dönüşüm sürecindeki ve organik olmayan ürünlerin herhangi bir kombinasyonu, ilgili hazırlık biriminde hazırlanıp depolanıyorsa, işletmeci:

(a) ilgili yetkili makama veya gerektiğinde kontrol otoritesine veya kontrol organına bilgi vermelidir;

(b) üretim süreci tamamlanıncaya kadar, organik, dönüşüm sürecindeki ve organik olmayan herhangi bir ürünün (organik, dönüşüm sürecindeki veya organik olmayan) üzerinde gerçekleştirilen benzer işlemlerden ayrı olarak sürekli olarak aynı yerde veya zamanda gerçekleştirilmelidir;

(c) işlemler öncesi ve sonrası organik, dönüşüm sürecindeki ve organik olmayan ürünleri birbirinden ayrı bir şekilde depolamalıdır;

(d) tüm işlemler ve işlenen miktarlar hakkında güncel bir kayıt tutmalıdır;

(e) lotların tanımlanmasını sağlamak ve organik, dönüşüm sürecindeki ve organik olmayan ürünler arasındaki karışımları veya değiş tokuşları önlemek için gerekli önlemleri almalıdır;

(f) organik veya dönüşüm sürecindeki ürünlere uygun temizlik yapıldıktan sonra işlemleri gerçekleştirmelidir.

1.6. İşlenme ve saklama sürecinde organik gıdanın kaybettiği özellikleri yeniden oluşturan, organik gıdanın işlenmesindeki ihmallerin sonuçlarını düzeltmek için kullanılan veya organik gıda olarak pazarlanacak ürünlerin gerçek doğasına yanıltıcı olabilecek ürünler, maddeler ve teknikler kullanılmamalıdır.

1.7. İşletmeciler, organik olmayan tarımsal içeriklerin işlenmiş organik gıdanın üretimi için kullanımına ilişkin yetki belgelerine dair belgeleri saklamalıdır. Bu belgelere sahip olmaları durumunda, bu belgeleri elde etmiş veya kullanmışlarsa, 25. maddeye uygun olarak.

## 2. İşlenmiş gıda üretimi için ayrıntılı gereklilikler

2.1. İşlenmiş organik gıdanın bileşimi için aşağıdaki koşullar geçerlidir:

(a) ürün çoğunlukla Ek I'de listelenen tarımsal içeriklerden veya gıda olarak kullanılmak üzere amaçlanan ürünlerden üretilmelidir; bir ürünün bu ürünlerden çoğunlukla üretildiğinin belirlenmesi amacıyla eklenen su ve tuz dikkate alınmaz;

(b) organik bir bileşen, aynı bileşenin organik olmayan formuyla birlikte bulunmamalıdır;

(c) dönüşüm sürecindeki bir bileşen, aynı bileşenin organik veya organik olmayan formuyla birlikte bulunmamalıdır.

## 2.2. Gıda işleme sürecinde belirli ürün ve maddelerin kullanımı

2.2.1. Sadece organik üretim için kullanımına izin verilen gıda katkı maddeleri, işleme yardımcı maddeleri ve organik olmayan tarımsal içerikler (24. veya 25. maddeye göre yetkilendirilmiş), ve 2.2.2 maddesinde belirtilen ürün ve maddeler gıda işleme sürecinde kullanılabilir. Şarap sektöründeki ürün ve maddeler için 6. Bölümün 2. maddesi uygulanırken, maya için 7. Bölümün 1.3 maddesi uygulanır.

2.2.2. Gıda işleme sürecinde aşağıdaki ürün ve maddeler kullanılabilir:

(a) gıda işleme sürecinde normalde kullanılan mikro-organizma ve gıda enzim preparasyonları, gıda katkı maddesi olarak kullanılmak üzere 24. maddeye göre yetkilendirilmiş gıda enzimlerini içermelidir;

(b) (AK) No 1334/2008 Yönetmeliği'nin 3(2)(c) ve (d)(i) maddelerinde tanımlanan maddeler ve ürünler, 16(2), (3) ve (4) maddelerine uygun olarak doğal aroma maddeleri veya doğal aroma preparatları olarak etiketlenmiş olmalıdır;

(c) (AK) No 1333/2008 Yönetmeliği'nin 17. maddesi uyarınca et ve yumurta kabuklarının damgalanması için renklendiriciler;

(d) belirli bir dönemde pazarlanmak üzere üretilen haşlanmış yumurtaların kabuklarının geleneksel dekoratif renklendirilmesi için doğal renklendiriciler ve doğal kaplama maddeleri;

(e) gıda işleme sürecinde genellikle kullanılan içme suyu ve organik veya organik olmayan tuz (sodyum klorür veya potasyum klorür gibi temel bileşenler içeren);

(f) mineral (iz elementler dahil), vitaminler, amino asitler ve mikrobeseinler, Şu koşullarda kullanılabilir:

(i) normal tüketime için gıdada kullanımları "doğrudan yasal olarak gereklidir", yani bu minerallerin, vitaminlerin, amino asitlerin veya mikrobeseinlerin eklenmediği durumda gıdanın normal tüketim için hiçbir Şekilde piyasaya sürülememesi, birliğin mevzuatının veya birliğin mevzuata uyumlu ulusal mevzuatının hükümleri tarafından doğrudan gerektirilir; veya

(ii) sağlık veya beslenme ile ilgili özel özelliklere veya etkilere veya belirli tüketici gruplarının ihtiyaçlarına sahip olduğu belirtilen ürünlerde:

— Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 609/2013 sayılı Tüzüğü'nün [32] 1(1)(a) ve (b) maddelerinde bahsi geçen ürünlerde, söz konusu Tüzük ve bu Tüzük temelinde alınan işlemler ile ilgili ürünler için kullanımı o Tüzük tarafından yetkilendirilmiştir veya.

— 2006/125/EC Komisyon Direktifi [33] ile düzenlenen ürünler için, bu Direktif tarafından yetkilendirilmeleri gerekmektedir.

2.2.3. İşleme için kullanılacak temizlik ve dezenfeksiyon ürünleri, sadece 24. maddeye göre yetkilendirilmiş ürünler olmalıdır. İşletmeciler, bu ürünlerin kullanımına ilişkin kayıtları, her bir ürünün kullanıldığı tarih veya tarihlerini, ürünün adını, aktif bileşenlerini ve kullanım yerini içerecek Şekilde tutmalıdır.

2.2.4. 30(5) maddesinde atıfta bulunulan hesaplama için aşağıdaki kurallar geçerlidir:

(a) 24. maddeye göre organik üretimde kullanıma izin verilen belirli gıda katkı maddeleri tarımsal içerik olarak hesaplanır;

(b) 2.2.2 maddesinin (a), (c), (d), (e) ve (f) maddelerinde belirtilen preparasyonlar ve maddeler tarımsal içerik olarak hesaplanmaz;

(c) maya ve maya ürünleri tarımsal içerik olarak hesaplanır.

2.3. İşletmeciler, gıda üretiminde kullanılan herhangi bir girdiye ilişkin kayıtları tutmalıdır. Bileşik ürünlerin üretimi durumunda, girdi ve çıktı miktarlarını gösteren tam tarifler, yetkili makam veya kontrol organı için temin edilmelidir.

## **Bölüm V: İşlenmiş yem üretimi kuralları**

9, 11 ve 17. maddelerde belirtilen genel üretim kurallarına ek olarak, bu Bölümde belirtilen kurallar, işlenmiş yemlerin organik üretimi için geçerlidir.

1. İşlenmiş yem üretimi için genel gereklilikler

1.1. Yem katkı maddeleri, işleme yardımcı maddeleri ve yemin işlenmesinde kullanılan diğer maddeler ve bileşenler ile dumanlama gibi kullanılan tüm işlemler, iyi imalat uygulamaları prensiplerine uygun olmalıdır.

1.2. İşlenmiş yem üreten işletmeciler, kritik işleme adımlarının sistematik bir Şekilde belirlenmesine dayanan uygun prosedürler oluşturmalı ve güncellemelidir.

1.3. 1.2. maddede atıfta bulunulan prosedürlerin uygulanması, üretilen işlenmiş ürünlerin bu Yönetmelik'e her zaman uygun olduğunu sağlamalıdır.

1.4. İşletmeciler, 1.2. maddede atıfta bulunulan prosedürlere uymalı ve uygulamalı ve 28. maddeye zarar verilmemek kaydıyla özellikle aşağıdaki önlemleri almalıdır:

(a) önleyici tedbirler almalı ve bu tedbirlerle ilgili kayıtları tutmalıdır;

(b) uygun temizlik önlemlerini uygulamalı, etkinliklerini izlemeli ve bu işlemlere ilişkin kayıtları tutmalıdır;

(c) organik olmayan ürünlerin organik üretimle ilgili bir işaretle piyasaya sürülmediğini garanti etmelidir.

1.5. İşlenmiş organik, dönüşüm sürecindeki ve organik olmayan ürünlerin hazırlanması, birbirinden zaman veya mekan olarak ayrı tutulmalıdır. Organik, dönüşüm sürecindeki ve organik olmayan ürünlerin herhangi bir kombinasyonu, ilgili hazırlık biriminde hazırlanıp depolanıyorsa, işletmeci:

(a) kontrol otoritesine veya kontrol organına bilgi vermelidir;

(b) üretim süreci tamamlanıncaya kadar, organik, dönüşüm sürecindeki ve organik olmayan herhangi bir ürünün (organik, dönüşüm sürecindeki veya organik olmayan) üzerinde gerçekleştirilen benzer işlemlerden ayrı olarak sürekli olarak aynı yerde veya zamanda gerçekleştirmelidir;

(c) işlemler öncesi ve sonrası organik, dönüşüm sürecindeki ve organik olmayan ürünleri birbirinden ayrı bir şekilde depolamalıdır;

(d) tüm işlemler ve işlenen miktarlar hakkında güncel bir kayıt tutmalıdır;

(e) lotların tanımlanmasını sağlamak ve organik, dönüşüm sürecindeki ve organik olmayan ürünler arasındaki karışımları veya değiş tokuşları önlemek için gerekli önlemleri almalıdır;

(f) organik veya dönüşüm sürecindeki ürünlere uygun temizlik yapıldıktan sonra işlemleri gerçekleştirmelidir.

## 2. İşlenmiş yem üretimi için ayrıntılı gereklilikler

2.1. Organik yem materyalleri veya dönüşüm sürecindeki yem materyalleri, aynı yem materyallerinin organik olmayan yöntemlerle üretilenleriyle aynı anda organik yem ürünün bileşimine giremez.

2.2. Organik üretimde kullanılan veya işlenen herhangi bir yem materyali, kimyasal sentezlenmiş çözücüler yardımıyla işlenmemiş olmalıdır.

2.3. Yem işleme sürecinde sadece bitkisel, alg, hayvansal veya maya kökenli organik olmayan yem materyali, mineral kökenli yem materyali ve organik üretimde kullanımına yetkilendirilmiş yem katkı maddeleri ve işleme yardımcı maddeler (24. maddeye göre yetkilendirilmiş) kullanılabilir.

2.4. İşleme amaçlı kullanılan temizlik ve dezenfeksiyon ürünleri, sadece 24. maddeye göre yetkilendirilen ürünler kullanılmalıdır. İşletmeciler, bu ürünlerin kullanımına ilişkin kayıtları,

her bir ürünün kullanıldığı tarih veya tarihlerini, ürünün adını, aktif bileşenlerini ve kullanım yerini içerecek şekilde tutmalıdır.

2.5. İşletmeciler, yem üretiminde kullanılan herhangi bir girdiye ilişkin kayıtları tutmalıdır. Bileşik ürünlerin üretimi durumunda, girdi ve çıktı miktarlarını gösteren tam tarifler, yetkili makam veya kontrol organı için temin edilmelidir.

## **Bölüm VI: Şarap**

### **1. Kapsam**

1.1. (AB) No 1308/2013 Yönetmeliği'nin 1(2)(1) maddesinde belirtilen şarap sektörü ürünlerinin organik üretimi için belirtilen genel üretim kurallarına ek olarak, bu Bölümde belirtilen kurallar uygulanır.

1.2. (AB) No 606/2009 [34] ve (AB) No 607/2009 [35] Komisyon Yönetmelikleri, bu Bölümde açıkça belirtilmediği sürece uygulanır.

### **2. Belirli ürün ve maddelerin kullanımı**

2.1. Şarap sektörü ürünleri, organik hammaddeden üretilmelidir.

2.2. Şarap sektörü ürünlerinin yapımında (şarap üretimi sırasında dahil olmak üzere) kullanılabilecek sadece 24. maddeye göre yetkilendirilen ürünler ve maddeler kullanılabilir. Bunlar, (AB) No 1308/2013 ve (AB) No 606/2009 Yönetmeliklerinde belirtilen koşullar ve kısıtlamalar ve özellikle son Yönetmeliğin Ek I A'sında belirtilenlere tabidir.

2.3. İşletmeciler, şarap üretimi ve temizlik ve dezenfeksiyon için kullanılan herhangi bir ürün ve maddeye ilişkin kayıtları tutmalıdır. Bu kayıtlar, her bir ürünün kullanıldığı tarih veya tarihlerini, ürünün adını, aktif bileşenlerini ve gerektiğinde kullanım yerini içermelidir.

### **3. Enolojik uygulamalar ve kısıtlamalar**

3.1. Bu Bölümdeki 1 ve 2. maddelere ve (AB) No 1308/2013 Yönetmeliği'nin 80. ve 83(2) maddeleri, (AB) No 606/2009 Yönetmeliği'nin 3, 5-9 ve 11-14 maddeleri ve bu Yönetmelik'in Eklerinde belirtilen sınırlamalara zarar verilmemek kaydıyla, yalnızca 1 Ağustos 2010 tarihinden önce kullanılan enolojik uygulamalar, işlemler ve tedaviler izinlidir.

3.2. Aşağıdaki enolojik uygulamalar, işlemler ve tedavilerin kullanımı yasaktır:

(a) (AB) No 1308/2013 Yönetmeliği'nin VIII. Ek I Bölüm c'nin 1(c) maddesine uygun olarak soğutma yoluyla kısmi yoğunlaşma;

(b) (AB) No 606/2009 Yönetmeliği'nin Ek I A 8. maddesine uygun olarak sülfür dioksitin fiziksel işlemlerle eliminasyonu;

(c) (AB) No 606/2009 Yönetmeliği'nin Ek I A 36. maddesine uygun olarak şarabın tartarik stabilizasyonunu sağlamak için elektrodializ tedavisi;

(d) (AB) No 606/2009 Yönetmeliği'nin Ek I A 40. maddesine uygun olarak şarabın kısmi alkollendirilmesi;

(e) (AB) No 606/2009 Yönetmeliği'nin Ek I A 43. maddesine uygun olarak şarabın tartarik stabilizasyonunu sağlamak için kation değişimcilerle tedavi.

3.3. Aşağıdaki enolojik uygulamalar, işlemler ve tedaviler, aşağıdaki koşullar altında izinlidir:

(a) (AB) No 606/2009 Yönetmeliği'nin Ek I A 2. maddesine uygun olarak sıcaklık 75 °C'yi aşmamak kaydıyla ısıtma işlemleri;

(b) (AB) No 606/2009 Yönetmeliği'nin Ek I A 3. maddesine uygun olarak, gözenek boyutu 0,2 mikrometreden küçük olmayan inert bir filtreleyici ajanla merkezkaçlama ve filtreleme.

3.4. (AB) No 1234/2007 veya (AB) No 606/2009 Yönetmeliği'nde belirtilen enolojik uygulamalar, işlemler ve tedavilerle ilgili 1 Ağustos 2010 tarihinden sonra yapılan herhangi bir değişiklik, bu Bölümde izin verilen olarak yer almadan önce ve gerektiğinde bu Yönetmeliğin 24. maddesi uyarınca bir değerlendirme yapıldıktan sonra yalnızca organik şarap üretimi için geçerlidir.

## **Bölüm VII: Yiyecek veya yem olarak kullanılan maya**

9, 11, 16, 17 ve 19. maddelerde belirtilen genel üretim kurallarına ek olarak, bu Bölümde belirtilen kurallar, yiyecek veya yem olarak kullanılan mayanın organik üretimine uygulanır.

1. Genel gereklilikler

1.1. Organik maya üretimi için sadece organik olarak üretilmiş alt tabanlar kullanılmalıdır. Bununla birlikte, işletmeciler organik üretimden maya özütü veya otolizat elde edemedikleri durumlarda, organik maya üretimi için alt tabana (% kurutulmuş madde ağırlığına göre hesaplanan) %5'e kadar organik olmayan maya özütü veya otolizat eklenmesine 31 Aralık 2024 tarihine kadar izin verilir.

1.2. Organik maya, organik olmayan maya ile birlikte organik yiyecek veya yemde bulunmamalıdır.

1.3. Organik maya üretiminde aşağıdaki ürünler ve maddeler kullanılabilir:

(a) organik üretimde kullanım için 24. maddeye göre yetkilendirilmiş işleme yardımcıları;

(b) IV. Bölüm'ün 2.2.2 maddesinin (a), (b) ve (e) alt maddelerinde belirtilen ürünler ve maddeler.

1.4. İşleme için yetkilendirilen temizlik ve dezenfeksiyon ürünleri, sadece 24. maddeye göre yetkilendirilen ürünler kullanılmalıdır.

1.5. İşletmeciler, maya üretimi ve temizlik ve dezenfeksiyon için kullanılan herhangi bir ürüne ilişkin kayıtları, her bir ürünün kullanıldığı tarih veya tarihlerini, ürünün adını, aktif bileşenlerini ve kullanım yerini içerecek şekilde tutmalıdır.



### EK III

## ÜRÜNLERİN TOPLANMASI, AMBALAJLANMASI, TAŞINMASI VE DEPOLANMASI

### 1. Ürünlerin toplanması ve hazırlama birimlerine taşınması

İşletmeciler, organik, dönüşüm sürecindeki ve organik olmayan ürünlerin aynı anda toplanmasını, organik, dönüşüm sürecindeki ve organik olmayan ürünler arasında olası karışımı veya değiş tokuşu önlemek ve organik ve dönüşüm sürecindeki ürünlerin tanımlanmasını sağlamak için uygun önlemler alındığında gerçekleştirebilir. İşletmeci, toplama günleri, saatleri, devre ve ürünlerin alındığı tarih ve saatine ilişkin bilgileri kontrol otoritesi veya kontrol organı için temin edilebilir durumda tutmalıdır.

### 2. Ürünlerin ambalajlanması ve başka işletmecilere veya birimlere taşınması

#### 2.1. Sağlanması gereken bilgiler

2.1.1. İşletmeciler, organik ürünlerin ve dönüşüm sürecindeki ürünlerin, toptancılar ve perakendeciler dahil olmak üzere diğer işletmecilere veya birimlere sadece uygun bir şekilde kapatılmış ambalaj, kap veya araçlarla taşındığını sağlamalıdır. İçeriğin değiştirilmesi dahil olmak üzere herhangi bir değişikliğin manipülasyon veya mühürün hasar görmesi olmadan yapılamayacağı şekilde kapatılan ambalaj, kap veya araçlara, birlik yasaların gerektirdiği diğer herhangi bir bilgiye zarar vermeden şu bilgileri içeren bir etiket yerleştirilmelidir:

- (a) işletmecinin adı ve adresi ile farklı ise ürünün sahibi veya satıcısının adı ve adresi;
- (b) ürünün adı;
- (c) işletmecinin tabi olduğu kontrol otoritesi veya kontrol organının adı veya kod numarası; ve
- (d) ilgili durumlarda, bu maddenin 34(5) maddesinde belirtilen kayıtlarla ilişkilendirilmesine izin veren, ulusal düzeyde onaylanmış veya kontrol otoritesi veya kontrol organı ile anlaşılan bir işaret sistemi uyarınca lot tanımlama işareti.

2.1.2. İşletmeciler, organik üretimde yetkilendirilen bileşik yemlerin, toptancılar ve perakendeciler dahil olmak üzere diğer işletmelere veya sahiplere taşındığında, birlik yasalarının gerektirdiği diğer herhangi bir bilgiye ek olarak şu bilgileri içeren bir etiketle sağlanmalarını sağlamalıdır:

- (a) 2.1.1 maddesinde belirtilen bilgiler;
- (b) ilgili durumlarda, kurutulmuş madde ağırlığına göre:
  - (i) organik yem materyallerinin toplam yüzdesi;
  - (ii) dönüşüm sürecindeki yem materyallerinin toplam yüzdesi;
  - (iii) (i) ve (ii) maddelerinde belirtilmeyen yem materyallerinin toplam yüzdesi;
  - (iv) tarımsal kökenli yemlerin toplam yüzdesi;
- (c) ilgili durumlarda, organik yem materyallerinin adları;

(d) ilgili durumlarda, dönüşüm sürecindeki yem materyallerinin adları; ve

(e) 30(6) maddesine göre etiketlenemeyen bileşik yemler için, bu Yönetmelik'e göre organik üretimde kullanılabileceğini belirten bir ifade.

2.1.3. 66/401/EEC Sayılı Direktif'e zarar verilmemek kaydıyla, işletmeciler, belirli farklı bitki türlerinin organik, dönüşüm sürecindeki veya organik olmayan tohumlarını içeren bir yem bitkisi karışımının ambalajının etiketinde, her bir bileşen türünün ağırlıkça yüzde olarak gösterildiği tam bileşenlerin ayrıntılarına ilişkin bilgi sağlamalı ve gerektiğinde çeşitlilik.

66/401/EEC Sayılı Direktif'in Ek IV'ünde belirtilen ilgili gereksinimlerin yanı sıra, bu bilgiler, bu maddenin birinci paragrafında istenen bilgilerin yanı sıra, organik veya dönüşüm sürecindeki tohum olarak etiketlenen bileşen türlerinin listesini de içermelidir. Karışımdaki organik ve dönüşüm sürecindeki tohumların ağırlıkça en az % 70 olması gerekmektedir.

Karışım organik olmayan tohumlar içeriyorsa, etikette ayrıca şu ifade yer almalıdır: 'Bu karışımın kullanımı, bu karışımın kullanımı AB mevzuatına uygun olarak yetkilendiren yetkili makamın yetki verdiği üye devletin sınırları içinde sadece izin verilir.'

2.1.1 ve 2.1.2 maddelerinde belirtilen bilgiler, ürünün ambalajı, kabı veya taşıtı ile açıkça bağlantılı bir eşlik eden belgede sunulabilir. Bu eşlik eden belge, tedarikçi veya taşıyıcı hakkında bilgiler içermelidir.

2.2. Ambalaj, kap veya taşıtların kapatılması, aşağıdaki durumlarda gerekmeyecektir:

(a) taşıma, organik kontrol sistemi kapsamındaki iki işletme arasında doğrudan gerçekleştirilirse;

(b) taşıma yalnızca organik veya yalnızca dönüşüm sürecindeki ürünleri içeriyorsa;

(c) ürünler, 2.1 maddesinde belirtilen bilgileri içeren bir belge ile birlikte taşınıyorsa; ve

(d) hem gönderici hem de alıcı işletmeciler, bu tür taşıma işlemlerine ilişkin belgeleri kontrol otoritesi veya kontrol organı için temin edilebilir durumda tutar.

3. Yemlerin başka üretim veya hazırlama birimlerine veya depolama yerlerine taşınması için özel kurallar

İşletmeciler, yemleri başka üretim veya hazırlama birimlerine veya depolama yerlerine taşıdıklarında aşağıdaki koşulların karşılandığından emin olmalıdır:

(a) taşıma sırasında organik üretimden elde edilen yem, dönüşüm sürecindeki yem ve organik olmayan yem etkin bir şekilde fiziksel olarak ayrı tutulur;

(b) organik olmayan ürünler taşınmış olan araçlar veya kaplar, organik veya dönüşüm sürecindeki ürünleri taşımak için yalnızca aşağıdaki koşullar sağlandığında kullanılır:

(i) organik veya dönüşüm sürecindeki ürünlerin taşınmasına başlamadan önce, etkinliği kontrol edilmiş uygun temizlik önlemleri uygulanmış ve işletmeciler bu işlemlere ilişkin kayıtları tutar;

(ii) kontrol düzenlemelerine göre değerlendirilen risklere bağlı olarak tüm uygun önlemler uygulanır ve gerektiğinde işletmeciler organik olmayan ürünlerin organik üretimi belirtisini taşıyamayacaklarını garanti eder;

(iii) işletmeci, bu tür taşıma işlemlerine ilişkin belgeleri kontrol otoritesi veya kontrol organı için temin edilebilir durumda tutar;

(c) bitmiş organik veya dönüşüm sürecindeki yemin taşınması, başka bitmiş ürünlerin taşınmasından fiziksel olarak veya zaman açısından ayrı tutulur;

(d) taşıma sırasında başlangıçta ve teslimat turu süresince teslim edilen her bir miktarın kaydedilmesi sağlanır.

#### 4. Canlı balıkların taşınması

4.1. Canlı balıklar, sıcaklık ve çözülmüş oksijen açısından fizyolojik ihtiyaçlarını karşılayan temiz suyla uygun tanklarda taşınmalıdır.

4.2. Organik balık ve balık ürünlerinin taşınmadan önce tanklar temizlenmeli, dezenfekte edilmeli ve durulanmalıdır.

4.3. Stresi azaltmak için önlemler alınmalıdır. Taşıma sırasında, yoğunluk tür için zararlı düzeye ulaşmamalıdır.

4.4. 4.1, 4.2 ve 4.3 maddelerinde belirtilen işlemler için kayıtlar tutulmalıdır.

#### 5. Diğer işletmelerden veya birimlerden ürün alımı

Organik veya dönüşüm sürecindeki bir ürün alındığında, işletmeci ambalajın, kabın veya taşıtın kapatılmasını kontrol edecek ve Bölüm 2'de belirtilen işaretlerin varlığını kontrol edecektir.

İşletmeci, Bölüm 2'de belirtilen etiketteki bilgileri eşlik eden belgelerdeki bilgilerle karşılaştıracaktır. Bu denetimlerin sonuçları, 34(5) maddesinde belirtilen kayıtlarda açıkça belirtilecektir.

#### 6. Üçüncü ülkeden ürün alımı için özel kurallar

Organik veya dönüşüm sürecindeki ürünler üçüncü bir ülkeden ithal edildiğinde, uygun ambalaj veya kaplarda taşınmalı, içeriğin değiştirilmesini önleyen bir şekilde kapatılmalı ve ihracıcının kimliğini ve lotu tanımlayan diğer işaretler ve numaraları taşınmalıdır ve gerektiğinde üçüncü ülkelerden ithalat için kontrol sertifikasıyla birlikte olmalıdır.

Üçüncü bir ülkeden ithal edilen organik veya dönüşüm sürecindeki bir ürün alındığında, ithal edilen gönderinin teslim edildiği ve hazırlama veya pazarlama amacıyla alan gerçek veya tüzel kişi, ambalajın veya kabın kapatılmasını kontrol edecek ve (b)(iii) maddesi uyarınca ithal edilen üründe yer alan denetim sertifikasının ilgili ürün türünü kapsadığını kontrol edecektir. Bu denetimin sonucu, 34(5) maddesinde belirtilen kayıtlarda açıkça belirtilecektir.

#### 7. Ürünlerin depolanması

7.1. Ürünlerin depolandığı alanlar, lotların tanımlanmasını sağlamak ve organik üretim kurallarına uygun olmayan ürünler veya maddelerle herhangi bir karışmayı veya kontaminasyonu önlemek için yönetilmelidir. Organik ve dönüşüm sürecindeki ürünler her zaman açıkça tanınabilir olmalıdır.

7.2. Organik veya dönüşüm sürecindeki bitkisel ve hayvansal üretim birimlerinde, organik üretim için 9 ve 24. maddelere göre yetkilendirilmemiş girdi ürünleri veya maddeleri depolanamaz.

7.3. Apatik veteriner ilaç ürünleri, antibiyotikler de dahil olmak üzere, II. Kısım'ın 1.5.2.2 maddesinde belirtilen tedavi ile bağlantılı olarak veteriner tarafından reçete edildiği takdirde, tarımsal ve su ürünleri yetiştirme tesislerinde depolanabilir, denetim altında tutulan bir yerde depolanmalı ve 34(5) maddesinde belirtilen kayıtlara kaydedilmelidir.

7.4. İşletmeciler organik, dönüşüm sürecindeki veya organik olmayan ürünleri herhangi bir kombinasyonda işlediklerinde ve organik veya dönüşüm sürecindeki ürünler diğer tarımsal ürünler veya gıda maddeleriyle birlikte depolama tesislerinde depolanıyorsa:

(a) organik veya dönüşüm sürecindeki ürünler diğer tarımsal ürünler veya gıda maddelerinden ayrı tutulmalıdır;

(b) gönderimlerin tanımlanması ve organik, dönüşüm sürecindeki ve organik olmayan ürünler arasındaki karışımları veya değiş tokuşları önlemek için her türlü önlem alınmalıdır;

(c) organik veya dönüşüm sürecindeki ürünlerin depolanmasından önce, etkinliği kontrol edilen uygun temizlik önlemleri uygulanmalı ve işletmeciler bu işlemlere ilişkin kayıtları tutmalıdır.

7.5. Depolama tesislerinde yalnızca organik üretim için 24. maddeye göre yetkilendirilen temizlik ve dezenfeksiyon ürünleri kullanılmalıdır.

**EK IV**

**30. MADDE'DE BELİRTİLEN TERİMLER**

BG: биологичен.

ES: ecológico, biológico, orgánico.

CS: ekologické, biologické.

DA: økologisk.

DE: ökologisch, biologisch.

ET: mahe, ökoloogiline.

EL: βιολογικό.

EN: organic.

FR: biologique.

GA: orgánach.

HR: ekološki.

IT: biologico.

LV: bioloģisks, ekoloģisks.

LT: ekologiškas.

LU: biologesch, ökologesch.

HU: ökológiai.

MT: organiku.

NL: biologisch.

PL: ekologiczne.

PT: biológico.

RO: ecologic.

SK: ekologické, biologické.

SL: ekološki.

FI: luonnonmukainen.

SV: ekologisk.

**EK V**

**AVRUPA BİRLİĞİ ORGANİK ÜRETİM LOGOSU VE KOD NUMARALARI**

1. Logo

1.1. Avrupa Birliği organik üretim logosu aşağıdaki modele uygun olmalıdır:



1.2. Pantone'da referans renk, Green Pantone No 376 ve Green (50 % Cyan + 100 % Yellow) dört renkli işlem kullanıldığında kullanılır.

1.3. Avrupa Birliği organik üretim logosu, yalnızca uygulaması renkte mümkün olmadığında aşağıdaki gibi siyah beyaz olarak da kullanılabilir:



1.4. Ambalaj veya etiketin arka plan rengi koyu ise, semboller negatif formatta kullanılabilir ve ambalajın veya etiketin arka plan rengi kullanılır.

1.5. Arka plan renkleriyle zor görünebilecek bir renkte bir logonun renkli olarak kullanılması durumunda, logonun etrafında sınırlayıcı bir dış çizgi kullanılarak arka plan renkleriyle kontrastı artırılabilir.

1.6. Ambalajda tek renkte göstergeler olduğunda, Avrupa Birliği organik üretim logosu aynı renkte kullanılabilir.

1.7. Avrupa Birliği organik üretim logosu en az 9 mm yüksekliğe ve en az 13,5 mm genişliğe sahip olmalıdır; yükseklik/genişlik oranı her zaman 1:1,5 olmalıdır. İstisnai olarak, minimum boyut çok küçük paketler için 6 mm yüksekliğe indirilebilir.

1.8. Avrupa Birliği organik üretim logosu, organik üretime atıfta bulunan grafiksel veya metinsel unsurlarla ilişkilendirilebilir, ancak bu unsurlar Avrupa Birliği organik üretim logosunun doğasını veya Madde 32'de belirlenen herhangi bir göstergeyi değiştirmemelidir. Yeşil renkle kullanılan ulusal veya özel logolarla ilişkilendirildiğinde, Avrupa Birliği organik üretim logosu bu referans renkten farklı bir yeşil renkte kullanılabilir.

## 2. Kod numaraları

Kod numaralarının genel formatı aşağıdaki gibi olmalıdır:

AB-CDE-999

burada:

- (a) 'AB', denetimlerin gerçekleştiği ülkenin ISO kodudur;
- (b) 'CDE', Komisyon veya her bir Üye Devlet tarafından belirlenecek üç harfle gösterilen bir terimdir, 'bio' veya 'öko' veya 'org' veya 'eko' gibi organik üretimle bağlantı kuran ve belirleyen; ve
- (c) '999', her Üye Devletin yetkili otoritesi tarafından kontrol görevlerini devrettiği denetim otoritelerine veya denetim organlarına atandığı en fazla üç basamaklı referans numarasıdır:
  - (i) Komisyon tarafından tanınan denetim otoritelerine ve denetim organlarına,
  - (ii) Komisyon tarafından tanınan üçüncü ülkelerin yetkili otoritelerine atanır.

**EK VI**  
**SERTİFİKA MODELİ**

2018/848 SAYILI AVRUPA BİRLİĞİ ORGANİK ÜRETİM VE ORGANİK ÜRÜNLERİN ETİKETLENMESİ YÖNETMELİĞİ MADDE 35(1) UYARINCA VERİLEN SERTİFİKA

**Bölüm I: Zorunlu unsurlar**

1. Belge numarası	2. (uygun olanı seçin) — İşletmeci — İşletmeci grubu - bkz. madde 9
3. İşletmeci veya işletmeci grubunun adı ve adresi:	4. İşletmeci veya işletmeci grubunun yetkili otoritesinin veya gerektiğinde denetim otoritesinin veya denetim organının adı ve adresi ve denetim otoritesinin veya denetim organının durumunda kod numarası:
5. İşletmeci veya işletmeci grubunun faaliyeti veya faaliyetleri (uygun olanı seçin)	
— Üretim	
— Hazırlık	
— Dağıtım/Piyasaya sürme	
— Depolama	
— İthalat	
— İhracat	
6. Üretim yöntemleri açısından Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 2018/848 sayılı Tüzüğü'nün 35(7) maddesinde belirtilen ürün kategorileri ve üretim yöntemleri (uygun olanı seçin)	
(a) işlenmemiş bitki ve bitki ürünleri, tohumlar ve diğer bitki üreme materyali	
Üretim yöntemi:	
<input type="checkbox"/> organik üretim, dönüşüm süreci dışında	
<input type="checkbox"/> dönüşüm süreci sırasında üretim	
<input type="checkbox"/> organik üretimle birlikte organik olmayan üretim	
(b) canlı hayvanlar ve işlenmemiş hayvansal ürünler	
Üretim yöntemi:	
<input type="checkbox"/> organik üretim, dönüşüm süreci dışında	



- 
- dönüşüm süreci sırasında üretim
- organik üretimle birlikte organik olmayan üretim
- 

(c) alg ve işlenmemiş su ürünleri

Üretim yöntemi:

- organik üretim, dönüşüm süreci dışında
- dönüşüm süreci sırasında üretim
- organik üretimle birlikte organik olmayan üretim
- 

(d) işlenmiş tarımsal ürünler, su ürünleri dahil, gıda olarak kullanılan

Üretim yöntemi:

- organik ürünlerin üretimi
- dönüşüm sürecindeki ürünlerin üretimi
- organik üretimle birlikte organik olmayan üretim

(e) yem

Üretim yöntemi:

- organik ürünlerin üretimi
- dönüşüm sürecindeki ürünlerin üretimi
- organik üretimle birlikte organik olmayan üretim
- 

(f) şarap

Üretim yöntemi:

- organik ürünlerin üretimi
- dönüşüm sürecindeki ürünlerin üretimi
- organik üretimle birlikte organik olmayan üretim
- 

(g) 2018/848 sayılı Tüzüğe ekli diğer ürünler veya önceki kategorilere girmeyen ürünler

Üretim yöntemi:

- organik ürünlerin üretimi
- dönüşüm sürecindeki ürünlerin üretimi
- organik üretimle birlikte organik olmayan üretim
- 

Bu belge, işletmecinin veya işletmeci grubunun (uygun olanı seçin) bu Yönetmelik'e uygun olduğunu belirtmek üzere 2018/848 sayılı Tüzük uyarınca verilmiştir.

---

7. Tarih, yer

8. Sertifika geçerlilik tarihi...[tarih girin] -  
...[tarih girin]

---

Yetkili otorite veya gerektiğinde denetim otoritesi veya denetim organı adına imza atan kişinin adı ve imzası veya nitelikli elektronik mühür:	
9. 2018/848 sayılı Tüzük'ün 36. maddesinde tanımlanan işletmeci grubu üyelerinin listesi	
Üye adı	Adres veya üye tanımlama şekli

### Bölüm II: Belirli isteğe bağlı unsurlar

Bir veya daha fazla unsuru doldurmak, yetkili otorite veya gerektiğinde işletmeciye veya işletmeci grubuna sertifikayı veren denetim otoritesi veya denetim organı tarafından 2018/848 sayılı Tüzük'ün 35. maddesi uyarınca kararlaştırıldıysa.

#### 1. Ürün dizini

2018/848 sayılı Tüzük kapsamında olan ürünler için ürün adı ve/veya Konsey Yönetmeliği (EEC) No 2658/87 kapsamında yer alan Kombine Nomenklatür (KN) kodu	<input type="checkbox"/> Organik <input type="checkbox"/> Dönüşüm sürecinde

#### 2. Ürün miktarı

Ürün adı ve/veya 2018/848 sayılı Tüzük kapsamında yer alan Regülasyon (EEC) No 2658/87 için CN kodu	<input type="checkbox"/> Organik <input type="checkbox"/> Dönüşüm sürecinde	Tahmini miktar kilogram, litre veya gerektiğinde birim sayısı olarak

## 3. Arazi hakkında bilgi

Ürün adı	<input type="checkbox"/> Organik <input type="checkbox"/> Dönüşüm sürecinde <input type="checkbox"/> Organik olmayan	Hektar cinsinden yüzey alanı

## 4. İşletmeci veya işletmeci grubu tarafından faaliyetin gerçekleştirildiği tesislerin veya birimlerin listesi

Adres veya coğrafi konum	Bölüm I'deki 5. maddede belirtilen faaliyet veya faaliyetlerin açıklaması

## 5. İşletmeci veya işletmeci grubu tarafından gerçekleştirilen faaliyet veya faaliyetlere ilişkin bilgiler ve faaliyetin veya faaliyetlerin kendi amaçları doğrultusunda mı yoksa başka bir işletme adına faaliyet veya faaliyetleri gerçekleştiren bir taşeron olarak mı yapıldığı, taşeronun gerçekleştirilen faaliyet veya faaliyetlerden sorumlu kalması durumunda

Bölüm I'deki 5. maddede belirtilen faaliyet veya faaliyetlerin açıklaması	<input type="checkbox"/> Kendi amaçları doğrultusunda faaliyet/faaliyetler gerçekleştirme <input type="checkbox"/> Taşeron olarak başka bir işletme adına faaliyet/faaliyetler gerçekleştirme, taşeron gerçekleştirilen faaliyet veya faaliyetlerden sorumlu kalır

6. 2018/848 sayılı Tüzüğün 34(3) maddesi uyarınca taşeron tarafından gerçekleştirilen faaliyet veya faaliyetlere ilişkin bilgiler

Bölüm I'deki 5. maddede belirtilen faaliyet veya faaliyetlerin açıklaması	<input type="checkbox"/> İşletmeci veya işletmeci grubu sorumlu kalmaktadır <input type="checkbox"/> Taşeron tarafından sorumluluk alınmıştır

7. İşletmeci veya işletmeci grubu adına 2018/848 sayılı Tüzükün 34(3) maddesi uyarınca bir faaliyet veya faaliyetleri gerçekleştiren taşeronların listesi, organik üretimle ilgili sorumluluğun işletmeci veya işletmeci grubu tarafından devredilmediği faaliyet veya faaliyetler için

Ad ve adres	Bölüm I'deki 5. maddede belirtilen faaliyet veya faaliyetlerin açıklaması

8. 2018/848 sayılı Tüzükün 40(3) maddesi uyarınca denetim organının akreditasyonu hakkında bilgi

(a) akreditasyon kurumunun adı;

(b) akreditasyon belgesine yönlendirme hiperbağlantısı.

9. Diğer bilgiler

REFERANSLAR

- [1] Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 17 Aralık 2013 tarihli 1308/2013 sayılı Tüzüğü, tarım ürünlerinde ortak pazar düzenlemesi hakkında ve Konseyin 922/72, 234/79, 1037/2001 ve 1234/2007 sayılı Tüzüklerini yürürlükten kaldıran (OJ L 347, 20.12.2013, s. 671).
- [2] Topluluk bitki çeşitlerine ilişkin haklar hakkında 27 Temmuz 1994 tarihli Konsey Tüzüğü (OJ L 227, 1.9.1994, s. 1).
- [3] Bitkilerin zararlılarına karşı koruyucu önlemler hakkında 26 Ekim 2016 tarihli Avrupa Parlamentosu ve Konseyinin 2016/2031 sayılı Tüzüğü, Avrupa Parlamentosu ve Konseyin 228/2013, 652/2014 ve 1143/2014 sayılı Tüzüklerini değiştirir ve Konseyin 69/464/EEC, 74/647/EEC, 93/85/EEC, 98/57/EC, 2000/29/EC, 2006/91/EC ve 2007/33/EC sayılı Direktiflerini yürürlükten kaldırır (OJ L 317, 23.11.2016, s. 4).
- [4] 19 Temmuz 1999 tarihli Konsey Direktifi 1999/74/EC, yem tavuklarının korunması için minimum standartları belirler (OJ L 203, 3.8.1999, s. 53).
- [5] Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 11 Aralık 2013 tarihli 1380/2013 sayılı Tüzüğü, Ortak Balıkçılık Politikası hakkında, Konseyin 1954/2003 ve 1224/2009 sayılı Tüzüklerini değiştirir ve Konseyin 2371/2002 ve 639/2004 sayılı Tüzüklerini ve Konseyin 2004/585/EC sayılı Kararını yürürlükten kaldırır (OJ L 354, 28.12.2013, s. 22).
- [6] Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 17 Haziran 2008 tarihli 2008/56/EC sayılı Direktifi, deniz çevresel politikası alanında topluluk eylemleri için bir çerçeve oluşturur (Deniz Stratejisi Çerçeve Direktifi) (OJ L 164, 25.6.2008, s. 19).
- [7] 11 Haziran 2007 tarihli Konsey Tüzüğü (EC) No 708/2007, akvaryumculukta yabancı ve yerel olarak bulunmayan türlerin kullanımı hakkında (OJ L 168, 28.6.2007, s. 1).
- [8] 6 Kasım 2001 tarihli Avrupa Parlamentosu ve Konseyi Direktifi 2001/82/EC, veteriner tıbbi ürünlere ilişkin topluluk kodunu belirler (OJ L 311, 28.11.2001, s. 1).
- [9] Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 28 Ocak 2002 tarihli 178/2002 sayılı Tüzüğü, gıda hukukunun genel prensiplerini ve gerekliliklerini belirler, Avrupa Gıda Güvenliği Otoritesi'ni kurar ve gıda güvenliği konularında prosedürler belirler (OJ L 31, 1.2.2002, s. 1).
- [10] Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 13 Temmuz 2009 tarihli 767/2009 sayılı Tüzüğü, yemlerin piyasaya arzı ve kullanımı hakkında, Avrupa Parlamentosu ve Konseyin 1831/2003 sayılı Tüzüğünü değiştirir ve Konseyin 79/373/EEC sayılı Direktifini, Komisyonun 80/511/EEC ve Konseyin 82/471/EEC, 83/228/EEC, 93/74/EEC, 93/113/EC ve 96/25/EC sayılı Direktiflerini ve Komisyonun 2004/217/EC sayılı Kararını yürürlükten kaldırır (OJ L 229, 1.9.2009, s. 1).
- [11] Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 12 Mart 2001 tarihli 2001/18/EC sayılı Direktifi, çevreye kasıtlı olarak genetik olarak değiştirilmiş organizmaların salınımı hakkında Konseyin 90/220/EEC sayılı Direktifini yürürlükten kaldırır (OJ L 106, 17.4.2001, s. 1).
- [12] Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 16 Aralık 2008 tarihli 1333/2008 sayılı Tüzüğü, gıda katkı maddeleri hakkında (OJ L 354, 31.12.2008, s. 16).

[13] Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 22 Eylül 2003 tarihli 1831/2003 sayılı Tüzüğü, hayvan beslemede kullanılan katkı maddeleri hakkında (OJ L 268, 18.10.2003, s. 29).

[14] Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 25 Kasım 2015 tarihli 2015/2283 sayılı Tüzüğü, yeni gıdalar hakkında, Avrupa Parlamentosu ve Konseyin 1169/2011 sayılı Tüzüğünü değiştirir ve Konseyin 258/97 sayılı Tüzüğünü yürürlükten kaldırır (OJ L 327, 11.12.2015, s. 1).

[15] Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 16 Aralık 2008 tarihli 1332/2008 sayılı Tüzüğü, yiyecek enzimleri hakkında ve Konseyin 83/417/EEC sayılı Direktifini, Konseyin 1493/1999 sayılı Tüzüğünü, 2000/13/EC sayılı Direktifi, Konseyin 2001/112/EC sayılı Direktifini ve 258/97 sayılı Tüzüğünü değiştirir (OJ L 354, 31.12.2008, s. 7).

[16] 5 Aralık 2013 tarihli Avrupa Parlamentosu ve Konseyi Direktifi 2013/59/Euratom, iyonlaştırıcı radyasyona maruz kalma tehlikesine karşı temel güvenlik standartlarını belirler ve Konseyin 89/618/Euratom, 90/641/Euratom, 96/29/Euratom, 97/43/Euratom ve 2003/122/Euratom sayılı Direktiflerini yürürlükten kaldırır (OJ L 13, 17.1.2014, s. 1).

[17] Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 29 Nisan 2004 tarihli 852/2004 sayılı Tüzüğü, gıda hijyeni hakkında (OJ L 139, 30.4.2004, s. 1).

[18] Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 22 Eylül 2003 tarihli 1829/2003 sayılı Tüzüğü, genetik olarak değiştirilmiş gıda ve yem hakkında (OJ L 268, 18.10.2003, s. 1).

[19] Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 22 Eylül 2003 tarihli 1830/2003 sayılı Tüzüğü, genetik olarak değiştirilmiş organizmaların izlenebilirliği ve etiketlenmesi ve genetik olarak değiştirilmiş organizmalardan üretilen gıda ve yem ürünlerinin izlenebilirliği hakkında ve Konseyin 2001/18/EC sayılı Direktifini değiştirir (OJ L 268, 18.10.2003, s. 24).

[20] Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 16 Aralık 2008 tarihli 1334/2008 sayılı Tüzüğü, gıda ve yiyeceklerde kullanılan tatlandırıcılar ve bazı yiyecek bileşenleri hakkında (OJ L 354, 31.12.2008, s. 34).

[21] 24 Ekim 2006 tarihli Konsey Direktifi 2006/88/EC, su ürünleri yetiştiriciliği hayvanları ve ürünlerine ilişkin hayvan sağlığı gerekliliklerini ve bazı hastalıkların önlenmesi ve kontrolünü belirler (OJ L 328, 24.11.2006, s. 14).

[22] Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 27 Nisan 2016 tarihli 2016/679 sayılı Tüzüğü, kişisel verilerin işlenmesi ve bu verilerin serbest dolaşımı hakkında ve 95/46/EC sayılı Direktifi yürürlükten kaldırır (Genel Veri Koruma Tüzüğü) (OJ L 119, 4.5.2016, s. 1).

[23] Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 9 Temmuz 2008 tarihli 765/2008 sayılı Tüzüğü, ürünlerin pazarlanmasıyla ilgili akreditasyon ve piyasa gözetimi gereksinimlerini belirler ve Konseyin 339/93 sayılı Tüzüğünü yürürlükten kaldırır (OJ L 218, 13.8.2008, s. 30).

[24] Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 17 Aralık 2013 tarihli 1306/2013 sayılı Tüzüğü, ortak tarım politikasının finansmanı, yönetimi ve izlenmesi hakkında ve Konseyin 352/78, 165/94, 2799/98, 814/2000, 1290/2005 ve 485/2008 sayılı Tüzüklerini yürürlükten kaldırır (OJ L 347, 20.12.2013, s. 549).

[25] Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 13 Temmuz 2021 tarihli 2021/1698 sayılı Yetkilendirme Kuruluşlarının ve Kontrol Kuruluşlarının, sertifikalı organik işletmeler ve

organik ürünler üzerinde denetimler yapmaya yetkili olan kontrol otoritelerinin tanınmasına ilişkin prosedürel gereksinimlerle, bu kontrol otoritelerinin ve kontrol kuruluşlarının denetlenmesi ve bu kontrol otoriteleri ve kontrol kuruluşları tarafından gerçekleştirilecek denetimler ve diğer işlemler için kuralların belirlendiği, Avrupa Parlamentosu ve Konseyin 2018/848 sayılı Tüzüğünü tamamlayan Delege Tüzüğü (OJ L 336, 23.9.2021, s. 7).

[26] 22 Aralık 2004 tarihli Konsey Tüzüğü (EC) No 1/2005, hayvanların taşınması sırasında ve ilgili işlemlerde hayvanların korunması hakkında ve 64/432/EEC ve 93/119/EC sayılı Direktifleri ve 1255/97 sayılı Tüzüğü değiştirir (OJ L 3, 5.1.2005, s. 1).

[27] 24 Eylül 2009 tarihli Konsey Tüzüğü (EC) No 1099/2009, öldürme anında hayvanların korunması hakkında (OJ L 303, 18.11.2009, s. 1).

[28] 18 Aralık 2008 tarihli Konsey Direktifi 2008/119/EC, buzağuların korunması için minimum standartları belirler (OJ L 10, 15.1.2009, s. 7).

[29] Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 13 Aralık 2011 tarihli 2011/92/EU sayılı Direktifi, belirli kamu ve özel projelerin çevre üzerindeki etkilerinin değerlendirilmesi hakkında (OJ L 26, 28.1.2012, s. 1).

[30] Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 29 Nisan 2004 tarihli 854/2004 sayılı Tüzüğü, insan tüketimi için hayvansal kökenli ürünlerin resmi kontrollerinin düzenlenmesi için belirli kurallar belirler (OJ L 139, 30.4.2004, s. 206).

[31] Gıda ile temas edecek malzemeler ve eşyalar için iyi üretim uygulamaları (GMP'ler), 22 Aralık 2006 tarihli Komisyon Tüzüğü (EC) No 2023/2006'nın 3(a) maddesinde tanımlandığı şekliyle (OJ L 384, 29.12.2006, s. 75).

[32] Avrupa Parlamentosu ve Konseyi'nin 12 Haziran 2013 tarihli 609/2013 sayılı Tüzüğü, bebekler ve küçük çocuklar için gıda, özel tıbbi amaçlı gıdalar ve kilo kontrolü için tam diyet yerine geçecek gıdalar hakkında, Konseyin 92/52/EEC sayılı Direktifini, Komisyonun 96/8/EC, 1999/21/EC, 2006/125/EC ve 2006/141/EC sayılı Direktiflerini ve Avrupa Parlamentosu ve Konseyin 2009/39/EC sayılı Direktifini ve Komisyonun 41/2009 ve 953/2009 sayılı Tüzüklerini yürürlükten kaldırır (OJ L 181, 29.6.2013, s. 35).

[33] 5 Aralık 2006 tarihli Komisyon Direktifi 2006/125/EC, işlenmiş tahıl bazlı gıdalar ve bebek gıdaları için (OJ L 339, 6.12.2006, s. 16).

[34] 10 Temmuz 2009 tarihli Komisyon Tüzüğü (EC) No 606/2009, 479/2008 sayılı Konsey Tüzüğüne uygulanmasına ilişkin belirli detaylı kuralları belirler (OJ L 193, 24.7.2009, s. 1).

[35] 14 Temmuz 2009 tarihli Komisyon Tüzüğü (EC) No 607/2009, belirli korunan menşe adları ve coğrafi işaretler, geleneksel terimler ve belirli şarap sektörü ürünlerinin etiketleme ve sunumuna ilişkin belirli detaylı kuralları belirler (OJ L 193, 24.7.2009, s. 60).